

Sonar Kella by Satyajeet Roy



For More Books & Muzic Visit www.MurchOna.com

suman_ahm@yahoo.com

www.MurchOna.com

ফেলুদার রহস্য আড়তে ষষ্ঠা র



সোনার কেল্লা

৪৬

ফেলুদা হাতের বইটা সশঙ্কে বন্ধ করে টক টক দুটো তুঢ়ি মেরে বিরাট হাই
তুলে বলল, ‘জিয়োমেট্রি’

আমি জিজ্ঞেস করলাম, ‘এতক্ষণ কি তুমি জিয়োমেট্রির বই পড়ছিলে ?’

বইটায় একটা খবরের কাগজের মলাট দেওয়া, তাই নামটা পড়তে পারিনি।
এটা জানি যে, ওটা সিধু জ্যাঠার কাছ থেকে ধার করে আনা। সিধু জ্যাঠার খুব
বই কেনার বাতিক, আর বইয়ের খুব যত্ন। সবাইকে বই ধার দেন না, তবে
ফেলুদাকে দেন। ফেলুদাও সিধু জ্যাঠার বই বাড়িতে এনেই আগে সেটায় একটা
মলাট দিয়ে নেয়।

একটা চারমিনার ধরিয়ে পর পর দুটো ধৌঁয়ার রিং ছেড়ে ফেলুদা বলল,
‘জিয়োমেট্রির বই বলে আলাদা কিছু নেই। যে-কোনো বই-ই জিয়োমেট্রির বই
হতে পারে, কারণ সমস্ত জীবনটাই জিয়োমেট্রি। লক্ষ করলি নিশ্চয়ই—ধৌঁয়ার
রিংটা যখন আমার মুখ থেকে বেরোল তখন ওটা ছিল পার্ফেক্ট সার্কল। এই
সার্কল জিনিসটা কীভাবে ছড়িয়ে আছে বিশ্বব্রহ্মাণ্ডে সেটা একবার ভেবে দ্যাখ।
তোর নিজের শরীরে দ্যাখ। তোর চোখের মণিটা একটা সার্কল। এই সার্কলের
সাহায্যে তুই দেখতে পাচ্ছিস আকাশের চাঁদ তারা সূর্য। এগুলোকে ফ্ল্যাটভাবে
কল্পনা করলে সার্কল, আসলে গোলক—এক-একটা সলিড বুদ্ধ, অর্থাৎ
জিয়োমেট্রি। সৌরজগতের গ্রহগুলো আবার সূর্যকে প্রদক্ষিণ করছে এলিপটিক
কার্ডে। এখানেও জিয়োমেট্রি। তুই যে একটু আগে জানালা দিয়ে থুক করে
রাস্তায় থুতু ফেললি—অবিশ্য ফেলা উচিত নয়—ওটা আনহাইজিনিক—নেক্সট
টাইম ফেললে গাঁট্টা খাবি—ওই থুতুটা গেল কিন্তু একটা প্যারাবোলিক
কার্ডে—জিয়োমেট্রি। মাকড়সার জাল জিনিসটা ভালো করে দেখেছিস কখনো ?
কী জটিল জিয়োমেট্রি রয়েছে তাতে জানিস ? একটা সরল চতুর্কোণ দিয়ে শুরু

হয় জাল বোনা । তারপর সেটাকে দুটো ডায়াগন্যাল টেনে চারটে ত্রিকোণে ভাগ করা হয় । তারপর সেই ডায়াগন্যাল দুটোর ইন্টারসেক্শন পয়েন্ট থেকে শুরু হয় স্পাইর্যাল জাল ; আর সেটাই ক্রমশ বাড়তে বাড়তে পুরো চতুর্কোণটাকে ছেয়ে ফেলে । ব্যাপারটা এমন তাজব যে ভাবলে কুলকিনিবা পাবি না । . . .’

রবিবারের সকাল । আমরা দু'জনে আমাদের বাড়ির একতলার বৈঠকখানায় বসে আছি । বাবা তাঁর রবিবারের নিয়ম মতো ছেলেবেলার বন্ধু সুবিমল কাকার বাড়িতে আড়া মারতে গেছেন । ফেলুদা সোফায় বসে তার পা দুটো সামনের নিচু টেবিলটার উপর তুলে দিয়েছে । আমি বসেছি তত্ত্বপোশে, দেয়ালের সঙ্গে একটা গোলকধৰ্ম্মার ভিতর ছেট লোহার দানা । প্রায় আধ ঘণ্টা ধরে সেই দানাগুলোকে ঘুরিয়ে ঘুরিয়ে গোলকধৰ্ম্মার মাঝখানে আনবার চেষ্টা করছি । বুবলাম যে, এ-ও একটা কঠিন জিয়োমেট্রির ব্যাপার ।

কাছেই নীহার-পিঙ্কুদের বাড়িতে পুজোর প্যান্ডেলে ‘কাটি পতঙ্গ’ ছবির ‘ইয়ে জো মহববৎ হ্যায়’ গানটা বাজছে । গোল থামোফোন রেকর্ডে মিহি স্পাইর্যাল প্যাঁচ । অর্থাৎ জিয়োমেট্রি ।

‘কেবল চোখে দেখ যায় এমন জিনিস না,’ ফেলুদা বলে চলল, ‘মানুষের মনের ব্যাপারটাও জিয়োমেট্রির সাহায্যে বোঝানো যায় । সাদাসিধে মানুষের মন স্ট্রিট লাইনে চলে ; প্যাঁচালো মন সাপের মতো ঢাঁকে বেঁকে চলে, আবার পাগলের মন যে কখন কোন দিকে চলবে তা কেউ বলতে পারে না—একেবারে জটিল জিয়োমেট্রি ।’

ফেলুদার দৌলতে অবিশ্যি আমার সোজা-বাঁকা পাগল-ছাগল অনেক রকম লোকের সঙ্গেই আলাপ হবার সুযোগ হয়েছে । ফেলুদা নিজে কীরকম জ্যামিতিক নকশার মধ্যে পড়ে সেটাই এখন ভাবছিলাম । ওকে জিগ্যেস করাতে বলল, ‘একটা মেনি-পয়েন্টেড স্টার বা জ্যোতিক বলতে পারিস ।’

‘আর আমি কি সেই জ্যোতিকের স্যাটিলাইট ?’

‘তুই একটা বিন্দু যেটাকে অভিধানে বলে পরিমাণহীন স্থাননির্দেশক চিহ্ন ।’
আমার নিজেকে স্যাটিলাইট বলে ভাবতে ভালোই লাগে । তবে সব সময় স্যাটিলাইট থাকা সম্ভব হয় না এই যা আপসোস ! গ্যাংটকে গঞ্জগোলের ব্যাপারে অবিশ্যি ওর সঙ্গেই ছিলাম, কারণ তখন আমার ছুটি ছিল । তার পরের দুটো তদন্তের ব্যাপারে—একটা ধলভূমগড়ে খুন, আরেকটা পাটনায় একটা জাল উইলের ব্যাপারে—এই দুটোতে আমি বাদ পড়ে গেছি । এখন পুজোর ছুটি । ক'দিন থেকেই ভাবছি এই সময় একটা কেস এলে মন্দ হয় না, কিন্তু সেটা যে সতিই এসে পড়বে তা ভাবতে পারিনি । ফেলুদা অবিশ্যি বলে, যে-কোনো

জিনিস মনে মনে খুব জোর দিয়ে চাইলে অনেক সময় আপনা থেকেই এসে পড়ে মোট কথা আজ যেটা ঘটল সেটা আমার এই চাওয়ার ফল বলে ভেবে নিতে আমার কোনো আপত্তি নেই ।

পিংগুদের বাড়ির লাউডস্পীকারে সবেমাত্র ‘জনি মেরা নাম’-এর একটা গান দিয়েছে, ফেলুদা অ্যাশ-ট্রেতে ছাই ফেলে হিন্দুস্থান স্ট্যান্ডার্ড কাগজটা হাতে নিয়েছে, আমি একবার রাস্তায় বেরোব কিনা ভাবছি, এমন সময় আমাদের বাইরের দরজার কড়াটা কে যেন সজোরে নেড়ে উঠল । বাবা বারোটার আগে ফিরবেন না, তাই বুবলাম এ অন্য লোক । দরজা খুলে দেখি ধৃতি আর নীল সার্ট পরা একজন নিরাহ গোছের ভদ্রলোক দাঁড়িয়ে আছেন ।

‘এ বাড়িতে প্রদোষ মিত্রির বলে কেউ থাকেন ?’

লাউডস্পীকারের জন্য প্রশ্নটা করতে ভদ্রলোককে বেশ চেঁচাতে হল । নিজের নাম শুনে ফেলুদা সোফা ছেড়ে দরজার দিকে এগিয়ে এল ।

‘কোথেকে আসছেন ?’

‘আজ্জে, আমি আসছি সেই শ্যামবাজার থেকে ।’

‘ভেতরে আসুন ।’

ভদ্রলোক ঘরে চুকে এলেন ।

‘বসুন । আমিই প্রদোষ মিত্রি ।’

‘ওঁ ! আপনি এত ইয়ং সেটা আমি ঠিক...’

ভদ্রলোক গদ্গদ ভাব করে সোফার পাশের চেয়ারটায় বসে পড়লেন । তাঁর হাসি কিন্তু বসার পরেই মিলিয়ে গেল ।

‘কী ব্যাপার ?’ ফেলুদা জিজ্ঞেস করল ।

ভদ্রলোক গলা খাঁকিয়ে বললেন, ‘কেলাস চৌধুরী মশায়ের কাছ থেকে আপনার অনেক সুখ্যাতি শুনেছি । তিনি, মানে, আমার একজন খদের আর কী । আমার নাম সুধীর ধর । আমার একটা বইয়ের দোকান আছে কলেজ স্ট্রীটে—ধর অ্যান্ড কোম্পানি—দেখে থাকতে পারেন হয়ত ।’

ফেলুদা ছেট করে মাথা নেড়ে হাঁ বুঝিয়ে দিল । তারপর আমায় বলল, ‘তোপসে—জানলাটা বন্ধ করতে দে তো ।’

রাস্তার দিকের জানলাটা বন্ধ করতে গানের আওয়াজটা একটু কমল আর তার ফলে ভদ্রলোকও আরেকটু স্বাভাবিকভাবে বাকি কথাগুলো বলতে পারলেন ।

‘দিন সাতেক আগে খবরের কাগজে একটা খবর বেরিয়েছিল আমার ছেলের বিষয়ে—আপনি কি..., ?’

‘কী খবর বলুন তো ?’

‘ওই জাতিস্মর...মানে...’

‘ওই মুকুল বলে ছেলেটি ?’

‘আজ্জে হাঁ !’

‘খবরটা তাহলে সতি ?’

‘মানে, ও আপনার যে ধরনের কথাবার্তা বলে তাতে তো...’

জাতিশ্঵র ব্যাপারটা আমি জানতাম। এক-একজন থাকে, তাদের নাকি হঠাতে গোড়ায় গা করিনি। ছেলেবয়সে তো কত রকম পাগলামিই থাকে ! কানের কাছে ভ্যানর ভ্যানর করেছে, কান পাতিনি। আমার গিন্নীই প্রথম খেয়াল করে। তারপর

পূর্বজন্মের কথা মনে পড়ে যায়। তাদের বলে জাতিশ্বর।

পূর্বজন্মের কথা মনে পড়ে যায়। তাদের বলে জাতিশ্বর।

অবিশ্য পূর্বজন্ম বলে কিছু আছে কিনা সেটা ফেলুন্দাও নাকি জানে না।

ফেলুন্দা চারমিনারের প্যাকেটটা খুলে ভদ্রলোকের দিকে এগিয়ে দিল।

ভদ্রলোক একটু হেসে মাথা নেড়ে বুঝিয়ে দিলেন তিনি খান না। তারপর বললেন, ‘বোধহয় মনে থাকবে, আমার এই ছেলেটি—আট বছর মাত্র বয়স—একটা জায়গার বর্ণনা দেয়, সেখানে নাকি সে গেছে। অথচ তেমন জায়গায়—আমার ছেলে তো দূরের কথা—আমার বা আমার পূর্বপুরুষদের কাকুর কথনো যাবার সৌভাগ্য হয়নি। ছা-পোষা লোক, বুঝতেই তো পারছেন। দোকান দেখি, এদিকে বইয়ের বাজার দিনে দিনে—’

‘একটা দুর্ঘের কথা বলে না আপনার ছেলে ?’ ফেলুন্দা ভদ্রলোককে কতকটা

বাধা দিয়েই বলল।

‘আজ্জে হাঁ ! বলে—সোনার কেল্লা। তার মাথায় কামান বসানো আছে, যুদ্ধ হচ্ছে, লোক মরছে—সে সব নাকি সে দেখেছে। সে নিজে পাগড়ি পরে উটের পিঠে চড়ে বালির উপর বেড়াত। বালির কথা খুব বলে। হাতী ঘোড়া এসব অনেক কিছু বলে। আবার ময়ুরের কথা বলে। ওর হাতে একটা দাগ আছে কনুইয়ের কাছে। সেটা জন্মে অবধি আছে। আমরা তো জন্মদাগ বলেই জানতাম। ও বলে যে একবার নাকি একটা ময়ূর ওকে ঠোকর মেরেছিল, এটা নাকি সেই ঠোকরের দাগ !’

‘কোথায় থাকত সেটা পরিষ্কার ভাবে বলে ?’

‘না—তবে তার বাড়ি থেকে নাকি সোনার কেল্লা দেখা যেত। মাঝে মাঝে কাগজে হিজিবিজি কাটে পেনসিল দিয়ে। বলে—এই দ্যাখো আমার বাড়ি। দেখে তো বাড়ির মতোই মনে হয়।’

‘বই-টইয়ের মধ্যে এমন কোনো জায়গার ছবি সে দেখে থাকতে পারে না ? আপনাদের তো বইয়ের দোকান আছে...’

‘তা অবিশ্য পারে। কিন্তু ছবির বই তো অনেক ছেলেই দেখে—তাই বলে কি তারা অষ্টপ্রহর এইভাবে কথা বলে ? আপনি আমার ছেলেকে দেখেননি তাই। সত্যি বলতে কী—তার মনটাই যেন পড়ে আছে অন্য কোথাও। নিজের বাড়ি, নিজের ভাই-বোন বাপ-মা আঢ়ীয়ান্ধজন—এর কোনোটাই যেন তার আপন নয়।

আমাদের মুখের দিকে তাকিয়ে কথাই বলে না সে ছেলে !’

‘কবে থেকে এইসব বলতে শুরু করেছে ?’ ফেলুন্দা জিজ্ঞেস করল।

‘তা মাস দুয়েক। ওই ছবি আৰু দোকান থেকে সবে ফিরিচি, আৱ সে আমায় এসে ছবি দেখাচ্ছে। গোড়ায় গা করিনি। ছেলেবয়সে তো কত রকম পাগলামিই থাকে ! কানের কাছে ভ্যানর ভ্যানর করেছে, কান পাতিনি। আমার গিন্নীই প্রথম খেয়াল করে। তারপর ক'দিন ধৰে তাৰ কথা শুনে-টুনে, তাৱ হাবভাব দেখে, আমাৰ আৱেক খদ্দেৱ



আছে—নাম শুনেছেন কি ?—ডাক্তার হেমাঙ্গ হাজৱা...’

‘হাঁ হাঁ ! প্যারাসাইকলজিস্ট। শুনেছি বইকি। তা তিনি তো আপনার ছেলেকে নিয়ে বাইরে কোথায় যাবেন বলে কাগজে বেরিয়েছে।’

‘যাবেন না, চলে গেছেন অলরেডি। তিনি দিন এলেন আমার বাড়িতে। বললেন, এ তো রাজপুতানার কথা বলছে বলে মনে হচ্ছে। আমি বললুম হতে পারে। শেষটায় বললেন কী, তোমার ছেলে জাতিশ্বর ; এই জাতিশ্বর নিয়ে আমি রিসার্চ করছি। আমি তোমার ছেলেকে সঙ্গে নিয়ে রাজপুতানায় যাবো। ঠিক জায়গায় গিয়ে ফেলতে পারলে তোমার ছেলের নিশ্চয়ই আৱো অনেক কথা মনে পড়বে। তাতে আমার খুব সুবিধে হবে। ওৱ খৰচাও আমি দেবো, খুব যত্নে রাখব, তোমার কিছু ভাবতে হবে না।’

‘তারপর?’ ফেলুদার গলার স্বর আৰ তাৰ এগিয়ে বসাৰ ভঙ্গিতে বুঝলাম সে
বেশ ইন্টাৱেস্ট পেয়েছে!

‘তাৰপৰ আৰ কী—মুকুলকে নিয়ে চলে গেলেন?’

‘ছেলে আপনি কৰেনি?’

ভদ্ৰলোক একটা শুকনো হাসি হেসে বললেন, ‘কোথায় আছেন আপনি? যেই
বললে সোনাৰ কেলা দেখাৰে অমনি এক কথায় রাজী হয়ে গেল। আপনি তো
দেখেননি আমাৰ ছেলেকে। ও, মানে, ঠিক আৰ পাঁচটা ছেলেৰ মতো নয়।
একেবোৱেই নয়। রাত তিনটৈৰ সময় উঠে বসে আছে। গুন-গুন কৰে গান
গাইছে। ফিলিমেৰ গানটান নয় মশাই—গেঁয়ো সুৱ—তবে বাংলাদেশেৰ
গাঁ নয় এটা জানি। আমি আবাৰ একটু হাৰমোনিয়াম-টাৱমোনিয়াম বাজাই,
বুঝেছেন...’

ভদ্ৰলোক এত কথা বললেন, কিন্তু ফেলুদার কাছে কেন এলেন, গোয়েন্দাৰ
কেন প্ৰয়োজন হতে পাৱে তাঁৰ, সেটা এখনো পৰ্যন্ত কিছুই বললেন না। হঠাৎ
ফেলুদাৰ একটা কথাতেই যেন ব্যাপারটা একটা অন্য চেহারা নিয়ে নিল।

‘আপনাৰ ছেলে তো কী সব গুপ্তধনেৰ কথা বলছে না?’

ভদ্ৰলোক হঠাৎ কেমন যেন মুশড়ে পড়ে একটা দীৰ্ঘশ্বাস ফেলে বললেন,
‘সেইখানেই তো গণ্ডগোল মশাই। আমায় বলেছে, কিন্তু কাগজেৰ রিপোর্টৱেৰ
সামনে কথাটা বলেই তো সৰ্বনাশ কৰেছে।’

‘কেন, সৰ্বনাশ বলছেন কেন?’ প্ৰশ্নটা কৰেই ফেলুদা আমাদেৱ চাকু
শৰীনথকে হাঁক দিয়ে চা আনতে বলল।

ভদ্ৰলোক বললেন, ‘কেন, সেটা বুঝতেই পাৱেন। গতকাল সকালে তুফান
এক্সপ্ৰেছে হৰাদৰাবু আমাৰ ছেলেকে নিয়ে রাজস্থান রওনা দিয়েছেন, আৱ—’

ফেলুদা বাধা দিয়ে বলল, ‘রাজস্থানেৰ কোন জায়গায় গেছেন সেটা জানেন?’

সুধীৱাবু বললেন, ‘যোধপুৱ বলেই তো বললেন। বললেন, যখন বালিৰ কথা
বলছে, তখন উত্তৰ-পশ্চিম দিকটা দিয়ে শুকু কৰিব। তা সে যাক গে—এখন কথা
হচ্ছে কী, কালই সন্ধ্যায় আমাদেৱ পাড়া থেকে একটি মুকুলেৰ বয়সী ছেলেকে কে
বা কাৱা যেন ধৰে নিয়ে যায়।’

‘আপনাৰ ধাৱণা তাকে আপনাৰ ছেলে বলে ভুল কৰে?’

‘সে বিষয়ে কোনো সন্দেহই নেই। দুজনেৰ চেহারাতেও বেশ মিল আছে।
শিবৱতন মুখুজ্যে সলিস্টৱেৰ বাড়ি আছে আমাদেৱ পাড়ায়, এটি সে বাড়িৱই
ছেলে, নাম নীল, মুখুজ্যে মশায়েৰ নাতি। তাদেৱ বাড়িতে, বুঝতেই পাৱেছেন,
কামাকাটি পড়ে গেস্ল। পুলিস-টুলিস অনেক হঙ্গামা। এখন অবিশ্য তাকে
ফিরে পেয়ে সব ঠাণ্ডা।’

‘এৱ মধ্যেই ফেৱত দিয়ে দিল?’

‘আজই ভোৱে। কিন্তু তাতে কী হল মশাই! আমাৰ তো এদিকে মাথা খাৱাপ
হয়ে গিয়েছে। যারা কিডন্যাপ কৰেছিল তাৰা তো বুৰোছে ভুল ছেলে এনেছে।
কিন্তু সে ছেলে যে এদিকে তাদেৱ বলে দিয়েছে যে মুকুল যোধপুৱ গেছে। এখন
ধৰন যদি সে গুণ্ডাৰা গুপ্তধনেৰ লোভে রাজস্থানে ধাওয়া কৰে তাহলে তো
বুঝতেই পাৱছেন...’

ফেলুদা চুপ কৰে ভাবছে। তাৰ কপালে চাৱটে চেউ-খেলানো দাগ। আমাৰ
বুকেৰ ভিতৰ টিপিট্পানি। সেটা আৰ কিছু নয়—এই সুযোগে যদি পুজোয়
রাজস্থানটা ঘুৱে আসা যায়, সেই আশায় আৰ কী। যোধপুৱ, চিতোৱ,
উদয়পুৱ—নামগুলো শুনেছি কেবল, আৰ ইতিহাসে পড়েছি। আৱ অবনী
ঠাকুৱেৰ রাজকাহিনীতে—যেটা আমাৰ নৱেশ কাকা আমাকে জন্মদিনে দেয়।

শ্ৰীনাথ চা এনে রাখল টেবিলেৰ উপৰ। ফেলুদা সুধীৱাবুৰ দিকে একটা
পেয়ালা এগিয়ে দিলেন। ভদ্ৰলোক এবাৰ একটা কিন্তু-কিন্তু ভাব কৰে বললেন,
‘আপনাৰ বিষয় কৈলাসবাবু যা বলেছিলেন, তাতে তো আপনাকে খুবই ইয়ে বলে
মনে হয়। তাই ভাৰছিলুম, যদি ধৰন, আপনি যদি রাজস্থানটা যেতে পাৱতেন।
অবিশ্য গিয়ে যদি দেখেন ওৱা নিৱাপদে আছে, তাহলে তো কথাই নেই। কিন্তু
যদি ধৰন গিয়ে কিছু গোলমাল দেখেন! মানে, আপনাৰ সাহসেৰ কথাও অনেক
শুনিচি। অবিশ্য আমি নেহাত ছা-পোষা লোক। আপনাৰ কাছে আসাটাই আমাৰ
পক্ষে একটা ধৃষ্টতা। কিন্তু যদি ধৰন আপনি যেতে রাজীই হন, তাহলে আপনাৰ,
মানে, যাতায়াতেৰ খৰচটা আমি আপনাকে নিশ্চয়ই দেবো।’

ফেলুদা কপালে ভুকুটি নিয়ে আৱো অস্তত মিনিট খানেক ওইভাৱে চুপ কৰে
বসে রইল। তাৰপৰ বলল, ‘আমি কী স্থিৰ কৰি সেটা আপনাকে কাল জানাৰ।
আপনাৰ ছেলেৰ একটা ছবি বাড়িতে আছে নিশ্চয়ই? কাগজে যেটা বেৱিয়েছিল
সেটা তেমন স্পষ্ট নয়।’

সুধীৱাবু চায়ে একটা বড় রকম চুমুক দিয়ে বললেন, ‘আমাৰ খুড়তুতো ভাই
ছবিটো তোলে—সে একটা তুলেছিল মুকুলেৰ ছবি। আমাৰ গিমীৰ কাছে
আছে।’

‘ঠিক আছে।’

ভদ্ৰলোক বাকি চা-টা শেষ কৰে হাত থেকে কাপ রেখে উঠে পড়লেন।

‘আমাৰ দোকানে অবিশ্য টেলিফোন আছে—৩৪-৫১১৬। দশটা থেকে
আমি দোকানে থাকি।’

‘আপনি এমনিতে থাকেন কোথায়?’

‘মেছোবাজাৰ। সাত নম্বৰ মেছোবাজাৰ স্ট্ৰীট। মেন রোডেৰ উপৱেই।’

ভদ্রলোক চলে যাবার পর দৱজাটা বন্ধ করে দিয়ে ফেলুদাকে বললাম, ‘আচ্ছা, একটা কথার কিন্তু মানে বুবতে পারলাম না !’

‘প্যারাসাইকলজিস্ট তো ?’

আমি বললাম, ‘হ্যাঁ !’

ফেলুদা বলল, ‘মানুষের মনের কতগুলো বিশেষ ধরনের ধৈঁয়াটে দিক নিয়ে যাবা চৰ্চ করে তাদের বলে প্যারাসাইকলজিস্ট। যেমন টেলিপ্যাথি। একজন লোক আরেকজন লোকের মনের কথা জেনে ফেলল। কিংবা নিজের মনের জোরে আরেকজনের চিন্তার মোড় ঘুরিয়ে দিল। অনেক সময় এমন হয় যে, তুই ঘৰে বসে আছিস, হঠাৎ একজন পুরানো বন্ধুর কথা মনে পড়ল—আর ঠিক সেই মুহূর্তেই সে বন্ধু তোকে টেলিফোন কৱল। প্যারাসাইকলজিস্টৰা বলে যে ব্যাপারটা আকস্মিক নয়। এর পেছনে আছে টেলিপ্যাথি। আরো আছে। যেমন এক্সট্রা সেন্সরি-পারসেপশন—যাকে সংক্ষেপে বলে ই এস্পি। ভবিষ্যতে কী ঘটতে যাচ্ছে সেটা আগে থেকে জেনে ফেলা। বা এই যে জাতিস্মর—পূর্বজ্ঞের কথা মনে পড়ে যাওয়া। এগুলো সবই হচ্ছে প্যারাসাইকলজিস্টদের গবেষণার বিষয়।’

‘এই হেমাঙ্গ হাজৰা বুঝি খুব বড় প্যারাসাইকলজিস্ট ?’

‘যে ক'ঠি আছেন, তাদের মধ্যে তো বেশ নামকরা বলেই জানি। বিদেশে-চিদেশে গেছেন, লেকচার-টেকচার দিয়েছেন, বোধ হয় একটা সোসাইটি করেছেন।’

‘তোমার এসব জিনিসে বিশ্বাস হয় বুঝি ?’

‘আমি যেটা বিশ্বাস করি সেটা হল এই যে, প্রমাণ ছাড়া কোনো জিনিস বিশ্বাস বা অবিশ্বাস করাটা বোকামো। মনটা খোলা না রাখলে যে মানুষকে বোকা বনতে হয়, তার প্রমাণ ইতিহাসে অজ্ঞ আছে। এককালে লোকে পৃথিবীটা ফ্ল্যাট বলে মনে করত জানিস ? আর ভাবত যে একটা জায়গায় গিয়ে পৃথিবীটা ঘুরিয়ে গেছে, যার পর আর যাওয়া যায় না। কিন্তু ভূপর্যটিক ম্যাগেলান যখন এক জায়গা থেকে রওনা হয়ে ভূপ্রদক্ষিণ করে আবার সেই জায়গাতেই ফিরে এলেন, তখন ফ্ল্যাটওয়ালাৰা সব মাথা চুলকোতে লাগলেন। আবার লোকে এটাও বিশ্বাস করেছে যে, পৃথিবীটাই স্থির, গ্রহ-নক্ষত্র-সূর্য তাকে প্রদক্ষিণ করছে। এক সময় একদল আবার ভাবত যে, আকাশটা বুঝি একটা বিৱাট উপুড়-কৱা বাটি, যার গায়ে তারাগুলো সব মণিমুক্তোর মতো বসানো আছে। কোপারনিকাস প্রমাণ কৱলেন যে সূর্যই স্থির, আর সূর্যকে ধিৰেই পৃথিবী সমেত সৌরজগতের সব কিছু ঘূৱছে। কিন্তু কোপারনিকাস ভেবেছিলেন যে, এই ঘোৱাটা বুঝি বৃত্তাকারে। কেপলার এসে প্রমাণ কৱলেন ঘোৱাটা আসলে এলিপ্টিক কক্ষে। তাৰপৰ আবার

গ্যালিলিও...যাক গে, তোকে এত জ্ঞান দিয়ে লাভ নেই। তোৱ নাবালক মস্তিষ্কে এসব চুকবে না !’

ফেলুদা এতবড় গোয়েন্দা হয়েও বুবতে পারল না যে আমাকে এখন খৌচা-টৌচা দিয়ে আমার ফুটিটা মাটি কৱা সহজ হবে না, কাৰণ আমাৰ মন অলৱেডি বলছে যে এবাৰ ছুটিটা রাজস্থানেই কাটবে, আৱ নতুন দেশ দেখাৰ সঙ্গে সঙ্গে চলবে নতুন রহস্যের জট ছাড়ানো। দেখা যাক আমাৰ টেলিপ্যাথিৰ দৌড় কদ্দুৰ !

॥ ২ ॥

ফেলুদা যদিও একদিন সময় চেয়েছিল, সুধীৱবাবু চলে যাওয়াৰ এক ঘণ্টাৰ মধ্যেই ও রাজস্থান যাওয়া ঠিক কৱে ফেলল। কথাটা আমাকে বলতে আমি বললাম, ‘যাচ্ছ তো ?’

ফেলুদা বলল, ‘এক মিনিটেৰ মধ্যে রাজস্থানেৰ পাঁচটা কেল্লাওয়ালা শহৱেৰ নাম কৱতে পারলে চাল আছে।’

‘যোধপুৰ, জয়পুৰ, চিতোৱ, বিকানিৰ আৱ...আৱ...বুদিৰ কেল্লা !’

রিস্টওয়াচেৰ দিকে এক বলক তাকিয়ে নিয়ে তড়ক কৱে সোফা থেকে উঠে পড়ে সাড়ে তিন মিনিটেৰ মধ্যে পায়জামা পাঞ্জাবি ছেড়ে প্যান্ট-স্টো পৰে নিয়ে ফেলুদা বলল, ‘আজ রোববাৰ—দুটো পৰ্যন্ত ফেয়াৱলি প্ৰেস খোলা—চট কৱে রিজার্ভেশনটা কৱে আসি।’

একটাৰ মধ্যে ফেলুদা কাজ সেৱে বাড়ি ফিৰে এসে প্ৰথমেই ডিৱেষ্টিৰি খুলে নম্বৰ বার কৱে ডষ্ট হেমাঙ্গ হাজৰার বাড়িতে একটা টেলিফোন কৱল। যে লোকটা নেই, তাকে ফোন কৱা হচ্ছে কেন জিজ্ঞেস কৱাতে বলল, ‘সুধীৱবাবু লোকটা সতি কথা বলেছে কিনা সেটাৰ প্ৰমাণেৰ দৱকাৰ ছিল।’

‘পেলে প্ৰমাণ ?’

‘হ্যাঁ !’

দুপুৱেলোটা ফেলুদা বুকেৰ তলায় বালিশ নিয়ে উপুড় হয়ে তাৱ খাটে শুয়ে এক সঙ্গে পাঁচখানা বই ঘাঁটাঘাঁটি কৱল। দুটো বই পেলিক্যানেৰ—সেগুলো প্যারাসাইকলজি সম্বন্ধে। এগুলো নাকি ফেলুদা তাৱ কলেজেৰ পুৱানো বন্ধু অনুতোষ বটব্যালেৰ কাছ থেকে ধাৰ কৱে এনেছে। অন্য তিনিটোৰ মধ্যে একটা হল টড় সাহেবেৰ লেখা রাজস্থানেৰ বই, আৱেকটা হল গাইড টু ইন্ডিয়া, পাকিস্তান, বাৰ্মা অ্যান্ড সিলেন, আৱ আৱেকটা হল ভাৱতবৰ্ষেৰ ইতিহাস, কাৱ লেখা ভুলে গেছি।

বিকেলে চা খাবার পর ফেলুনা বলল, ‘তৈরি হয়ে নে। একবার সুধীরবাবুর বাড়ি যাওয়া দরকার।’

এখানে বলে রাখি যে, বাবাকে রাজস্থান যাচ্ছি বলাতে উনি খুব খুশি হলেন। উনি নিজে দাদুর সঙ্গে ছেলেবেলায় দু'বার রাজস্থান ঘুরে এসেছেন। বললেন, ‘চিঠোরটা মিস করিস না। চিঠোরের কেল্লা দেখলে গায়ে কাঁটা দেয়। রাজপুতরা যে কত বড় বীর যোদ্ধা ছিল সেটা তাদের চেহারা দেখলেই বোঝা যায়।’

সন্ধ্যা সাড়ে ছ'টা নাগদ আমরা সাত নম্বর মেছোবাজার স্ট্রীটে গিয়ে হাজির হলাম। ফেলুনা যেতে রাজী হয়েছে শুনে সুধীরবাবুর মুখে আবার সেই গদগদ ভাব ফুটে উঠল।

‘কী বলে যে কৃতজ্ঞতা জানাবো আপনাকে তা বুঝতে পারছি না।’

ফেলুনা বলল, ‘এখনো সেটার প্রয়োজন আসেনি সুধীরবাবু। এখন ধরে নিন আমরা এমনি বেড়াতে যাচ্ছি, আপনার অনুরোধে যাচ্ছি না।’

‘সময় খুব কম। আমরা কালই রওনা হচ্ছি। কিন্তু তার আগে দুটো কাজ আছে। এক হচ্ছে—আপনার ছেলের একটা ছবি চাই। আর দুই—যদি সম্ভব হয়, তাহলে সেই নীলু ছেলেটির সঙ্গে একবার দেখা করব—সেই যাকে কিডন্যাপ করেছিল।’

সুধীরবাবু বললেন, ‘এমনিতে সে ছেলে বিকেলে বাড়িতে থাকে না। তাছাড়া পুজোর বাজার, বুঝতেই তো পারছেন। তবে আজ বোধহয় তাকে আর বেরোতে দেবে না। দাঁড়ান, আগে ছবিটা এনে দিই আপনাকে।’

সুধীরবাবুর বাড়ির তিনটে বাড়ি পরে একই ফুটপাথে হল সলিস্টার শিবরতন মুখার্জির বাড়ি। ভদ্রলোক বাড়িতেই ছিলেন; সামনে বৈঠকখানায় তত্ত্বপোশে একজন মুখে শ্বেতীর দাগওয়ালা লোকের সঙ্গে বসে চা খাচ্ছিলেন। সুধীরবাবুর ক্ষণ ক্ষণে বললেন ‘আপনার ছেলের দৌলতে আমার নাতিরও যে খ্যাতি বেড়ে

শিবরতনবাবু বললেন, ‘নীলুকে আমরাও অনেক কিছু জিজ্ঞেস-টিজ্জেস করেছি। গোড়ার দিকে তো কথাই বলছিল না; নার্ভসি শকে গুম মেরে গিয়েছিল। বিকেলের দিক থেকে একটু নরম্যাল মনে হচ্ছে।’

‘পুলিসে খবর দেওয়া হয়েন?’ ফেলুনা জিজ্ঞেস করল।

‘ধরে নিয়ে যাবার পর দেওয়া হয়েছিল। তবে তারা কিছু করবার আগেই তো দেখছি ফেরত এসে গেল।’

এইবার নীলু ছেলেটি এসে চাকরের সঙ্গে ঘরে ঢুকল। সত্যিই, ছবিতে মুকুলের যে চেহারা দেখছি, তার সঙ্গে বেশ মিল আছে। দেখে বেশ বোঝা যাচ্ছে



নিয়ে গাড়িতে উঠল। আর আরেকজন তো গাড়ি চালালো। আমার খুব ভয় করছিল।'

'আমারও ভয় করত', ফেলুদা বলল, 'তোমার চেয়েও বেশি। তুমি খুব সাহসী। তা তোমাকে যখন ধরল, তখন তুমি কী করছিলে ?'

'আমি ঠাকুর দেখতে যাচ্ছিলাম। মতিদের বাড়িতে পুজো হয়। মতি আমার ক্লাসে পড়ে।'

'রাস্তায় তখন বেশি লোকজন ছিল না বুঝি ?'

শিবরতনবাবু বললেন, 'এদিকটায় পরশু একটা গোলমাল হয়ে গেছে। বোমাটোমা পড়েছিল। তাই কাল সন্ধের দিকে লোক চলাচলটা একটু কমেছে।' ফেলুদা মাথা নেড়ে একটা ছুঁ শব্দ করে আবার নীলুর দিকে ফিরে বলল, 'তোমাকে ওরা কোথায় নিয়ে গেল ?'

'জানি না। আমার চোখ বেঁধে দিয়েছিল। অনেকক্ষণ গাড়ি চলল।'

'তারপর ?'

'তারপর একটা চেয়ারে বসাল। তারপর বসিয়ে একজন বলল, তুমি কোন ইঙ্কুলে পড় ? আমি ইঙ্কুলের নাম বললাম। তারপর বলল, 'তোমাকে যা জিজ্ঞেস করছি তার ঠিক ঠিক উত্তর দাও, তাহলে তোমার ইঙ্কুলের সামনে নামিয়ে দেবো, আর তাহলে তুমি বাড়ি যেতে পারবে তো ? আমি বললাম, হাঁ পারব। তারপর আমি বললাম, কী জিজ্ঞেস করবে তাড়াতাড়ি কর, দেরি হলে মা বকবে। তখন আমি বললাম, সোনার কেল্লা কোথায় ? তখন আমি বললাম, আমি জানি না, আর মুকুলও জানে না ; ও খালি সোনার কেল্লা জানে। তখন ওরা সব কী ইংরিজিতে বলল, মিসটেক। তারপর বলল, তোমার নাম কী ? আমি বললাম, মুকুল আমার বন্ধু কিন্তু সে রাজস্থানে চলে গেছে। তখন বলল, জায়গাটার নাম তুমি জান ? আমি বললাম, জয়পুর।'

'জয়পুর বললে ?' ফেলুদা জিজ্ঞেস করল।

'না না, যোধপুর। হাঁ, যোধপুর বললাম।'

নীলু একটু থামল। আমরাও সকলে চুপ। চাকর চা আর মিষ্টি এনে রেখে গেছে, কিন্তু কারুরই সে দিকে দৃষ্টি নেই। ফেলুদা বলল, 'আর কিছু মনে পড়ছে ?'

নীলু একটু ভেবে বলল, 'একজন লোক সিগারেট খাচ্ছিল। না না, চুরুট।'

'তুমি চুরুটের গন্ধ জান ?'

'আমার মেসোমশাই খায় যে !'

'সেই রাত্রে তুমি ঘুমোলে কোথায় ?' ফেলুদা প্রশ্ন করল।

নীলু বলল, 'জানি না তো !'

'জান না ? জান না মানে ?'

'আমাকে একবার বলল, দুধ খাও। তারপর একটা খুব ভারী গেলাসে দুধ দিল আর আমি খেলাম। আর তারপর তো আমি ঘুমিয়ে পড়লাম বসে বসেই।'

'তারপর ? ঘুম ভাঙল কখন ?'

নীলু একটু বেচারা-বেচারা ভাব করে শিবরতনবাবুর দিকে তাকাল। শিবরতনবাবু হেসে বললেন, 'ওর ঘুম ভাঙে বাড়িতে আসার পর। ওকে ওর স্কুলের সামনে ফেলে দিয়ে গিয়েছিল। তখন ও ঘুমস্ত। বোধহয় ভোর রাত্রের দিকে। তারপর আমাদের বাড়িতে যে লোকটা খবরের কাগজ দেয়, সে ভোরে সাইকেল করে ওখান দিয়ে যাবার সময় দেখতে পায়। ও-ই এসে আমাদের বাড়িতে খবর দেয়। তারপর আমি আর আমার ছেলে গিয়ে ওকে নিয়ে আসি। ডাক্তার বললে যে, কোনো ঘুমের ওষুধ একটু হেভি ডোজে খাইয়ে দিয়েছিল আর কি।'

ফেলুদা গাস্তীর। চায়ের পেয়ালাটা তুলে নিয়ে চাপা গলায় একবার শুধু বলল, 'স্কাউট্রেলস !' তারপর নীলুকে পিঠ চাপড়িয়ে দিয়ে বলল, 'থ্যাক ইউ নীলুবাবু। এবার তুমি যেতে পার !'

শিবরতনবাবুর কাছ থেকে বিদায় নিয়ে রাস্তায় বেরোবার পর সুধীরবাবু বললেন, 'চিন্তার কারণ আছে বলে মনে করছেন কি ?'

ফেলুদা বলল, 'কয়েকজন অত্যন্ত লোভী এবং বেপরোয়া লোক যে আপনার ছেলের ব্যাপারে একটু বেশি মাত্রায় কৌতুহলী হয়ে পড়েছে সে তো দেখতেই পাচ্ছি। তবে তারা রাজস্থান পর্যন্ত যাবে কিনা সেটা বলা মুশকিল। ভালো কথা, আপনি বরং আমাকে একটা চিঠি দিয়ে দিন। ডক্টর হাজরা তো আর আমাকে চেনেন না। আপনি আমাকে ইন্ট্রোডিউস করে দিলে সুবিধে হবে।'

চিঠিটা দেবার পর সুধীরবাবু আরেকবার ফেলুদাকে রাজস্থানের ভাড়াটা অফার করলেন। ফেলুদা তাতে কানই দিল না। বাসস্টপের কাছাকাছি এসে ভদ্রলোক বললেন, 'গিয়ে অন্তত একটা খবর দেবেন স্যার। বড় চিন্তার থাকব। অবিশ্য ডাক্তারবাবু লিখবেন চিঠি, নিজেই কথা দিয়েছেন। কিন্তু যদি নাও লেখেন, আপনি অন্তত একখানা...'

বাড়িতে ফিরে এসে গোছগাছ করার আগে ফেলুদা তার বিখ্যাত নীল খাতা ভলিউম সিঙ্ক খুলে খাটে বসে বলল, 'কতগুলো তারিখের হিসেব বল তো দেখি—লিখে নি। ডক্টর হাজরা মুকুলকে নিয়ে রাজস্থান রওনা হয়েছেন কবে ?'

'গতকাল ৯ই অক্টোবর।'

'নীলুকে কিডন্যাপ করেছিল কবে ?'

'কালই। সন্ধেবেলা।'

‘ফেরত দিয়েছে আজ সকালে, অর্থাৎ ১০ই। আমরা রওনা হচ্ছি কাল ১১ই সকালে। আগা পৌছাব ১২ই। সেদিনই বিকেলে ট্রেনে চড়ে সেদিনই রাত্রে পৌছাব বান্দিকুই। বান্দিকুই থেকে রাত ১২টায় গাড়ি, মারওয়াড় পৌছাব সেদিনই—অর্থাৎ ১৩ই সন্ধ্যাবেলা, ১৩ই...১৩ই...’

এইভাবে ফেলুদা কিছুক্ষণ আপন মনে বিড়বিড় করে কী জানি ক্যালকুলেট করল। তারপর বলল, ‘জিয়োমেট্রি। এখানেও জিয়োমেট্রি। একটা বিন্দু—সেই বিন্দুর দিকে কনভার্জ করছে কতগুলো লাইন। জিয়োমেট্রি...’

॥ ৩ ॥

আমরা আধুনিক হল আগা ফোট স্টেশন থেকে বান্দিকুইয়ের ট্রেনে চেপেছি। আগ্রায় হাতে তিন ঘণ্টা সময় ছিল। সেই ফাঁকে দশ বছর বাদে আরেকবার তাজমহলটা দেখে নিলাম, আর ফেলুদাও আমাকে তাজের জিয়োমেট্রি সম্পর্কে একটা ছোটখাট লেকচার দিয়ে দিল।

গতকাল কলকাতা ছাড়ার আগে একটা জরুরী কাজ সেৱে নিয়েছিলাম—

সোনার কেল্লা

নারায়ণকে হাঁক দিয়ে বলো চা দেবে।’

একটা তক্কপোশ, দুটো চেয়ার, আর ইয়া বড় বড় তিনটে বইয়ের আলমারি ছাড়া ঘরে আর কিছু নেই। তক্কপোশটারও অর্ধেকটা বইয়ে বোঝাই। আমরা জানতাম ওই খালি জায়গাটাই সিধু জ্যাঠার জায়গা, তাই আমরা চেয়ার দুটোতে বসলাম। ফেলুদা তার ধার-করা মলাট দেওয়া বইটা সঙ্গে এনেছিল, সেটা একটা আলমারির একটা তাকের ফাঁকে শুঁজে দিল।

চুল কাটতে কাটতেই সিধু জ্যাঠা বললেন, ‘ফেলু যে গোয়েন্দাগিরি করছ, ক্রিমিন্যাল ইনভেস্টিগেশনের ইতিহাসটা একবার ভালো করে পড়ে নিয়েছ তো? যে কাজেই স্পেশালাইজ কর না কেন, তার ইতিহাসটা জানা থাকলে কাজে আনন্দ আর কল্পিতেন্দস দুটোই পাবে বেশি।’

ফেলুদা নরম সুরে বলল, ‘আঞ্জে হাঁ, তা তো বটেই।’

‘এই যে আঙুলের ছাপ দেখে ক্রিমিন্যাল ধরার পদ্ধতি, এটার আবিষ্কৃত্য কে জান?’

ফেলুদা আমার দিকে চোখ টিপে বলল, ‘ঠিক মনে পড়ছে না ; পড়েছিলাম বোধহয়।’

জানি সরাজন্ম চেলাগার তিবি স্বামী কাজে তিনি এ সিল্প কোষাগার পরিষেবা

‘তাই বুঝি?’ ফেলুদা বুঝেছে যে একটা ইন্টারেন্সিং খবরের সম্ভাবনা দেখা দিয়েছে।

‘সে জান না বুঝি ? বছর চারেক আগের ব্যাপার। কাগজে খোয়ায়েছেন তো। শিকাগোতে এক বাঙালী ভদ্রলোক—ভদ্র আর বলি কী করে, চরম ছোটলোক—এক আধ্যাত্মিক চিকিৎসালয় খুলে বসেছিল। খাস শিকাগো শহরে। তরতর করে আমেরিকান খন্দের জুটে যায়, বুঝেছ। হজুগে জাত তো, আর পয়সা অঢ়েল। হিপনটিজম আঘাই করে দুরারোগ্য ব্যাধি সারিয়ে দেবো বলে ক্লেম করেছিল। এইচিনথ সেপ্টেম্বরিতে ইউরোপে আনটন মেসমার যা করে। এর বেলা দু-একটা ছুটছাট লেগেও গিয়েছিল বোধহয়—যেমন হয় আর কী। সেই সময় হাজরা শিকাগোতে বড়তা দিতে যায়। সে জানতে পেরে ব্যাপারটা চাকুব করতে যায়; গিয়ে ভগুমি ধরে ফেলে। সে এক স্ক্যান্ডাল। শেষ পর্যন্ত লোকটাকে দেশছাড়া করে ছেড়েছিল আমেরিকান সরকার। হাঁ হাঁ—নাম নিয়েছিল ভবানন্দ,...হাজরা খুব সলিড লোক। অস্তত লেখাটোখা পড়ে তো তাই মনে হয়। খান দুয়েক লেখা তো আমার কাছেই রয়েছে। বাঁ দিকের আলমারির তলার তাকে ডান কোণে দেখ তো। প্যারাসাইকলজিক্যাল সোসাইটির তিনখানা জার্নাল পাবে...’

ফেলুদা ম্যাগাজিন তিনটে ধার করে নেয়। এখন ট্রেনে বসে ও সেগুলোই উত্তেপাণ্টে দেখছে। আমি জানালা দিয়ে বাইরের দৃশ্য দেখছি। উত্তর প্রদেশ পেরিয়ে বাজস্তানে ঢকেছি কিছুক্ষণ আগেই।

‘এখানে রোদের তেজই আলাদা। সাধে কী আর লোকগুলো এত
পাওয়ারফুল !’

কথাটা এল আমাদের সামনের বেঁধি থেকে। ফোর-বার্থ কম্পার্টমেন্ট,
আর যাত্রীও আছি সবসুন্দর চারজন। যিনি কথাটা বললেন তিনি দেখতে অত্যন্ত
নিরীহ, রীতিমত রোগা, আর হাইটে নিষ্ঠাত আমার চেয়েও অন্তত দু'ইঁশি কম।
আমার তো তাও বয়স মাত্র পনেরো, তাই বাড়ার বয়স যায়নি। ইনি কমপক্ষে
পাঁয়ত্রিশ, কাজেই যেমন আছেন তেমনই থাকবেন। ইনি যে বাঙালী সেটা এতক্ষণ
বুঝতে পারিনি, কারণ বুশ সার্ট আর প্যান্ট থেকে বোরা খুব শক্ত। ভদ্রলোক
ফেলুদার দিকে তাকিয়ে মুচকি হেসে বললেন, ‘অনেকক্ষণ থেকে আপনাদের কথা
শুনচি। দূর দেশে এসে জাতভাইয়ের সাক্ষাৎ পাওয়া কি কম সৌভাগ্যের কথা?
আমি তো ধরেই নিয়েছিলুম এই একটা মাস মাত্তভাষাটাকে একরকম বাধ্য হয়েই
বয়কট করতে হবে।’

ফেলুন্দা হয়ত খানিকটা ভদ্রতার খাতিরেই জিজ্ঞেস করল, ‘কদ্দুর যাবেন?’
 ‘যোধপুরটা তো পৌছছি, তারপর দেখা যাবে। আপনারা?’

‘আমরাও আপাতত যোধপুর।

‘বাঃ—চমৎকার হল। আপনিও কি লেখেন-ট্রিখেন নাকি ?

‘ଆଜ୍ଞା ନା ।’ ଫେଲଦ ତାସଳ । ‘ଆସି ପଢି । ଆପଣି ଲେଖନ ।

‘জটায় নামটা চেনা লাগবে কি ?

‘জটায় ? সেই যে সব রোমহর্ষক অ্যাডভেক্ষার উপন্যাস লেখেন ? আমি তো
পড়েওছি তার দু-একটা বই — সাহারায় শিহরন, দুর্ধর্ষ দুশমন —আমাদের
ক্লুলের লাইব্রেরি থেকে নিয়ে ।

‘আপনিই জটায়?’ ফেলদা জিজ্ঞেস করল

‘ଆଜେ ହାଁ’—ଭଦ୍ରଲୋକେର ଦାଁତ ବେରିଯେ ଗେଲ, ଘାଡ଼ ନୁହେ ପଡ଼ିଲ—‘ଏହି ଅଧିମେର ଛୁନ୍ଦାମାଟି ଝଟାୟ । ନମସ୍କାର ।’

‘নমস্কার। আমার নাম প্রদোষ মিত্রি। ইনি শ্রীমান তপশ্চরণ।

ফেলুন্দা হাসি চেপে রেখেছে কী করে ? আমার তো সেই যাকে বলে পেট
থেকে ভসভসিয়ে সোডার মতো হাসি গলা অবধি উঠে এসেছে। ইনিই জটায়ু !
আর আমি ভাবতাম, যেরকম গল্ল লেখেন, চেহারা নিশ্চয়ই হবে একেবারে জেম্স
বণ্ডের বাবা ।

‘আমার আসল নাম লালমোহন গঙ্গুলী। অবিশ্য বলবেন না কাউকে। ছদ্মনামটা, মানে, ছদ্মবেশের মতোই—ধরা পড়ে গেলে তার আর কোনো ইয়ে থাকে না।’

আমরা আগ্রা থেকে কিছু গুলাবী রেউড়ি নিয়ে এসেছিলাম, ফেলুদা ঠোঙ্গাটা ভদ্রলোকের দিকে এগিয়ে দিয়ে বললেন, ‘আপনি তো বেশ কিছুদিন থেকেই ঘৰত্বেন বলে মনে হচ্ছে ।’

ଭଦ୍ରଲୋକ 'ହଁ, ତା—' ବଲେ ଏକଟା ରେଉଡ଼ି ତୁଳେ ନିଯେଇ କେମନ ଯେଣ ଥତମତ ଖେଯେ ଗେଲେନ । ଫେଲୁଦାର ଦିକେ ଅବାକ ହେଁ ଚେଯେ ବଲଲେନ, 'ଆପଣି ଜାନଲେନ କୀ କବେ ?'

ফেলুন্দা হেসে বললেন, ‘আপনার ঘড়ির ব্যান্ডের তলা দিয়ে আপনার গায়ের
চামড়ার ব্রোদে-না-পোড়া আসল রংটা মাঝে মাঝে বেরিয়ে পড়ছে।’

ভদ্রলোক চোখ গোল গোল করে বললেন, 'ওরেবাস্রে, আপনার তো
ভয়ক্ষর অবজারভেশন মশাই। ঠিকই ধরেছেন দিল্লী, আগ্রা, ফতেপুর
সিকি—এইসব একটু ঘুরে দেখলুম আর কী। দিন দশেক হল বেরিয়েচি।
অ্যাদিন শ্রেফ বাড়িতে বসে বসে দেশ-বিদেশের গপ্পা লিখিচি। থাকি
ভদ্রেখরে। এবার তাই ভাবলুম—একটু ঘুরে দেখা যাক, লেখার সুবিধে হবে।
আর অ্যাডভেঞ্চারের গপ্পা এইসব দিকেই জমে ভালো, বলুন! দেখুন না কীরকম
সব কুক্ষ পাহাড়, বাইসেপ-টাইসেপের মতো ফুলে ফুলে রয়েছে!

বাংলাদেশের—এক হিমালয় ছাড়া—মাস্ল নেই মশাই। সমতলভূমিতে কি আড়তেও জমে ?

আমরা তিনজনে রেউড়ি খেতে লাগলাম। জটায়ু দেখি মাৰো মাৰো আড়চোখে ফেলুদার দিকে দেখছেন। শেষটায় বললেন, ‘আপনার হাইট কত মশাই ? কিছু মনে কৱবেন না !’

‘প্রায় ছয়’, ফেলুদা বলল।

‘ওঃ, দারুণ হাইট ! আমার হিৱোকেও আমি ছয় কৱিচি। প্রথম কন্দ—জানেন তো ? রাশিয়ান নাম—প্রথম, কিন্তু বাঙালীকেও কিৱকম মানিয়ে গেছে বলুন ! আসলে নিজে যা হতে পাৰলুম না, বুঝেছেন, হিৱোদেৱ মধ্যে দিয়ে সেই সব আশ মিটিয়ে নিচি। কম চেষ্টা কৱিচি মশাই হবাৰ জন্যে ? সেই কলেজে থাকতে চার্লস অ্যাটলাসেৱ বিজ্ঞাপন দেখতুম বিলিতি ম্যাগাজিনে। বুক চিতিয়ে মাসল ফুলিয়ে কোমৰে হাত দিয়ে দাঁড়িয়ে আছে। কী হাতেৱ গুলি, কী বুকেৱ ছাতি, কোমৰখানা একেবাৰে সিংহেৱ মতো। চৰি নেই এক ফোঁটা সারা শৰীৱে। মাথা থেকে পা অবধি ঢেউ খেলে গেছে মাস্লেৱ। বলছে—একমাসেৱ মধ্যে আমাৰ মতো চেহাৱা হয়ে যাবে, আমাৰ সিস্টেম ফলো কৱে। ওদেৱ দেশে হতে পাৰে মশাই। বাংলাদেশে ইমপ্ৰিবল। বাপেৱ পয়সা ছিল, কিছু নষ্ট কৱলুম, লেসন আনালুম, ফলো কৱলুম—কিস্যু হল না। যেই কে সেই ! মামা বললেন—পদাৰ রড ধৰে বুলবি রোজ, দেখবি একমাসেৱ মধ্যে হাইট বেড়ে যাবে। কোথায় একমাস ! বুলতে বুলতে একদিন মশাই রড সুন্দু খসে মাটিতে পড়ে হাঁটুৰ হাড় ডিসলোকেট হয়ে গেল, অৰ্থাৎ আমি সেই পাঁচ সাড়ে তিন সেই পাঁচ সাড়ে তিনই রয়ে গেলাম। বুঝলুম, টাগ অফ ওয়াৱেৱ দড়িৰ বদলে আমাকে ধৰে টানলৈও লম্বা আমি হব না। শেষটায় ভাবলুম—দুণ্ডোৱি, গায়েৱ মাস্লেৱ কথা আৱ ভাববো না, তাৱ চেয়ে ব্ৰেনেৱ মাস্লেৱ দিকে অ্যাটেনশন দেওয়া যাক। আৱ মেন্টোল হাইট। শুৱ কৱলাম রোগাধ উপন্যাস লেখা। লালমোহন গাংগুলী নাম তো আৱ চলে না, তাই নিলুম ছদ্মনাম—জটায়। কী ফাইটা দিয়েছিল রাবণকে বলুন তো !’

ট্ৰেনটাকে ফাস্ট প্যাসেঞ্জাৰ বললেও কাছাকাছিৰ মধ্যে এত স্টেশন পড়ছে যে পনেৱো-কুড়ি মিনিটেৱ বেশি একটানা গাড়ি চলতেই পাৱছে না। ফেলুদা প্যারাসাইকলজিক্যাল পত্ৰিকা ছেড়ে এখন রাজস্থানেৱ বিষয়ে একটা বই পড়তে শুৱ কৱেছে। রাজস্থানেৱ কেল্লাৰ সব ছবি রয়েছে এ বইতে। সেগুলো সে খুব খুঁটিয়ে দেখছে আৱ মন দিয়ে তাৱেৱ বৰ্ণনা পড়ছে। আমাদেৱ সামনে আপাৰ বার্থে আৱেকজন ভদ্রলোক রয়েছেন, তাঁৰ গোঁফ আৱ পোশাক দেখলৈই বোৰা যায় তিনি বাঙালী নন। ভদ্রলোক একটাৰ পৰ একটা কমলালেবু খেয়ে চলেছেন, আৱ

সোনার কেলা

তাৱ খোসা আৱ ছিবড়ে ফেলছেন সামনে পাতা একটা উৰ্দু খবৱেৱ কাগজেৱ উপৰ।

ফেলুদা পকেট থেকে একটা নীল পেনসিল বার কৱে হাতেৱ বইটাতে দাগ দিচ্ছিল, এমন সময় লালমোহনবাবু বললেন, ‘কিছু মনে কৱবেন না—আপনি কি মশাই গোয়েন্দা জাতীয় কিছু ?’

‘কেন বলুন তো ?’

‘না, মানে, যেভাবে ফস কৱে তখন আমাৰ ব্যাপারটা বলে দিলেন...’
‘আমাৰ ও ব্যাপারে ইন্টাৰেস্ট আছে।’

‘বাঃ ! তা আপনাৰাও তো যোধপুৱেই যাচ্ছেন বলে বললেন।’
‘আপাতত।’

‘কোনো রহস্য আছে নাকি ? যদি থাকে তো আমি কিন্তু আপনাদেৱ সঙ্গে বুলে পড়ব—ইফ ইউ ডোন্ট মাইন্ড। এমন সুযোগ আৱ আসবে না।’

‘আপনাৰ উটেৱ পিঠে চড়তে আপনি নেই তো ?’

‘আৱেকবাস, উট ! ভদ্রলোক চোখ জুলজুল কৱে উঠল। ‘শিপ অফ দি ডেজাৰ্ট ! এ তো আমাৰ স্বপ্ন মশাই। আমাৰ আৱক্ষ আৱ উপন্যাসে আমি বেদুইনেৱ কথা লিখেছি যে ! তাছাড়া সাহাৱায় শিহৱনেও আছে। অস্তুত জীব। নিজেৱ ওয়াটাৱ সাপ্লাই নিজেৱ পাকস্থলীৱ মধ্যে নিয়ে বালিৱ সমুদ্ৰ দিয়ে সাৱ বেঁধে চলেছে। কী রোমান্টিক—ওঃ !’

ফেলুদা বলল, ‘পাকস্থলীৱ ব্যাপারটা কি আপনাৰ বইয়ে লিখেছেন নাকি ?

লালমোহনবাবু থতমত খেয়ে বললেন, ‘ওটা ঠিক নয় বুঝি ?’

ফেলুদা মাথা নেড়ে বলল, ‘জল আসে উটেৱ কুঁজ থেকে। কুঁজটা আসলে চৰি। ওই চৰিকে অক্সিডাইজ কৱে উট জল কৱে নেয়। এক নাগাড়ে দশ পনেৱো দিন ওই চৰিব জোৱে জল না খেয়ে থাকতে পাৱে। অবিশ্য একবাৱ জলেৱ সন্ধান পেলে দশ মিনিটে পঁচিশ গ্যালনও খেয়ে নেয় বলে শ্ৰেণী গেছে।’

লালমোহনবাবু বললেন, ‘ভাগিস বললেন। নেক্সট এডিশনে ওটা কাৱেষ্ট কৱে দেবো।’

॥ ৪ ॥

এখানকাৱ ট্ৰেন ঢিমে হলেও, বেশি যে লেট কৱছে না এটাই ভাগ্য। গাড়ি বদল কৱাৱ ব্যাপার যেখানে থাকে, সেখানে লেট কৱলে অনেক সময় ভাৱী মুশকিল হয়।

ভৱতপুৱ স্টেশনে এসে আমৱা প্ৰথম ময়ুৱ দেখলাম। প্ল্যাটফৰ্মেৱ উটেৱদিকে তিনটে ময়ুৱ দিব্যি লাইনেৱ উপৰ ঘুৱে বেড়াচ্ছে। ফেলুদা বলল, ‘কলকাতায়

যেমন কাক-চড়ুই দেখিস সর্বত্র, এখানে তেমনি দেখবি ময়ুর আর টিয়া।’
লোকজন যাদেখা যাচ্ছে, তাদের মধ্যে পাগড়ি আর গালপাটার সাইজ ক্রমেই
বেড়ে চলেছে। এরা সবাই রাজস্থানী। এদের পরনে খাটো ধূতি হাঁটু অবধি তোলা,
আর একপাশে বোতামওয়ালা জামা। এ ছাড়া পায়ে আছে ভারী নাগরা, আর
অনেকের হাতেই একটা করে লাঠি।

বান্দিকুই স্টেশনের রিফ্রেশমেন্ট রুমে বসে রুটি আর মাংসের ঝোল
থেতে-থেতে লালমোহনবাবু বললেন, ‘এই যে সব লোক দেখছেন, এদের মধ্যে
এক-আধটা ডাকাত থাকার সন্দেহ কিন্তু খুব বেশি। আরাবল্লী পাহাড় হল গিয়ে
ডাকাতদের আস্তানা, জানেন তো? আর এ সব ডাকাত কীরকম পাওয়ারফুল হয়
সেটা নিশ্চয়ই আপনাকে বলে দিতে হবে না। জানালার লোহার শিক দু-হাতে
দু-দিকে টেনে ফাঁক করে জেলখানা থেকে পালায় মশাই এরা।’

ফেলুদা বলল, ‘জানি। আর কারুর উপর ক্ষেপে গেলে এরা কীভাবে শান্তি
দেয় বলুন তো?’

‘মেরে ফেলে নিশ্চয়ই?’
‘উঁহ। ওইখানেই তো মজা। সে লোক যেখানেই থাকুক না কেন, তাকে খুঁজে
বের করে তলোয়ার দিয়ে নাকটা কেটে ছেড়ে দেয়।’

লালমোহনবাবুর হাতের মাংসের টুকরোটা আর মুখে পোরা হল না।

‘নাক কেটে?’
‘তাই তো শুনেছি।’
‘এ যে সেই পৌরাণিক যুগের সাজার মতো মনে হচ্ছে মশাই। কী
সাংঘাতিক!’

মাঝরাত্তিরে মারওয়াড়ের ট্রেনে ওঠার সময় অঙ্ককারে একটু হাঁচোড় প্যাঁচোড়
করতে হলেও, জায়গা পেতে অসুবিধা হল না। রাত্রে ঘুমও হল ভালো। সকালে
ঘুম থেকে উঠে চলস্ত ট্রেনের জানালা দিয়ে একটা পাহাড়ের মাথায় একটা পুরানো
কেল্লা দেখতে পেলাম। তার এক মিনিটের মধ্যেই গাড়ি কিষণগড় স্টেশনে এসে
থামল। ফেলুদা বলল, ‘জায়গার নামে গড় আছে দেখলেই বুঝবি কাছাকাছির
মধ্যে কোথাও এরকম একটা পাহাড়ের উপর একটা কেল্লা আছে।’

কিষণগড় স্টেশনে প্ল্যাটফর্মে নেমে চা খেলাম। এখানকার চায়ের ভাঁড়গুলো
দেখলাম বাংলাদেশের ভাঁড়ের চেয়ে অনেক বেশি বড় আর মজবুত। চায়ের স্বাদও
একটু অন্য রকম। ফেলুদা বলল যে, উটের দুধ দিয়ে তৈরি। সেটা শুনেই
বোধহয় লালমোহনবাবু পর পর দু'ভাঁড় চা খেলেন।

চা খেয়ে প্ল্যাটফর্মের কলে চট করে দাঁতটা মেজে চোখে মুখে জলের ঝাপটা
দিয়ে গাড়িতে ফিরে এসে দেখি, বিরাট পাগড়ি মাথায় একটা রাজস্থানী লোক নাক

অবধি চাদর ঢেকে বেঞ্চির উপর পা তুলে হাঁটুর উপর থূতনি ভর করে
লালমোহনবাবুর বেঞ্চির একটা পাশ দখল করে বসে আছে। চাদরের ফাঁক দিয়ে
ভেতরের জামার রংটা দেখলাম টকটকে লাল।

লালমোহনবাবু কামরায় ঢুকে তাকে দেখেই স্টান নিজের জায়গা ছেড়ে
আমাদের বেঞ্চির একটা কোণে বসে পড়লেন। ফেলুদা ‘তোরা আরাম করে
বোস’ বলে একেবারে সেই রাজস্থানীটার পাশেই বসে পড়ল।

আমি লোকটার পাগড়িটা লক্ষ করছিলাম। কত অজস্র প্যাঁচ আছে ওই
পাগড়িতে সেটা ভেবে কুলকিনারা পাছিলাম না। লালমোহনবাবু চাপা গলায়



ফেলুদাকে উদ্দেশ করে বলল, ‘পাওয়ারফুলি সাস্পিশাস্। এরকম চায়াভুয়োর
মতো পোশাক অথচ দিব্য প্রথম শ্রেণীতে উঠে বসে আছে। কত হীরেজহরত
আছে ওই পুটিলিটা মধ্যে কে জানে?’

পুটিলিটা পাশেই রাখা ছিল। ফেলুদা খালি একটু হাসল, মুখে কিছু বলল না।
গাড়ি ছেড়ে দিল। ফেলুদা তার ঝোলার ভিতর থেকে রাজস্থানের বইটা বার
করে নিল। আমি নিউম্যানের ব্র্যাডশ টাইম-টেবলটা খুলে সামনে কী কী স্টেশন
পড়বে দেখতে লাগলাম। অঙ্গুত নাম এখানকার সব স্টেশনের—গালোটা,
তিলাওনিয়া, মাক্রেরা, ভেসানা, সেন্দ্রা। কোথেকে এল এসব নাম কে জানে।
ফেলুদা বলে জায়গার নামের মধ্যে নাকি অনেক ইতিহাস লুকোনোথাকে। কিন্তু
সে সব ইতিহাস খুঁজে বার করবে কে?

গাড়ি ঘটার ঘটার করে চলেছে, আমি রাজকাহিনীর শিলাদিত্য বাপ্পাদিত্যের কথা

ভাবছি, এমন সময় বুবতে পারলাম আমার সার্টের পাশটায় একটা টান পড়ছে। পাশ ফিরে দেখি লালমোহনবাবুর মুখ ফ্যাকাসে হয়ে গেছে। চোখাচোখি হতেই তিনি ঢেকে গিলে শুকনো গলায় ফিস করে বললেন, ‘ব্রাড।’

ব্রাড ? লোকটা বলে কী ?

তারপর তার দৃষ্টি ঘুরে গেল সামনের রাজস্থানী লোকটার দিকে। লোকটা মাথা পিছন দিকে হেলিয়ে মুখ হাঁ করে ঘুমিয়ে আছে। এবার তার বেঞ্চির মাথা পিছন দিকে হেলিয়ে মুখ হাঁ করে ঘুমিয়ে আছে। এবার তার বেঞ্চির উপরে তোলা পা দুটোর দিকে চোখ গেল। দেখলাম, বুড়ো আঙুলের পাশটা ছাল উঠে রক্ত জমে রয়েছে। তারপর বুবলাম এতক্ষণ কাপড়ে যেগুলোকে মাটির দাগ বলে মনে হচ্ছিল, সেগুলো আসলে শুকনো লালচে রক্ত।

ফেলুদার দিকে চেয়ে দেখি, ও দিয়ি একমনে বই পড়ে চলেছে।

লালমোহনবাবুর পক্ষে বোধ হয় ফেলুদার নিশ্চিন্ত ভাবটা সহ্য হল না। তিনি হঠাতে সেই শুকনো গলাতেই বলে উঠলেন, মিস্টার মিটার, সাস্পিশাস্ ব্রাড-মার্কস অন আওয়ার নিউ কো-প্র্যাসেঞ্জার !

ফেলুদা বই থেকে চোখ তুলে একবার ঘুমস্ত লোকটার দিকে দেখে নিয়ে বলল, ‘প্রব্যাখ্যান কর্জ্জ বাই বাগ্স !’

রক্তের কারণ ছারপোকা হতে পারে জেনে জটায় কেমন জানি মৃত্যু পড়লেন। কিন্তু তা সন্ত্বেও তাঁর ভয় যে কাটল না সেটা তাঁর জড়োসংগৰে ভাব আর বার বার ভুক্ত কুঁচকে আড়চোখে ঘুমস্ত লোকটার দিকে চাওয়া থেকে বুবতে পারছিলাম।

দুপুর আড়াইটার সময় গাড়ি মারওয়াড জংশনে পৌছাল। খাওয়াটা স্টেশনের রিফ্রেশমেন্ট রুমে সেরে ঘটাখানেক প্ল্যাটফর্মে পায়চারি করে সাড়ে তিনটৈ যোধপুরের গাড়িতে ওঠার সময় আর সেই লাল জামা পরা লোকটাকে দেখতে পেলাম না।

আড়াই ঘণ্টার জার্নির মধ্যে ঘন ঘন উটের দল চোখে পড়ায় লালমোহনবাবু বার বার উত্তেজিত হয়ে পড়ছিলেন। যোধপুরে পৌছলাম ছাঁটা বেজে দশ মিনিটে। ট্রেনটি কুড়ি মিনিট লেট করেছে। কলকাতা হলে এতক্ষণে সূর্য ডুবে যেত, কিন্তু এদিকটা পশ্চিমে বলে এখনো দিয়ি রোদ রয়েছে।

আমাদের বুকিং ছিল সার্কিট হাউসে। লালমোহনবাবু বললেন তিনি নিউ বস্বে লজে থাকছেন। ‘কাল সকাল সকাল এসে পড়ব, একসঙ্গে ফোর্টে যাওয়া যাবে’ বলে ভদ্রলোক টাঙ্গার লাইনের দিকে এগিয়ে গেলেন।

আমরা একটা ট্যাক্সি নিয়ে স্টেশন থেকে বেরিয়ে পড়লাম। শুনলাম সার্কিট হাউসটা খুব কাছেই। যেতে যেতে বাড়ির ফাঁক দিয়ে ফাঁক দিয়ে লক্ষ করছিলাম একটা বিরাট পাথরের পাঁচিল—প্রায় একটা দোতলা বাড়ির সমান উঁচু ! ফেলুদা

বলল, এককালে পুরো যোধপুর শহরটাই নাকি ওই পাঁচিলটা দিয়ে ঘেরা ছিল। ওটার সাত জায়গায় নাকি সাতটা ফটক আছে। বাইরে থেকে সৈন্য আক্রমণ করতে আসছে জানলে ওই ফটকগুলো বন্ধ করে দেওয়া হত।

আরেকটা রাস্তার মোড় ঘুরতেই ফেলুদা বলল, ‘ওই দ্যাখ বী দিকে !’

চেয়ে দেখি শহরের বাড়ির মাথার উপর দিয়ে দূরে দেখা যাচ্ছে বিরাট থমথমে এক কেল্লা। বুবলাম ওটাই হল বিখ্যাত যোধপুর ফোর্ট। আমি জানতাম এখনকার রাজারা মোগলদের হয়ে লড়াই করেছে।

কখন কেল্লাটা কাছ থেকে দেখতে পাবো সেটা ভাবতে ভাবতেই সার্কিট হাউসে পৌঁছে গেলাম। গেটের ভিতর দিয়ে চুকে একটা বাগানের পাশ দিয়ে গিয়ে একটা পোর্টিকোর তলায় আমাদের ট্যাক্সি দাঁড়াল। মালপত্তর নামিয়ে ট্যাক্সির ভাড়া চুকিয়ে দিয়ে আমরা ভিতরে চুকলাম। একজন ভদ্রলোক এগিয়ে এসে ইংরেজিতে জিজ্ঞেস করলেন আমরা কলকাতা থেকে আসছি কিনা আর ফেলুদার নাম মিস্টার মিটার কিনা। ফেলুদা ‘হাঁ’ বলাতে ভদ্রলোক বললেন—আপনাদের জন্য একটা ডাবল রুম বুক করা আছে। খাতায় নাম সই করার সময় আমাদের নামের কয়েক লাইন উপরেই পর পর দুটো নাম চোখে পড়ল—ডষ্টের এইচ এম হাজরা আর মাস্টার এম ধর।

সার্কিট হাউসের প্ল্যানটা খুব সহজ। চুকেই একটা বড় খোলা জায়গা, বাঁ দিকে রিসেপশন কাউন্টার আর ম্যানেজারের ঘর, সামনে দোতলার সিডি, ডাইনে আর বাঁয়ে দু-দিকে লম্বা বারান্দার পাশে পর পর লাইন করে ঘর। বারান্দায় বেতের চেয়ার পাতা রয়েছে। একজন বেয়ারা এসে আমাদের মাল তুলে নিল, আমরা তার পিছন পিছন ডান দিকের বারান্দা দিয়ে রওনা দিলাম তিন নম্বর ঘরের দিকে। একজন সরু গৌঁফওয়ালা মাঝবয়সী ভদ্রলোক একটা বেতের চেয়ারে বসে একজন মারওয়াড়ি টুপি পরা ভদ্রলোকের সঙ্গে কথা বলছিলেন ; আমরা তার পাশ দিয়ে যাবার সময় পরিষ্কার বাংলায় বললেন, ‘বাঙালী মনে হচ্ছে ?’ ফেলুদা হেসে ‘হাঁ’ বলল। আমরা তিন নম্বর ঘরে গিয়ে চুকলাম।

বেশ বড় ঘর। দুটো পাশাপাশি খাট, তাতে আবার মশারির ব্যবস্থা রয়েছে। একপাশে একটা দু'জন-বসার আর দুটো একজন বসার সোফা, আর একটা গোল টেবিলের উপর একটা অ্যাশ-ট্রে। এ ছাড়া ড্রেসিং টেবিল, আলমারি আর খাটের পাশে দুটো ছোট টেবিলে জলের ফ্লাক্স, গেলাস আর বেড-সাইড ল্যাম্প। ঘরের সঙ্গে লাগা বাথরুমের দরজাটা বাঁ দিকে।

ফেলুদা বেয়ারাকে চা আনতে বলে পাখাটা খুলে দিয়ে সোফায় বসে বলল, ‘খাতায় নাম দুটো দেখলি ?’

আমি বললাম, হাঁ। কিন্তু ওই চাড়া-দেওয়া গৌঁফওয়ালা লোকটা আশা করি

ডষ্ট্র হাজৰা নন।'

'কেন? হলে ক্ষতি কী?'

ক্ষতি যে কী সেটা অবিশ্য আমি চট কর ভেবে বলতে পারলাম না। ফেলুদা আমার ইতস্তত ভাব দেখে বলল, 'তোর আসলে লোকটাকে দেখে ভালো লাগেনি। তুই মনে মনে চাইছিস যে ডষ্ট্র হাজৰা লোকটা খুব শান্তশিষ্ট হাসিখুনি অম্যায়িক হন—এই তো?'

ফেলুদা ঠিকই ধৰেছে। এ লোকটাকে দেখলে বেশ সেয়ানা বলেই মনে হয়। তা ছাড়া বোধহয় বেশ লম্বা আৰ জাঁদৱেল। ডাঙ্কাৰ বলতে যা বোৰায় তা মোটেই নয়।

ফেলুদা একটা সিগারেট শেষ কৰতে না কৰতেই চা এসে গেল, আৰ বেয়াৰা ঘৰ থেকে বেৱোতে না বেৱোতেই দৰজায় টোকা পড়ল। ফেলুদা ভীষণ বিলিতি কায়দায় বলে উঠল, 'কাম ইন! পৰ্দা ফাঁক কৰে ভেতৱে চুকলেন মিলিটাৰি গোঁফ।

'ডিস্টাৰ্ব কৰছি না তো?'

'মোটেই না। বসুন। চা খাবেন?'

'নাঃ। এই অলঙ্কৃণ আগেই খেয়েছি। আৰ ফ্র্যাকলি স্পীকিং—চা-টা এখানে তেমন সুবিধেৰ নয়। শুধু এখানে বলছি কেন, ভাৱতবৰ্ষ হল খাস চায়েৰ দেশ, অথচ ক'টা হোটেলে ক'টা ডাকবাংলোয় ক'টা সার্কিট হাউসে ভালো চা খেয়েছেন আপনি বলুন তো? অথচ বাইৱে যান, বিদেশে যান—অ্যালবেনিয়াৰ মতো জায়গায় গিয়ে ভালো চা খেয়েছি জানেন? ফাৰ্স্ট ক্লাস দার্জিলিং টি। আৰ জায়গায় গিয়ে ভালো চা খেয়েছি জানেন? ফাৰ্স্ট ক্লাস দার্জিলিং টি। আৰ হল কাপড়েৰ থলিতে চায়েৰ পাতাৰ ব্যাপারটা—যাকে টি-ব্যাগস বলে। কাপে থাকবে গৱাম জল, আৰ একটা সুতো বাঁধা কাপড়েৰ থলিতে থাকবে চায়েৰ থাকবে গৱাম জল, আৰ নিতে হবে আপনাকে। তাৰপৰ পাতা। সেইটো জলে ডুবিয়ে লিকার তৈৰি কৰে নিতে হবে আপনাকে। তাৰপৰ তাতে আপনি দুধ দিন কী লেবু কচলে দিন সেটা আপনার রুচি। লেমন টি-টাই আমি বেশি প্ৰেফাৰ কৰি। তবে তাৰ জন্যে চাই ভালো লিকার। এখানকাৰ চা খুব অর্ডিনাৰি।'

'আপনার তো অনেক দেশ-টেশ ঘোৱা আছে বুঝি?' ফেলুদা জিজেস কৰল।

'ওইটেই তো কৰেছি সাৱা জীবন ধৰে, ভদ্রলোক বললেন। 'আমি হলাম যাকে বলে প্লোব-ট্রাটাৰ। তাৰ সঙ্গে আৰাৰ শিকাৰেৰ শখও আছে। সেটা অবিশ্য আফিকায় থাকতেই হয়েছিল। আমাৰ নাম মন্দাৰ বোস।'

প্লোব-ট্রাটাৰ উমেশ ভট্চাৰ্যৰ নাম শুনেছি, কিন্তু এৰ নাম তো শুনিনি। ভদ্রলোক যেন আমাৰ মনেৰ কথাটা আন্দজ কৰেই বললেন, 'অবিশ্য আমাৰ নাম

আপনাদেৱ শোনাৰ কথা নয়। যখন প্ৰথম বেৱিয়েছিলাম, তখন কাগজে নামটাম বেৱিয়েছিল। তাৰপৰ এই ছত্ৰিশ বছৰ পৱে মাস তিনেক হল সবে দেশে ফিরেছি।'

'সে অনুপাতে আপনাৰ বাংলাৰ উপৰ দখলটা তো ভালো আছে বলতে হবে।'

'দেখুন মশাই, সেটা এন্টায়াৱলি আপনাৰ ইচ্ছে অনিচ্ছেৰ ওপৰ নিৰ্ভৰ কৰে। আপনি যদি বিদেশে বাংলা ভুলবেন বলে ইচ্ছে কৰেন, তা হলে তিন মাসে ভুলে যেতে পাৰেন। আৰ তা যদি ইচ্ছে না কৰেন, তা হলে ত্ৰিশ বছৰেও ভোলবাৰ কোনো চাপ নেই। অবিশ্য আমি আৰাৰ বাঙালীৰ সঙ্গও পেয়েছি যথেষ্ট। কিনিয়াতে একবাৰ হাতিৰ দাঁতেৰ ব্যবসা শুৰু কৰেছিলাম, তখন আমাৰ সঙ্গে একটি বাঙালী ছিলেন। আমৰা এক সঙ্গে ছিলাম প্ৰায় সাত বছৰ।'

'সাৰ্কিট হাউসে আপনি ছাড়া আৰ কেউ বাঙালী আছেন কি?'

এটা অনেকবাৰ লক্ষ কৰেছি, বাজে কথায় সময় নষ্ট কৰাৰ লোক ফেলুদানয়! ভদ্রলোক বললেন, 'আছে বইকি। সেটাই তো আশচৰ্য লাগছে আমাৰ। আসলে কলকাতায় বাঙালীদেৱ আৰ সোয়ান্তি নেই সেটা বেশ বুৰাতে পাৰছি। তাই সুযোগ পেলেই এদিকে ওদিকে গিয়ে ঘুৱে আসছে। অবিশ্য দিস ম্যান হাজ কাম উইথ এ পাৰপাস। ভদ্রলোক সাইকলজিস্ট। তবে গোলমেলে ব্যাপার বলে মনে হয়। সঙ্গে একটি ছেলে আছে বছৰ আঞ্চেকেৱ, সে নাকি জাতিস্মৰ। পূৰ্বজ্যোতি রাজস্থানে কোনো কেল্লাৰ কাছে নাকি জয়েছিল। ভদ্রলোক ছেলেটিকে সঙ্গে নিয়ে সেই কেল্লা খুঁজে বেড়াচ্ছেন। ডাঙ্কাৰটি বুজুৰক না ছেলেটি ধাপা দিচ্ছে বোৰা শক্ত। এমনিতেও ছেলেটিৰ হাবভাৰ সাস্পিশাস্ত। কাৰুৰ সঙ্গেভালো কৰে কথা বলে না। কিছু জিজেস কৰলে জবাৰ দেয় না। ভেৱি ফিশি। অনেক তো দেখলুম ভগুমি এই ত্ৰিশ বছৰে, আৰাৰ এখানে এসেও যে সেই একই জিনিস দেখতে হবে তা ভাবিনি।'

'আপনি কি এখানেও ট্ৰাইং কৰতে এসেছেন নাকি?'

ভদ্রলোক হেসে সোফা ছেড়ে উঠে পড়ে বললেন, 'টু টেল ইউ দ্য টুথ—নিজেৰ দেশটা ভালো কৰে দেখাই হয়নি এখনো। বাই দ্য ওয়ে—আপনাৰ পৱিচয়টা তো পাওয়া গেল না।'

ফেলুদা নিজেৰ আৰ আমাৰ পৱিচয় দিয়ে বলল, 'আমি আৰাৰ আমাৰ দেশেৰ বাইৱে কোথাওই যাইনি।'

'আই সী। ওয়েল—সাড়ে আটটা নাগাদ যদি ডাইনিং রুমে আসেন তো আৰাৰ দেখা হবে। আমাৰ আৰাৰ আলি টু বেড, আলি টু রাইজ...'

ভদ্রলোকেৱ সঙ্গে আমৰাও দু'জনে বাইৱেৰ বারান্দায় এলাম। এসে দেখলাম, গোট দিয়ে একটা ট্যাঙ্কি চুকছে। সেটা এসে সাৰ্কিট হাউসেৰ সামনে থামল, আৰ

সেটা থেকে নামল একটি বছর চলিশের মাঝারি হাইটের ভদ্রলোক আৱ একটা
ৱোগা ফুসা বাচ্চা ছেলে। বোঝাই গেল যে এৱাই হচ্ছে ডষ্টের হেমাঙ্গ হাজৱা
এবং জাতিস্মৰ শ্রীমান মুকুল ধৰ।

॥ ৫ ॥

মিস্টাৱ বোস ডষ্টের হাজৱাকে শুড ইভনিং বলে নিজেৰ ঘৰেৱ দিকে চলে
গেলেন। ডষ্টের হাজৱা ছেলেটিৰ হাত ধৰে বারান্দা দিয়ে আমাদেৱ দিকেই এগিয়ে
এসে, বোধহয় হঠাৎ দু'জন অচেনা বাঙালীকে দেখে কেমন যেন একটু থতমত
থেয়ে গেলেন। ফেলুদা হেসে নমফৰাক কৰে বলল, ‘আপনিই বোধ হয় ডষ্টে
হাজৱা?’

‘হাঁ—কিন্তু আপনাকে তো—?’

ফেলুদা পকেট থেকে তাৱ একটা কাৰ্ড বার কৰে ডষ্টের হাজৱাকে দিয়ে বলল,
‘আপনার সঙ্গে একটু কথা ছিল। সত্যি বলতে কী, আমৱা আপনার খৌঁজেই
এসেছি। সুধীৱাবুৰ অনুৱোধে। সুধীৱাবুৰ একটা চিঠিও দিয়েছেন আপনার
নামে।’

‘ও। আই সী। মুকুল, তুমি ঘৰে যাও, আমি এন্দেৱ সঙ্গে একটু কথা বলে
আসছি, কেমন?’

‘আমি বাগানে যাব।’

ছেলেটিৰ গলা বাঁশিৰ মতো মিষ্টি, যদিও কথাটা বলল, একেবাবে নেড়াভাৱে,
এক সুৱে। প্ৰায় যেন একটা যন্ত্ৰেৰ মানুষেৰ ভেতৱ থেকে কথা বেৱোচ্ছে। ডষ্টে
হাজৱা বললেন, ‘ঠিক আছে, বাগানে যাও, তবে লক্ষ্মী হয়ে থেকো, গোটেৱ বাইৱে
যেও না, কেমন?’

ছেলেটি আৱ কিছু না বলে বারান্দা থেকে এক লাফে নুড়িফেলা জায়গাটায়
নামল। তাৱপৰ একটা ফুলেৱ লাইন টপকে বাগানেৱ ঘাসেৱ উপৰ পৌঁছে চুপ
কৰে এক জায়গায় দাঁড়িয়ে রইল। ডষ্টেৱ হাজৱা আমাদেৱ দিকে ফিৰে কেমন
যেন একটু অপস্তুত হাসি হেসে বললেন, ‘কোথায় বসবেন?’

‘আসুন আমাদেৱ ঘৰে।’

ডষ্টেৱ হাজৱাৰ কানেৱ চুলে পাক ধৰেছে। চোখ দুটোয় বেশ একটা তীক্ষ্ণ
বুদ্ধিৰ ছাপ আছে। কাছ থেকে দেখে মনে হল বয়স প্ৰায় পঞ্চাশেৱ কাছাকছি।
আমৱা তিনজনে সোফায় বসলাম। ফেলুদা ডষ্টেৱ হাজৱাকে সুধীৱাবুৰ চিঠিটা
দিয়ে তাঁকে একটা চাৱমিনার অফাৱ কৰল। ভদ্রলোক একটু হেসে ‘ও রসে
বাধিত’ বলে চিঠিটা পড়তে লাগলেন।

পড়া হলে পৰ ডষ্টেৱ হাজৱা চিঠিটা ভাঁজ কৰে খামে পুৱে রাখলেন।

ফেলুদা এবাৱ নীলুকে কিডন্যাপ কৰাৱ ঘটনা বলে বলল, ‘সুধীৱাবুৰ ভয়
পাছিলেন যে ওই লোকগুলো হয়ত মুকুলকে ধাওয়া কৰে একেবাবে যোধপুৰ
পৰ্যন্ত চলে এসেছে। সেই কাৰণেই উনি বিশেষ চিহ্নিত হয়ে আমাৱ কাছে
এসেছিলেন। আমি খানিকটা তাঁৰ অনুৱোধে পড়ে— এসেছি। অবিশ্য দুৰ্ঘটনা যদি
কোনো না ঘটে তাহলেও আমাদেৱ আসাটা যে একেবাবে ব্যৰ্থ হবে তা নয়, কাৰণ
ৱাজস্থান দেখাৰ শখটা অনেক দিনেৱ।’

ডষ্টেৱ হাজৱা একটুক্ষণ ভেবে বললেন, ‘দুশ্চিন্তাৰ কাৰণ যাকে বলে সে রকম
অবিশ্য এখনো পৰ্যন্ত কিছু ঘটেনি। তবে ব্যাপারটা কী জানেন, খবৰেৱ কাগজেৱ
রিপোর্টৰদেৱ অতগুলো কথা না বললেও চলত। আমি সুধীৱাবুৰকে বলেছিলাম
যে ইন্ডেস্ট্ৰিশনটা সেৱে নিই, তাৱপৰ আপনি যত ইচ্ছা রিপোর্টৰ ডাকতে চান
ডাকতে পাৱেন। বিশেষ কৰে যেখানে গুপ্তধনেৱ কথাটা বলছে। আমি না হয়
জানি যে কোনো কথাটাৱই হয়ত ভিত্তি নেই, কিন্তু কিছু লোক থাকে যাবা
সহজেই প্ৰলুক হয়ে পড়ে।’

‘জাতিস্মৰ ব্যাপারটা সম্বন্ধে আপনি কী মনে কৰেন?’

‘মনে যা কৰি সেটাকে তো এখনো পৰ্যন্ত অনুকৰাবে চিল মারা ছাড়া আৱ কিছুই
বলা চলে না। অৰ্থাত চিল না মেৰেই বা কী কৰি বলুন। জাতিস্মৰ যে আগেও
এক-আধটা বেৱোয়নি তা তো নয়। আৱ তাৱেৱ অনেক কথাই তো হৰহ মিলে
গেছে। সেই জন্যেই যখন এই মুকুল ছেলেটিৰ খবৰ পাই, তখনই ঠিক কৰি যে
একে নিয়ে একটা থৰো ইন্ডেস্ট্ৰিশন কৰব। যদি দেখি যে এৱে কথাৰ সঙ্গে সব
ডিটেল মিলে যাচ্ছে, তখন সেটাকে একটা প্ৰামাণ্য ঘটনা হিসেবে ধৰে তাৱ উপৰ
গবেষণা চালাব।’

‘কিছুদূৰ এগিয়েছেন কি?’ ফেলুদা জিজেস কৰল।

‘এইটে অন্তত বুৰোছি যে, ৱাজস্থান সম্বন্ধে কোনো ভুল কৰিনি। এখনকাৱ
মাটিতে পা দেওয়াৰ পৰ থেকে মুকুলেৱ হাবভাৱ বদলে গেছে। বুঝতেই তো
পাৱছেন, বাপ-মা-ভাই-বোনকে এই প্ৰথম ছেড়ে একজন অচেনা লোকেৱ সঙ্গে
চলে এল, অৰ্থাত এই ক'দিনে একটিবাৱ তাৱেৱ নাম পৰ্যন্ত কৰল না।’

‘আপনা�ৰ সঙ্গে সম্পর্ক কেমন?’

‘কোনো গোলমাল নেই। কাৰণ, বুঝতেই তো পাৱছেন, আমি ওকে ওৱ
স্বপ্নৱাজে নিয়ে চলেছি। ওৱ সমস্ত মনটাই তো পড়ে আছে ওৱ সোনাৱ কেল্লাৰ
দেশে, আৱ এখানে এসে কেল্লা দেখলৈই ও লাফিয়ে উঠছে।’

‘কিন্তু সোনাৱ কেল্লা দেখেছে কি?’

ডষ্টেৱ হাজৱা মাথা নাড়লেন।

'না। তা দেখেনি। আসবার পথে কিষণগড় দেখিয়ে এনেছি। গতকাল সন্ধ্যায় এখনকার ফোটা দেখেছে বাইরে থেকে। আজ বারমের নিয়ে গিয়েছিলাম। প্রতিবারই বলে—এটা নয়—আরেকটা দেখবে চলো। এ ব্যাপারে ধৈর্য লাগে মশাই। অথচ চিতোর উদয়পুরের দিকটা গিয়ে কোনো লাভ নেই, কারণ ওদিকে বালি নেই। বালির কথা ও বার বার বলে, আর বালি বলতে এদিকটাতেই আছে, আর আগেও তাই ছিল। কাল তাই ভাবছি বিকানিরটা দেখিয়ে আনব।'

'আমরা আপনার সঙ্গে গেলে আপনি নেই তো ?'
'মোটেই না। আর শুধু তাই না। আপনি সঙ্গে থাকলে কিছুটা নিশ্চিত হতে পারব, কারণ...একটা ঘটনা...'

ভদ্রলোক চূপ করলেন। ফেলুদা সিগারেটের প্যাকেটটা পকেট থেকে বার করেছিল, কিন্তু সেটা আর খুলুন না।

'কাল সন্ধ্যায় একটা টেলিফোন এসেছিল,' ডষ্টের হাজরা বললেন।
'কোথায় ?' ফেলুদা জিজ্ঞেস করল।

'এই সার্কিট হাউসে। আমি তখন কেঁজা দেখতে গেছি। কেউ একজন ফোন করে জানতে চেয়েছিল, কলকাতা থেকে একজন ভদ্রলোক একটি ছেলেকে সঙ্গে নিয়ে এসেছে কিনা। ম্যানেজার ন্যাচারেলি হাঁ বলে দিয়েছে।'

ফেলুদা বলল, 'কিন্তু এমনও তো হতে পারে যে কলকাতার কাগজের খবরটা এখানে কেউ কেউ হ্যাত জানে, এবং সেই জন্যেই সেটাকে ভেরিফাই করার জন্যে এখানে ফোন করেছে। যোধপুরে তো বাঙালীর অভাব নেই। এসব ব্যাপারে কৌতুহল জিনিসটা স্বাভাবিক নয় কি ?'

'বুবলাম। কিন্তু সে লোক আমি এসেছি জেনেও আর খৌজ করল না কেন ? বা এখানে এল না কেন ?'

'হি... ফেলুদা গভীরভাবে মাথা নাড়ল। 'আমার মনে হয় আমি আপনার সঙ্গে থাকাটাই ভালো। আর মুকুলকেও একা ছাড়বেন না বেশি।'

'পাগল !'
ডষ্টের হাজরা উঠে পড়লেন।

'কালকের জন্যে একটা ট্যাঙ্কির বন্দোবস্ত করা আছে। আপনারা তো মাত্র দু'জন, তাই একটা ট্যাঙ্কিতেই হয়ে যাবে।'

ভদ্রলোক যখন দরজার দিকে এগোচ্ছেন তখন ফেলুদা হঠাৎ একটা প্রশ্ন করে বসল—

'ভালো কথা—শিকাগোতে আপনাকে জড়িয়ে একবার কোনো ঘটনা ঘটেছিল কি ? এই বছর চারেক আগে ?'

ডষ্টের হাজরা ভুঁক কুঁচকোলেন।

'ঘটনা ? শিকাগোতে আমি গেছি বটে...'

'একটা আধ্যাত্মিক চিকিৎসালয় সংক্রান্ত ব্যাপার... ?'

ডষ্টের হাজরা হো হো করে হেসে উঠলেন—'ওহো—সেই স্বামী ভবানদের ব্যাপার ? যাকে আমেরিকানরা বলত ব্যাব্যানাস্তা ! ঘটেছিল বটে, কিন্তু কাগজে যেটা বেরিয়েছিল সেটা অতিরিক্ত। লোকটা ভগু ঠিকই, কিন্তু সে রকম ভগু অনেক হাতুড়ে, অনেক টোকাওয়ালাদের মধ্যে পাওয়া যায়। তার চেয়ে বেশি কিছু না। ওর বুজুরুকি আসলে ধরে ফেলে ওর পেশেন্টেরাই। খবরটা রটে যায়। প্রেস থেকে আমার কাছে আসে ওপিনিয়নের জন্য। আমি বরং ওর সম্বন্ধে খানিকটা মোলায়েম করেই বলেছিলাম। কাগজে তিলটাকে তাল করে ছাপায়। তারপর আমার ভদ্রলোকের সঙ্গে পরিচয়ও হয়েছিল। আমি নিজেই ওর সঙ্গে দেখা করে ব্যাপারটা ক্লিয়ার করে নিই—আব্দ উই পার্টেড অ্যাজ ফ্রেন্স।'

'ধন্যবাদ। কাগজের রিপোর্ট দেখে আমার ধারণা অন্যরকম হয়েছিল।'

ডষ্টের হাজরার সঙ্গে সঙ্গে আমরাও ঘর থেকে বেরোলোম। সন্ধ্যা হয়ে গেছে। পশ্চিমের আকাশটা এখনো লাল, তবে রাস্তার বাতি জ্বলে গেছে। কিন্তু মুকুল কোথায় ? বাগানে ছিল সে, কিন্তু এখন দেখছি নেই। ডষ্টের হাজরা চট করে একবার নিজের ঘরে খুজে ব্যস্তভাবে বেরিয়ে এলেন।

'ছেলেটা গেল কোথায়' বলে ভদ্রলোক বারান্দা থেকে বাইরে নামলেন। আমরা তার পিছন পিছন গেলাম বাগানে। বাগানে যে নেই সে ছেলে তাতে কোনো সন্দেহ নেই।

'মুকুল !' ডষ্টের হাজরা ডাক দিলেন। 'মুকুল !'

'ও আপনার ডাক শুনেছে,' ফেলুদা বলল। 'ও আসছে।'

আবছা অঙ্ককারে দেখলাম মুকুল রাস্তা থেকে গেট দিয়ে ঢুকল। আর সেই সঙ্গে দেখলাম উল্টো দিকের ফুটপাথ দিয়ে একটা লোক দুট হেঁটে পুবদিকে নতুন প্যালেসের দিকটায় চলে গেল। লোকটার মুখ দেখতে পারলাম না বটে, কিন্তু তার গায়ের জামার টকটকে লাল রংটা এই অঙ্ককারেও স্পষ্ট বুঝতে পারলাম। ফেলুদা দেখেছে কি লোকটাকে ?

মুকুল এগিয়ে এল আমাদের দিকে। ডষ্টের হাজরা হাসিমুখে হাত বাড়িয়ে এগিয়ে গেলেন। তারপর খুব নরম গলায় বললেন—

'ওরকমভাবে বাইরে বেরোতে হয় না মুকুল !'

'কেন ?' মুকুল ঠাণ্ডা গলায় জিজ্ঞেস করল।

'অচেন জায়গা—কতৃরকম দুষ্ট লোক আছে এখানে।'

'আমি তো চিনি !'

'কাকে চেনো ?'

মুকুল হাত বাড়িয়ে রাস্তার দিকে দেখাল—

‘ওই! যে, যে লোকটা এসেছিল।’

হেমান্দবাবু মুকুলের কাঁধে হাত দিয়ে ফেলুদার দিকে তাকিয়ে বললেন, ‘দ্যাটস দা-ট্রাবল। কাকে যে সত্তি করে চেনে আর কাকে যে পূর্বজন্মে চিনত তা বলা মুশ্কিল।’

লক্ষ করলাম মুকুলের হাতে কী জানি একটা কাগজের টুকরো চক চক করছে। ফেলুদাও দেখেছিল সেটা। বলল, ‘তোমার হাতের কাগজটা একবার দেখব?’

মুকুল কাগজটা দিল। একটা দু’ ইঞ্চি লম্বা আধ ইঞ্চি চওড়া সোনালি রাখ্তা।

‘এটা কোথায় পেলে মুকুল?’ ফেলুদা জিজ্ঞেস করল।

‘এইখানে, বলে মুকুল ঘাসের দিকে আঙুল দেখাল।

‘এটা আমি রাখতে পারি?’ ফেলুদা জিজ্ঞেস করল।

‘না। ওটা আমি পেয়েছি।’ সেই একই সুর। একই ঠাণ্ডা গলার স্বর। অগত্যা ফেলুদা কাগজটা ফেরত দিয়ে দিল।

ডষ্টর হাজরা বললেন, ‘চলো মুকুল, ঘরে যাই। হাত-মুখ ধুয়ে তারপর খেতে যাবো আমরা। চলি মিস্টার মিস্তির। কাল ঠিক সাড়ে সাতটায় আর্লি ব্রেকফাস্ট করে বেরোচ্ছি আমরা।’

খেতে যাবার আগেই ফেলুদা সুধীরবাবুকে পৌঁছ-খবর আর মুকুলের খবর দিয়ে একটা পোস্টকার্ড লিখে দিয়েছিল। স্নানটান সেরে যখন ডাইনিং রুমে পৌঁছেছি ততক্ষণে ডষ্টর হাজরা আর মুকুল ঘরে চলে গেছেন। মন্দারবাবুকে দেখলাম উল্টো দিকের কোনায় সেই অবাঙালী ভদ্রলোকের সঙ্গে বসে পৃষ্ঠি থাচ্ছেন। আমাদের সুপ আসতে আসতে তাঁরা উঠে পড়লেন। দরজার দিকে যাবার পথে মন্দার বোস হত তুলে গুড়নাইট জানিয়ে গেলেন।

দু’দিন ট্রেনে পথ চলে বেশ ক্লান্ত লাগছিল। ইচ্ছে ছিল, খেয়ে এসেই ঘুমিয়ে পড়ব, কিন্তু ফেলুদার জন্য একটুকু জেগে থাকতে হল। ফেলুদা তার নীল খাতা নিয়ে সিগারেট ধরিয়ে সোফায় বসেছে, আর আমি খাটে গিয়ে শুয়েছি। সঙ্গে অ্যান্টি-মশা মলম ছিল বলে আর মশারি টাঙাতে দিইনি।

ফেলুদা ডট পেনের পেছনটা টিপে নিবটা বার করে নিয়ে বলল, ‘কার কার সঙ্গে আলাপ হল বল।’

বললাম, ‘কবে থেকে শুরু করব?’

‘সুধীর ধরের আসা থেকে।’

‘তাহলে প্রথমে সুধীরবাবু। তারপর নিবরতন। তারপর নীলু। তরপর

শিবরতনবাবুর চাকর—

‘নাম কী?’

‘মনে নেই।’

‘মনোহর। তারপর?’

‘তারপর জটায়ু।’

‘আসল নাম কী?’

‘লালমোহন।’

‘পদবী?’

‘পদবী... পদবী... গান্দুলী।’

‘গুড়।’

ফেলুদা লিখে চলেছে। আমিও বলে চললাম।

‘তারপর সেই লাল জামা পরা লোকটা।’

‘আলাপ হয়েছিল তার সঙ্গে?’

‘না—তা হয়নি—’

‘ঠিক আছে। নেক্সট?’

‘মন্দার বোস। আর তার সঙ্গে যে লোকটা ছিল।’

‘আর মুকুল ধর, ডষ্টর—’

‘ফেলুদা।’

আমার চিৎকারে ফেলুদার কথা থেমে গেল। আমার চোখ পড়েছে ফেলুদার বিছানার উপর। কী যেন একটা বিশ্বী জিনিস বালিশের তলা থেকে বেরোতে চেষ্টা করছে। আমি সেদিকে আঙুল দেখালাম।

ফেলুদা ডাঢ়াক করে লাফিয়ে উঠে এসে বালিশটাকে সরিয়ে ফেলতেই একটা কাঁকড়া বিছে বেরিয়ে পড়ল। ফেলুদা বিছানার চাদরটা ধরে একটা ঝটকা টান দিয়ে বিছেটাকে মাটিতে ফেলে দিয়ে চাটি দিয়ে তিনটে প্রচণ্ড চাপড় মেরে সেটাকে সাবাড় করল। তারপর একটা খবরের কাগজের টুকরো ছিড়ে নিয়ে হেঁতলানো বিছেটাকে তার মধ্যে তুলে বাথরুমে গিয়ে পিছনের দরজাটা খুলে কাগজটাকে পুটলি পাকিয়ে বাইরে ফেলে দিল। তারপর ফিরে এসে বলল, ‘জমাদারের আসার দরজাটা খোলা ছিল, তাই এ ব্যাটা চুকতে পেরেছে। নে, তুই এবার ঘুমিয়ে পড়। কাল ভোরে ওঠা আছে।’

আমার কিন্তু মোটেই অতটা নিশ্চিন্ত লাগছিল না। আমার মনে হচ্ছিল—নাঃ, থাক। যদি আমার টেলিপ্যাথির জোর থাকে, তাহলে হয়ত বিপদের কথা বেশি ভাবলেই বিপদ এসে পড়বে। তার চেয়ে ঘুমোনোর চেষ্টা দেখি।

পরদিন সকালে উঠে দাঁতটাত মেজে যেই ঘর থেকে বেরিয়েছি অমনি একটা চেনা গলায় শুনলাম, ‘গুড মর্নিং’ জটায়ু হাজির। ফেলুদা আগেই বারান্দায় চোখ বেরিয়ে বেতের চেয়ারে বসে চায়ের অপেক্ষা করছিল। লালমোহনবাবু চোখ পেরিয়ে বেতের চেয়ারে বসে চায়ের অপেক্ষা করছিল। লালমোহনবাবু চোখ গোল গোল করে বললেন, ‘ওঃ—কী খ্রিলিং জায়গা মশাই! ফুল অফ পাওয়ারফুল সাস্পিশাস্ ক্যারেক্টারস্!’

‘আপনি অক্ষত আছেন তো?’ ফেলুদা জিজ্ঞেস করল।

‘কী বলচেন মশাই! এখানে এসে দারুণ ফিট লাগছে। আজ আমাদের লজের ম্যানেজারকে পাঞ্জায় চালেঞ্জ করেছিলুম। ভদ্রলোক রাজী হলেন না।’ তারপর এগিয়ে এসে ফিসফিস করে বললেন, ‘আমার কাছে একটি অস্ত্র আছে সুটকেসে—’

‘গুলতি?’ ফেলুদা জিজ্ঞেস করল।

‘নো সার! একটি নেপালী ভোজালি। খাস কাটমুগুর জিনিস। কেউ অ্যাটাক করলে জয় মা বলে চালিয়ে দেবো পেটের মধ্যে, তারপর যা থাকে কপালে। অনেকদিনের শথ একটা ওয়েপনের কালেকশন করব, বুঝেছেন।’

আমার আবার হাসি পেলো, কিন্তু ক্রমেই সংযম অভ্যেস হয়ে আসছে, তাই সামলে গেলাম। লালমোহনবাবু ফেলুদার পাশের চেয়ারে বসে বললেন, ‘আজকের প্ল্যান কী আমাদের? ফোর্ট দেখতে যাচ্ছেন না?’

ফেলুদা বলল, ‘যাচ্ছ বটে, তবে এখানে নয়, বিকানির।’

‘হঠাৎ আগেভাগে বিকানির? কী ব্যাপার?’

‘সঙ্গী পাওয়া গেছে। গাড়ি যাচ্ছে একটা।’

বারান্দার পশ্চিম দিক থেকে আরেকটা গুড মর্নিং শোনা গেল। প্লোব-ট্র্যাটার আসছেন। ‘যুম হল ভালো?’

লালমোহনবাবু দেখলাম মন্দার বোসের মিলিটারি গৌঁফ আর জাঁদরেল চেহারার দিকে বেশ প্রশংসার দৃষ্টিতে দেখছেন। ফেলুদা দু'জনের আলাপ করিয়ে দিলেন।

‘আরেবাস! প্লোব-ট্র্যাটার?’ লালমোহনবাবুর চোখ ছানাবড়। ‘আপনাকে তো তাহলে কালচিভেট করতে হচ্ছে মশাই। অনেক লোমহর্ষক অভিজ্ঞতা আছে নিশ্চয়ই আপনার।’

‘কোন রকমটা চাই আপনার?’ মন্দার বোস হেসে বললেন, ‘এক ক্যানিবলের হাঁড়িতে সেন্দ হওয়াটাই বাদ ছিল, বাকি প্রায় সব রকমই হয়েছে।’

মুকুল যে কখন বারান্দায় এসে দাঁড়িয়েছে তা টেরই পাইনি। এখন দেখলাম সে চুপচাপ একথারে দাঁড়িয়ে বাগানের দিকে তাকিয়ে রয়েছে।

এবার ডষ্টের হাজিরাও তৈরি হয়ে বেরিয়ে এলেন। তাঁর এক কাঁধে একটা ফ্লাস্ক, আরেকটায় একটা বাইনোকুলার, আর গলায় ঝুলছে একটা ক্যামেরা। বললেন, ‘প্রায় সাড়ে চার ঘণ্টার পথ। আপনাদের ফ্লাস্ক থাকলে সঙ্গে নিয়ে নেবেন। পথে কী পাওয়া যাবে ঠিক নেই। আমি হোটেলে বলে দিয়েছি—চারটে প্যাক্ট লাঞ্ছ দিয়ে দেবে।’

মন্দার বোস বললেন, ‘কোথায় চললেন আপনারা সব?’

বিকানিরের কথা শুনে ভদ্রলোক মেতে উঠলেন—

‘যাওয়াই যদি হয় তাহলে সব এক সঙ্গে গেলেই হয়।’

‘দি আইডিয়া!’ বললেন জটায়ু।

ডষ্টের হাজিরা একটু কাচুমাচু ভাব করে বললেন, ‘সবসুন্দ তাহলে ক'জন যাচ্ছ আমরা?’

মন্দার বোস বললেন, ‘এক গাড়িতে সবাই যাবার প্রয়োজন ওঠে না। আই উইল অ্যারেঞ্জ ফর অ্যানাদার ট্যাক্সি। আমার সঙ্গে মিস্টার মাহেশ্বরীও যাবেন বোধহয়।’

‘আপনি যাবেন কি?’ লালমোহনবাবুকে জিজ্ঞেস করলেন ডষ্টের হাজিরা।

‘গেলে শেয়ারে যাবো। কারুর ক্ষক্ষে চাপতে রাজী নই। আপনারা চারজন একটাতে যান। আমি মিস্টার প্লোব-ট্র্যাটারের সঙ্গে আছি।’

বুঝলাম, ভদ্রলোক মন্দারবাবুর কাছ থেকে গল্প শুনে ওর প্লটের স্টক বাঢ়াতে চাচ্ছেন। অলরেডি উনি কম করে পঁচিশখানা অ্যাডভেঞ্চার উপন্যাস লিখেছেন। ভালোই হল; এক গাড়িতে পাঁচজন হলে একটু বেশি ঠাসাঠাসি হত। মন্দারবাবু ম্যানেজারকে বলে আরেকটা ট্যাক্সির বন্দোবস্ত করে ফেললেন। লালমোহনবাবু নিউ বষে লজে তৈরি হতে চলে গেলেন। যাবার সময় বলে গেলেন, ‘আমাকে কাইন্ডলি পিক আপ করে নেবেন। আমি হাফ অ্যান আওয়ারের মধ্যে রেডি হয়ে থাকছি।’

আগেই বলে রাখি—বিকানিরের কেল্লাও মুকুল একবার দেখেই বাতিল করে দিয়েছিল। কিন্তু সেটাই আজকের দিনের আসল ঘটনা নয়। আসল ঘটনা ঘটল দেবীকুণ্ডে, আর সেটা থেকেই বুঝতে পারলাম যে, আমরা সত্ত্বাই দুর্ধর্ষ দুশ্মনের পাল্লায় পড়েছি।

বিকানির যাবার পথে বিশেষ কিছু ঘটেনি, কেবল মাইল ষাটেক যাবার পর একটা বেদের দলকে দেখতে পেলাম রাস্তার ধারে সংসার পেতে বসেছে। মুকুল গাড়ি থামাতে বলে তাদের মধ্যে কিছুক্ষণ ঘোরাঘুরি করে এসে বলল যে, তাদের চেনে।

এৰপৱে ফেলুদাৰ সঙ্গে ডষ্টৰ হাজৱাৰ কিছু কথাবাৰ্তা হয়েছিল মুকুলকে নিয়ে, সেটা এখানে বলে রাখি। এইসব কথা মুকুল ড্ৰাইভারেৰ পাশে বসে শুনতে পেয়েছিল কিনা জানি না; কিন্তু পেলেও তাৰ হাবভাৱে সেটা কিছুই বোৰা যায়নি।

ফেলুদা বলল, ‘আছা ডষ্টৰ হাজৱা, মুকুল তাৰ পূৰ্বজন্মেৰ কী কী ঘটনা বা জিনিসেৰ কথা বলে সেটা একবাৰ বলবেন?’

হাজৱা বললেন, ‘যে জিনিসটাৰ কথা বাবাৰই বলে সেটা হচ্ছে সোনাৰ কেল্লা। সেই কেল্লাৰ কাছেই নাকি ওৱা বাড়ি ছিল। সেই বাড়িৰ মেঝেৰ তলায় নাকি ধনৱত্ত পৌঁতা ছিল। যেৱকমভাৱে বলে তাতে মনে হয় যে এই ধনৱত্ত লুকিয়ে রাখাৰ ব্যাপারটা ওৱা সামনেই ঘটেছিল। এ ছাড়া যুদ্ধেৰ কথা বলে। বলে, অনেক হাতি, অনেক ঘোড়া, সেপাই, কামান, ভীষণ শব্দ, ভীষণ চীৎকাৰ। আৱ বলে উটোৰ কথা। উটোৰ পিঠে সে চড়েছে। আৱ ময়ুৰ। ময়ুৰে নাকি ওৱা হাতে ঠোকৰ মেঝেছিল। রক্ত বাবা কৰে দিয়েছিল। আৱ বলে বালিৰ কথা। বালি দেখলেই কীৱকম চঞ্চল হয়ে উঠেছে সেটা লক্ষ কৰেননি?’

বিকানিৰ পৌছলাম পৌনে বাবোটায়। শহৱেৰ পৌছবাৰ কিছু আগে থেকেই রাস্তা ক্ৰমে ঢঢ়াই উঠেছে; এই ঢঢ়াইয়েৰ উপৱেশে পাঁচিল দিয়ে যেৱা শহৱ। আৱ শহৱেৰ মধ্যে সবচেয়ে চোখে পড়াৰ মতো জিনিস হচ্ছে লালচে রঙেৰ পাথৱেৰ তৈৱি প্ৰকাণ্ড দুৰ্গ।

আমাদেৱ গাড়ি একেবাৱে সোজা দুৰ্গেৰ দিকে নিয়ে যাওয়া হল। লক্ষ কৰলাম, যতই কাছে যাচ্ছি ততই যেন দুগটাকে আৱো বড় বলে মনে হচ্ছে। বাবা ঠিকই বলেছিলেন। রাজপুতৰা যে দাকুণ শক্তিশালী জাত ছিল সেটা তাদেৱ দুৰ্গেৰ চেহাৰা দেখলেই বোৰা যায়।

দুৰ্গেৰ গেটেৰ সামনে গিয়ে ট্যাঙ্কি থামাৰ সঙ্গে সঙ্গেই মুকুল বলে উঠল, ‘এখানে কেন থামলে?’

ডষ্টৰ হাজৱা বললেন ‘কেল্লাটা কি চিনতে পাৰছ মুকুল?’

মুকুল গন্তীৰ গলায় বলল, ‘না। এটা বিচ্ছিৰি কেল্লা। এটা সোনাৰ কেল্লা না।’

আমৱা সবাই গাড়ি থেকে নেমে বাইৱে দাঁড়িয়েছিলাম। মুকুলেৰ কথাটা শেষ হবাৰ সঙ্গে সঙ্গেই কোথেকে জানি একটা কৰ্কশ আওয়াজ শোনা গেল আৱ তৎক্ষণাৎ মুকুল দৌড়ে এসে ডষ্টৰ হাজৱাকে দু হাতে জড়িয়ে ধৰল। আওয়াজটা এল কেল্লাৰ উল্টোদিকেৰ পাৰ্কটা থেকে।

ফেলুদা বলল, ‘ময়ুৰেৰ ডাক। এৱকম আগেও হয়েছে কি?’

ডষ্টৰ হাজৱা মুকুলেৰ মাথায় হাত বুলোতে বুলোতে বললেন, ‘কাল

যোধপুৱেই হয়েছিল। হি কাট স্ট্যান্ড পীকক্স।’

মুকুল দেখলাম ফ্যাকাসে হয়ে গেছে। সে আবাৰ সেই গন্তীৰ অথচ মিটি গলায় বলল, ‘এখানে থাকব না।’

ডষ্টৰ হাজৱা ফেলুদাকে উদ্দেশ কৰে বললেন, ‘আমি বৱং গাড়িটা নিয়ে এখানকাৰ সাৰ্কিট হাউসে গিয়ে অপেক্ষা কৰছি। আপনাৰা অ্যান্দুৰ এসেছেন, একটু ঘুৱেটুৱে দেখে নিন। আমি গিয়ে গাড়িটা ফেরত পাঠিয়ে দিচ্ছি। আপনাদেৱ দেখা হলে সাৰ্কিট হাউসে চলে আসবেন। তবে দুটোৰ বেশি দেৱি কৰবেন না কিন্তু, তাহলে ওদিকে ফিৱতে রাত হয়ে যাবে।’

ডষ্টৰ হাজৱাৰ উদ্দেশ্য সফল হয়নি ঠিকই কিন্তু আমাৰ তাতে বিশেষ দৃঢ়খ নেই। এই প্ৰথম একটা রাজপুত কেল্লাৰ ভিতৰটা দেখতে পাৰ ভেবেই আমাৰ গায়ে কাঁটা দিচ্ছিল।

কেল্লাৰ গেটেৰ দিকে যখন এগোছিছ তখন ফেলুদা আচমকা থমকে দাঁড়িয়ে আমাৰ কাঁধে একটা চাপ দিয়ে বলল, ‘দেখলি?’

বললাম, ‘কী জিনিস?’

‘সেই লোকটা।’

বুৰুলাম ফেলুদা সেই লাল জামা পৱা লোকটাৰ কথা বলছে। কিন্তু ও যেদিকে তাকিয়ে রয়েছে সেদিকে কোনো লাল জামা দেখতে পেলাম না। অবিশ্বিত লোকজন অনেক রয়েছে, কাৰণ কেল্লাৰ গেটেৰ বাইৱেটা একটা ছোটখাটো বাজাৰ। বললাম, ‘কোথায় লোকটা?’

‘ইডিয়ট। তুই বুঝি লাল জামা খুঁজছিস?’

‘তবে কোনো লোকেৰ কথা বলছ তুমি?’

‘তোৱ মতো বোকসন্দৰ দুনিয়ায় নেই। তুই শুধু জামাই দেখেছিস, আৱ কিছুই দেখিসনি। ইট ওয়াজ দ্য সেম ম্যান, চাদৰ দিয়ে নাক অবধি ঢাকা। কেবল আজ পৱেছিল নীল জামা। আমৱা যখন বেদেদেৱ দেখতে নেমেছিলাম, সেই সময় একটা ট্যাঙ্কি যেতে দেখি বিকানিৰেৰ দিকে। তাতে দেখেছিলাম এই নীল জামা।’

‘কিন্তু এখানে কী কৰছে লোকটা?’

‘সেটা জানলে তো অৰ্ধেক বাজি মাত হয়ে যেত।’

লোকটা উধাও। মনে একটা উত্তেজনাৰ ভাৱ নিয়ে কেল্লাৰ বিশাল ফটক দিয়ে ভিতৰে ঢুকলাম। ঢুকেই একটা বিৱাট চাতাল, সেটাৰ ডানদিকে বুকেৰ হাতি ফুলিয়ে কেল্লাটা দাঁড়িয়ে আছে। দেয়ালেৰ খোপৱে খোপৱে পায়ৱাৰ বাসা। বিকানিৰ নাকি হাজাৰ বছৰ আগে একটা সমৃদ্ধ শহৱ ছিল, যেটা বহুকাল হল বালিৰ তলায় তলিয়ে গেছে। ফেলুদা বলল যে, কেল্লাটা চাৰশো বছৰ আগে রাজা রায় সিং প্ৰথম তৈৱি কৰতে শুৰু কৰেন। ইনি নাকি আকবৱেৱ একজন

বিখ্যাত সেনাপতি ছিলেন।

আমার মনের ভিতৰটা কিছুক্ষণ থেকে খচখচ করছে একটা কথা ভেবে। লালমোহনবাবু এখনো এলেন না কেন? তাদের কি তাহলে রওনা হতে দেরি হয়েছে? নাকি রাস্তায় গাড়ি খারাপ হয়ে গেছে? যাক গে। ওদের কথা ভেবে আশ্চর্য ঐতিহাসিক জিনিস দেখাব আনন্দ নষ্ট কৰব না।

যে জিনিসটা সবচেয়ে অন্তুত লাগল সেটা হল কেল্লার অস্ত্রাগার। এখানে যে শুধু অন্তর্হই রয়েছে তা নয়, আশ্চর্য সুন্দর একটা রূপোর সিংহাসনও রয়েছে, যার নাম আলম আম্বালি। এটা নাকি মোগল বাদশাহদের উপহার। এ ছাড়া রয়েছে যুদ্ধের বৰ্ম শিরস্ত্রাণ ঢাল তলোয়ার বল্লম ছোরা আৰ আৱো কত কী! এক একটা যুদ্ধের এত বিৱাট আৰ এত তাগড়াই যে দেখলে বিশ্বাসই হয় না সেগুলো তলোয়ার এত বিৱাট আৰ এত তাগড়াই যে দেখলে বিশ্বাসই হয় না সেগুলো মানুষে হাতে নিয়ে চালাতে পাৰে। এগুলো দেখে জটায়ুৰ কথা যেই মনে পড়েছে, অমনি দেখি আমার টেলিপ্যাথির জোৱে ভদ্রলোক হাজিৰ। বিৱাট কেল্লার বিৱাট ঘৰেৰ বিৱাট দৰজার সামনে তাকে আৱো খুন্দে আৰ আৱো হাস্যকৰ মনে হচ্ছে।

লালমোহনবাবু আমাদের দেখতে পেয়ে এক গাল হেসে চারদিকে চেয়ে শুধু বললেন, ‘রাজপুতৰা কি জায়েন্ট ছিল নাকি মশাই। এ জিনিস তো মানুষের হাতে ব্যবহার কৰাৰ জিনিস নয়।’

যা ভেবেছিলাম তাই। সন্তু কিলোমিটাৰেৰ মাথায় ওদেৰ ট্যাঙ্কিৰ একটা টায়াৰ পাংচার হয়। ফেলুদা বলল, ‘আপনাৰ সঙ্গে আৱ দু'জন কোথায়?’

‘ওৱা বাজাৱে কী সব কিনতে লেগোছে। আমি আৱ থাকতে না পেৱে চুকে পড়লুম।’

আমৰা ফুল মহল, গজ মন্দিৰ, শীশ মহল আৰ গঙ্গা নিবাস দেখে যখন চিনি বুজে পোঁছেছি, তখন মন্দিৰ বোস আৰ মিস্টাৰ মাহেশ্বৰীৰ সঙ্গে দেখা হয়ে গেল। তাঁদেৰ হাতে খবৰেৰ কাগজেৰ মোড়ক দেখে বুঝলাম তাঁৰা কেনাকাটা কৰেছেন। মন্দিৰ বোস বললেন, ‘ইউৱোপে মধ্যযুগেৰ দুগুঁটিৰ গুলোতে যে অন্ত দেখেছি, আৱ এখনোও যা দেখলাম, তাতে একটা জিনিসই প্ৰমাণ কৰে: মানুষ জাতটা দিনে দিনে দুৰ্বল হয়ে আসছে, আৱ আমার বিশ্বাস সেই সঙ্গে তাৱা আয়তনেও ছোট হয়ে আসছে।’

‘এই আমার মতো বলছেন?’ লালমোহনবাবু হেসে বললেন।

‘হাঁ। ঠিক আপনাৱই মতো’, মন্দিৰ বোস বললেন, ‘আমার বিশ্বাস আপনাৰ ডাইমেনশনেৰ লোক মোড়শ শতাব্দীৰ রাজস্থানে একটিও ছিল না। ওহো—বাই দ্য ওয়ে—’ মন্দিৰবাবু ফেলুদাৰ দিকে ফিরলেন, ‘আপনাৰ জন্য এইটে এসে পড়েছিল সার্কিট হাউসে রিসেপশন ডেক্সে।’

ভদ্রলোক পকেট থেকে একটা খাম বার কৰে ফেলুদাকে দিলেন। তাতে

সোনার কেল্লা

টিকিট নেই। বোঝাই যায় কোনো স্থানীয় লোক সেটা দিয়ে গেছে।

ফেলুদা চিঠি খুলতে খুলতে বলল, ‘আপনাকে কে দিল?’

‘আমৰা যখন বেৱোছি, তখন বাগৱি বলে যে ছোকৰটা রিসেপশনে বসে, সেই দিল। বললে কে কখন রেখে গেছে জানে না।’

ফেলুদা ‘এক্সকিউজ মি’ বলে চিঠিটা পড়ে আবাৰ খামে পুৱে পকেটে রেখে দিল। তাতে কী লেখা আছে কিছুই বুঝতে পাৱলাম না, জিঞ্জেসও কৰতে পাৱলাম না।

আৱো আধৰটা ঘোৱাৰ পৰ ফেলুদা ঘড়ি দেখে বলল, ‘এবাৰ সার্কিট হাউসে যেতে হয়।’ কেল্লাটা ছেড়ে যেতে ইচ্ছে কৰছিল না, কিন্তু উপায় নেই।

কেল্লার বাইৱে দুটো ট্যাঙ্কিই দাঁড়িয়ে রয়েছে। ঠিক হল যে এবাৰ আমৰা একই সঙ্গে ফিরব। যখন ট্যাঙ্কিতে উঠছি, তখন ড্রাইভাৰ বলল উষ্টৱ হাজৰারা নাকি সার্কিট হাউসে যাননি। ইয়ো যো লেড়কা থা—ও নাকি বলেছে সার্কিট হাউসে যাবে না।

‘তবে কোথায় গেছে ওৱা?’ ফেলুদা জিঞ্জেস কৰল।

তাতে ড্রাইভাৰ বলল, ‘ওৱা গেছে দেৰীকুণ্ডে। সেটা আবাৰ কী জায়গা? ফেলুদা বলল, ওখানে নাকি রাজপুত যোদ্ধাদেৰ স্মৃতিস্তম্ভ আছে।

পাঁচ মাইল পথ, যেতে লাগল দশ মিনিট। জায়গাটা সত্যই সুন্দৰ, আৱ তেমনি সুন্দৰ স্মৃতিস্তম্ভগুলো। পাথৱেৰ বেদীৰ উপৰ পাথৱেৰ থাম, তাৰ উপৰ পাথৱেৰ ছাউনি, আৱ মাথা থেকে পা অবধি সুন্দৰ কাৰুকাৰ্য। এই রকম স্মৃতিস্তম্ভ চারদিকে ছড়ানো রয়েছে কমপক্ষে পঞ্চাশটা। সমস্ত জায়গাটা গাছপালায় ভৰ্তি, সেই সব গাছে টিয়াৰ দল জটলা কৰছে, এ-গাছ থেকে ও-গাছ ফুৰুত ফুৰুত কৰে উড়ে বেড়াছে আৱ টাঁ টাঁ কৰে ডাকছে। এত টিয়া একসঙ্গে আমি কখনো দেখিনি।

কিন্তু উষ্টৱ হাজৰা কোথায়? আৱ কোথায়ই বা মুকুল?

লালমোহনবাবুৰ দিকে চেয়ে দেখি উনি উসখুস কৰছেন। বললেন, ‘ভেৱি সাস্পিশাস আ্যান্ড মিস্টিৱিয়াস।’

‘ড্রাইভ হাজৰা!’ মন্দিৰ বোস হঠাৎ এক হাঁক দিয়ে উঠলেন। তাঁৰ ভাৱী গলার চীৎকাৱে এক বাঁক টিয়া উড়ে পালাল, কিন্তু ডাকেৰ কোনো সাড়া পাওয়া গেল না।

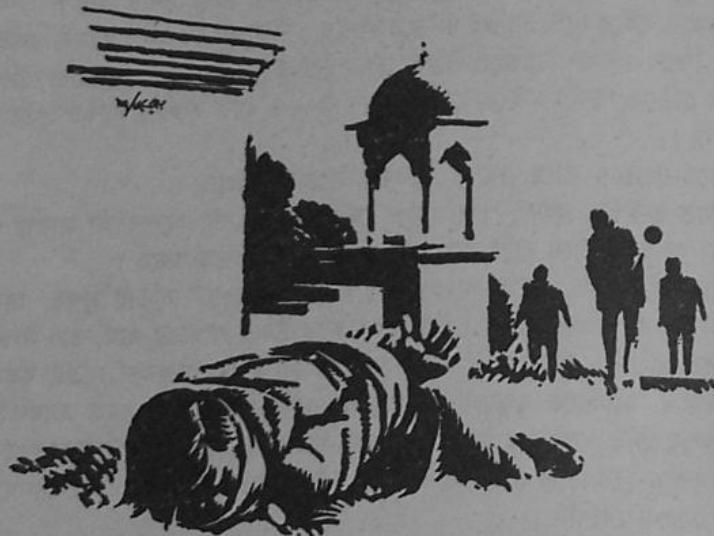
আমৰা ক'জনে খুঁজতে আৱস্থ কৰে দিলাম। স্মৃতিস্তম্ভে স্মৃতিস্তম্ভে জায়গাটা প্ৰায় একটা গোলকধৰ্মীৰ মতো হয়ে রয়েছে। তাৰই মধ্যে ঘূৰতে ঘূৰতে ফেলুদাকে দেখলাম ঘাস থেকে দেশলাইয়েৰ বাক্স কুড়িয়ে নিয়ে পকেটে পুৱল।

শেষকালে কিন্তু লালমোহনবাবুই আবিক্ষাৰ কৰলেন উষ্টৱ হাজৰাকে। তাঁৰ

সোনার কেল্লা

চীৎকার শুনে আমরা দৌড়ে গিয়ে দেখি, একটা আমগাছের ছায়ায় শেওলাধরা বেদীর সামনে মুখ আর হাত পিছন দিকে বাঁধা অবস্থায় মাটিতে কুকড়ে পড়ে আছেন ডষ্টর হাজরা। তাঁর মুখ দিয়ে একটা অন্তুত অসহায় গৌঁ গৌঁ শব্দ বেরোচ্ছে।

ফেলুদা হমড়ি খেয়ে ভদ্রলোকের উপর পড়ে তাঁর হাতের বাঁধন আর মুখের গ্যাগ খুলে দিল। দেখেই মনে হল যেটা দিয়ে বাঁধা হয়েছে সেটা একটা পাগড়ি থেকে ছেঁড়া কাপড়।



মন্দার বোস বললেন, 'ব্যাপার কী মশাই, এমন দশা হল কী করে ?'

সৌভাগ্যক্রমে ডষ্টর হাজরা জখম হননি। তিনি মাটিতে ঘাসের উপরে বসে কিছুক্ষণ হাঁপালেন। তারপর বললেন, 'মুকুল বলল, সাকিঁট হাউসে যাবে না। অগত্যা গাড়ি করে ঘুরতে লাগলাম। এখানে এসে তার জায়গাটা ভালো লেগে গেল। বলল—এগুলো ছত্রী। এগুলো আমি জানি। আমি নেবে দেখব।—নামলাম। ও এদিক ওদিক ঘুরছিল, আমি একটু গাছের ছায়ায় দাঁড়িয়েছিলাম। এমন সময় পেছন থেকে আক্রমণ। হাত দিয়ে মুখটা চেপে মাটিতে উপুড় করে ফেলে হাঁচুটা দিয়ে মাথাটা চেপে রেখে হাত দুটো পিছনে বেঁধে ফেলল। তারপর মুখে ব্যান্ডেজ।'

সোনার কেল্লা

'মুকুল কোথায় ?' ফেলুদা জিজ্ঞেস করল। তার গলার স্বরে উৎকষ্ট।
'জানি না। একটা গাড়ির আওয়াজ পেয়েছিলাম বটে আমাকে বাঁধবার কিছুক্ষণ পরেই।'

'লোকটার চেহারাটা দেখেননি ?' ফেলুদা প্রশ্ন করল।
ডষ্টর হাজরা মাথা নাড়লেন। 'তবে স্ট্রাগ্ল-এর সময় তার পোশাকের একটা আন্দাজ পেয়েছিলাম। স্থানীয় লোকের পোশাক। প্যান্ট-সার্ট নয়।'

'দেয়ার হি ইজ !' হঠাৎ চেঁচিয়ে উঠলেন মন্দার বোস।

অবাক হয়ে দেখলাম, একটা ছত্রীর পাশ থেকে মুকুল আপনমনে একটা ঘাস চিবোতে চিবোতে আমাদের দিকে এগিয়ে আসছে। ডষ্টর হাজরা একটা হাঁপ ছাড়ার শব্দ করে 'থ্যাক গড' বলে মুকুলের দিকে এগিয়ে গেল।

'কোথায় গিয়েছিলে মুকুল ?'

কোনো উত্তর নেই।

'কোথায় ছিলে তুমি এতক্ষণ ?'

'ওইটার পিছনে !' মুকুল আঙুল দিয়ে একটা ছত্রীর দিকে দেখাল।

'ওরকম বাড়ি আমি দেখেছি।'

ফেলুদা বলল, 'যে লোকটা এসেছিল তাকে তুমি দেখেছিলে ?'

'কোন লোকটা ?'

ডষ্টর হাজরা বললেন, 'ওর দেখার কথা নয়। এখানে এসেই ও দৌড়ে এক্সপ্রেস করতে চলে গেছে। বিকানির এসে এরকম যে একটা কিছু ঘটতে পারে সেটাও ভাবিনি, তাই আমিও ওর জন্য চিন্তা করিনি।'

তা সঙ্গেও ফেলুদা আবার প্রশ্ন করল, 'তুমি দেখনি লোকটাকে—যে ডষ্টর হাজরার হাত-মুখ বাঁধল ?'

'আমি সোনার কেল্লা দেখব।'

বুঝলাম মুকুলকে কোনো প্রশ্ন করা বৃথা।

ফেলুদা হঠাৎ বলল, 'আর টাইম ওয়েস্ট করে লাভ নেই। একদিক দিয়ে ভালোইয়ে মুকুল আপনার সঙ্গে বা আপনার কাছাকাছি ছিল না। থাকলে হয়ত তাকে নিয়েই উধাও হত লোকটা। যদি সে লোক যোধপুর ফিরে গিয়ে থাকে তাহলে যথেষ্ট স্পীডে গাড়ি চালালে হয়ত এখনো তাকে ধরা যাবে।'

'দু' মিনিটের মধ্যে আমরা গাড়িতে উঠে রওনা হয়ে গেলাম। লালমোহনবাবু এবার আমাদের সঙ্গে এলেন। বললেন, 'ও লোকগুলো বড় ড্রিঙ্ক করে। আমার আবার মদের গন্ধ সহ্য হয় না।'

পাঞ্জাবী ড্রাইভার হরমিত সিং ষাট মাইল পর্যন্ত স্পীড তুলল গাড়িতে। এক জায়গায় রাস্তার মাঝাখানে একটা ঘৃঘৃ বসেছিল, সেটা উড়ে পালাতে গিয়ে

সেৱা সত্যজিৎ

আমাদের গাড়ির উইন্ডোফ্রনে ধাক্কা খেয়ে মরে গেল। আমি আর মুকুল সামনে বসেছিলাম। একবার পিছন ফিরে দেখলাম, লালমোহনবাবু ফেলুদা আর ডষ্টের হাজরার মাঝখানে কুকড়ে ঢোক বন্ধ করে বসে আছেন। তাঁর মুখ ফ্যাকাশে হলেও টেঁটের কোণে একটা হাসি দেখে বুঝলাম, তিনি আডভেঞ্চারের গন্ধ পেয়েছেন; হয়ত তাঁর সামনের গল্লের প্রটও মাথায় এসে গেছে।

শ'খানেক মাইল আসার পর বুবতে পারলাম যে, শয়তানের গাড়ি ধরতে পারার কোনো সন্তান নেই। সে গাড়িটাও যে নতুন নয়, আর তাতেও যে স্পীড ওঠে না, একথা ভাবলে চলবে কেন!

যোধপুর যখন পৌঁছলাম, তখন শহরের বাতি জলে উঠেছে। ফেলুদা বলল, ‘লালমোহনবাবু, আপনাকে নিউ বোম্বে লজে নামিয়ে দেব তো?’

ভদ্রলোক মিহি গলায় বললেন, ‘তা তো বটেই—আমার জিনিসপত্র তো সব সেখানেই রয়েছে; কিন্তু ভাবছিলুম খাওয়াদাওয়া করে যদি আপনাদের ওখানে...মানে...’

‘বেশ তো’, ফেলুদা আশ্বাসের সুরে বলল, ‘জিঞ্জেস করে দেখব, সার্কিট হাউসে ঘর খালি আছে কিনা। আপনি বরং নটা নাগাদ একটা টেলিফোন করে জেনে নেবেন।’

আমি ভাবছি আজকের ঘটনার কথা। শক্ত লোকের পাল্লায় পড়েছি আমরা, সে কথা বেশ বুবতে পারছি। এ লোকই কি সেই লাল জামা পরা লোক? যে আজ বিকানির গিয়েছিল নীল জামা পরে? জানি না। এখন পর্যন্ত কিছুই বুবতে পারছি না। আমার মনে হয় ফেলুদাও পারছে না। যদি পারত তাহলে ওর মুখের ভাবই অন্য রকম হয়ে যেতো। অ্যাদিন ওর সঙ্গে থেকে আর ওর তদন্তের কায়দাটা দেখে আমি এটা খুব ভালো করেই জেনেছি।

সার্কিট হাউসে পৌঁছে যে যার ঘরের দিকে গেলাম। তিন নম্বরে ঢেকার আগে ফেলুদা ডষ্টের হাজরাকে বলল, ‘কিছু মনে করবেন না, আমি এই কাপড়টা আমার কাছে রাখছি।’ ডষ্টের হাজরাকে যে কাপড়টা দিয়ে বাঁধা হয়েছিল সেটা ফেলুদা সঙ্গে নিয়ে নিয়েছিল।

হাজরা বললেন, ‘স্বচ্ছন্দে।’ তারপর ফেলুদার দিকে এগিয়ে এসে গলা নামিয়ে বললেন, ‘বুবতেই তো পারছেন প্রদোষবাবু, ব্যাপার গুরুতর। যেটা আশঙ্কা করা গিয়েছিল, সেটাই হতে চলেছে। আমি কিন্তু এতটা গোলমাল হবে সেটা অনুমান করিনি।’

ফেলুদা বলল, ‘আপনি ভাবছেন কেন? আমি তো রয়েছি। আপনি নির্ভয়ে নিজের কাজ চালিয়ে যান। আমার বিশ্বাস, আপনি যদি আজ দেবীকুণ্ডে না গিয়ে সার্কিট হাউসে যেতেন তাহলে আপনাকে এতটা নাজেহাল হতে হত না।

সোনার কেলা

অবিশ্য মুকুলকে যে কিডন্যাপ করতে পারেনি লোকটা এটাই ভাগ্য। এবার থেকে আমাদের কাছাকাছি থাকবেন, তাহলে দুর্যোগের ভয়টা অনেক কমবে।

ডষ্টের হাজরার মুখ থেকে দুশ্চিন্তার ভাবটা গেল না। বললেন, ‘আমি কিন্তু আমার নিজের জন্য ভাবছি না। বৈজ্ঞানিকদের গবেষণার ব্যাপারে অনেক রিস্ক নিতে হয়। ভাবছি আপনাদের দুজনের জন্য। আপনারা তো একেবারে বাইরের লোক।’

ফেলুদা একটু হেসে বলল, ‘ধরে নিন আমিও একজন বৈজ্ঞানিক, আমিও গবেষণা করছি, আর সেই কারণে আমিও রিস্ক নিছি।’

মুকুল এতক্ষণ বারান্দার এ-মাথা থেকে ও-মাথা পায়চারি করছিল, ডষ্টের হাজরা এবার তাকে ডেকে নিয়ে আমাদের গুড নাইট জানিয়ে অন্যমনস্কভাবে তাঁর ঘরে চলে গেলেন। আমরাও আমাদের ঘরে চুকলাম। বেয়ারাকে ডেকে ঠাণ্ডা কোকাকোলা আনতে বলে ফেলুদা সোফায় বসে পকেট থেকে সিগারেট আর লাইটার বার করে চিন্তিতভাবে সেগুলোকে টেবিলের উপর রাখল। তারপর অন্য পকেট থেকে বের করল একটা দেশলাই—যেটা দেবীকুণ্ডে কুড়িয়ে পেয়েছিল। টেক্কা-মার্কা দেশলাই। বাস্তু খালি। সেটার দিকে কিছুক্ষণ তাকিয়ে থেকে বলল, ‘এই যে রেলে আসতে এতগুলো স্টেশনে এতগুলো পান-সিগারেটওয়ালাকে দেখলি, তাদের কারুর কাছে টেক্কা দেশলাই ছিল কিনা লক্ষ করেছিলি?’

আমি সত্তি কথাটা বললাম। ‘না ফেলুদা, লক্ষ করিনি।’

ফেলুদা বলল, ‘পশ্চিম অঞ্চলের কোনো দোকানে টেক্কা দেশলাই থাকার কথা নয়। রাজস্থানে টেক্কা বিক্রি হয় না। এ দেশলাই রাজস্থানের বাইরে থেকে আনা।’

‘তার মানে এটা সেই লাল জামা পরা লোকটার নয়?’

‘তোর প্রশ্নটা খুবই কাঁচা হল। প্রথমত রাজস্থানী পোশাক পরলেই একটা লোক রাজস্থানী হয় না। ওটা যে-কেউ পরতে পারে। আর দ্বিতীয়ত, ওই লোক ছাড়াও আরো অনেকেই আজ দেবীকুণ্ডে গিয়ে কুকীতিটা করার সুযোগ পেয়েছে।’

‘তা তো বটেই! কিন্তু তাদের তো কাউকেই আমরা চিনি না, কাজেই ও নিয়ে ভেবে কী লাভ?’

‘এটাও খুব কাঁচা কথা হল। মাথা খাটাতে শিখলি না এখনো তুই। লালমোহন, মন্দার বোস এবং মাহেশ্বরী—এরা কত দেরীতে কেল্লায় পৌঁছেছে সেটা ভেবে দ্যাখ। আর তারপর ভেবে দ্যাখ—’

‘বুঝেছি, বুঝেছি।’

সত্তিই তো! এটা তো আমার মাথাতেই আসেনি ওদের আসতে প্রায়

ପିୟତାଲିଶ ମିନିଟ ଦେଇ ହେଲିଲ । ଲାଲମୋହନବାବୁ ବଲଲେନ, ଗାଡ଼ିର ଟାଯାର ପାଂଚାର ହେଲିଲ । ସଦି ନା ହେଯେ ଥାକେ ? ସଦି ତିନି ମିଥ୍ୟେ କଥା ବଲେ ଥାକେନ ? କିନ୍ବା ସେଟା ସଦି ସତି ହେଯେ ଥାକେ, ଆର ଲାଲମୋହନବାବୁ ସଦି ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ହେଯେ ଥାକେନ, ମନ୍ଦାର ବୋସ ଆର ମାହେଶ୍ଵରୀ ତୋ ବାଜାର ନା କରେ ଦେବୀକୁଣ୍ଡେ ଗିଯେ ଥାକତେ ପାରେନ ।

ଫେଲୁଦା ଏବାର ଏକଟା ଦୀଘନିଶ୍ଵାସ ଫେଲେ ପକେଟ ଥେକେ ଆରେକଟା ଜିନିସ ବାର କରଲ । ସେଟା ଦେଖେଇ ହଠାତ୍ ବୁକ୍ଟା ଧରାନ କରେ ଉଠିଲ । ଏଟାର କଥା ଏତକଣ ମନେଇ ଛିଲ ନା । ଏଟା ସେଇ ମନ୍ଦାର ବୋସରେ ଦେଓୟା ଚିଠିଟା ।

‘ଓଟା କାର ଚିଠି ଫେଲୁଦା ?’ କାଁପା ଗଲାଯ ଜିଜ୍ଞେସ କରଲାମ ଆମି ।

‘ଜାନି ନା’, ବଳେ ଫେଲୁଦା ଚିଠିଟା ଆମାର ଦିକେ ଏଗିଯେ ଦିଲ । ହାତେ ନିଯେ ଦେଖି ସେଟା ଇଂରିଜିତେ ଲେଖା ଚିଠି । ମାତ୍ର ଏକଟା ଲାଇନ—ବଡ଼ ହାତେର ଅକ୍ଷରେ ଡଟ ପେନ ଦିଯେ ଲେଖି—

‘ଇଫ ଇଟ୍ ଭାଲୁ ଇଯୋର ଲାଇଫ—ଗୋ ବ୍ୟାକ ଟୁ କ୍ୟାଲକଟା ଇମିଡ଼ିଯେଟଲି ।’

ଅର୍ଥାତ୍ ତୋମାର ଜୀବନେର ପ୍ରତି ସଦି ତୋମାର ମାୟା ଥାକେ, ତାହଲେ ଏକ୍ଷୁନି କଲକାତାଯ ଫିରେ ଯାଓ ।

ଆମାର ହାତେ ଚିଠିଟା କାଁପିତେ ଲାଗଲ । ଆମି ଚଟ କରେ ସେଟା ଟେବିଲେର ଉପର ରେଖେ ହାତ ଦୁଟୋକେ କୋଲେର ଉପର ଜଡ଼ୋ କରେ ନିଜେକେ ସେଟି କରାର ଚେଷ୍ଟା କରଲାମ ।

‘କୀ କରବେ ଫେଲୁଦା ?’

ସିଲିଂ-ଏର ଘୁରସ୍ତ ପାଖଟାର ଦିକ୍ ଥେକେ ଦୃଢ଼ି ନା ସରିଯେ ଫେଲୁଦା ଥାଯ ଆପନ ମନେଇ ବଲଲ, ‘ମାକ୍ଡୋସାର ଜାଲ...ଜିଯୋମେଟ୍ରି....’ ଏଥନ ଅନ୍ଧକାର...ଦେଖା ଯାଛେ ନା...ରୋଦ ଉଠିଲେ ଜାଲେ ଆଲୋ ପଡ଼ିବେ—ଚିକ୍ ଚିକ୍ କରବେ...ତଥନ ଧରା ପଡ଼ିବେ ଜାଲେର ନକଶା !...ଏଥନ ଶୁଦ୍ଧ ଆଲୋର ଅପେକ୍ଷା...’

॥ ୭ ॥

କାଲ ମାଘରାତିରେ ସୁମ ଭେଙେ ଗିଯେଛିଲ ଏକବାର, ତଥନ ସମୟ କଟା ଜାନି ନା, ଦେଖଲାମ ଫେଲୁଦା ବେଡ-ସାଇଡ ଲ୍ୟାମ୍ପଟା ଜ୍ବାଲିଯେ ତାର ନୀଳ ଖାତାଯ କୀ ଜାନି ଲିଖିଛେ । ଓ କତ ରାତ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ କାଜ କରେଛିଲ ଜାନି ନା । କିନ୍ତୁ ସକାଳ ସାଡେ ଛଟାଯ ଉଠେ ଦେଖଲାମ, ଓ ତାର ଆଗେଇ ଉଠେ ଦାଢ଼ିଟାଡ଼ି କାମିଯେ ରେଡ଼ି । ଓ ବଳେ, ମାନୁଷେର ବ୍ରେନ ଯଥନ ଖୁବ ବେଶି କାଜ କରେ, ତଥନ ସୁମ ଆପନା ଥେକେଇ କମେ ଯାଯ ; କିନ୍ତୁ ତାତେ ନାକି ଶରୀର ଖାରାପ ହେଯ ନା । ଅନ୍ତରେ ଓର ତୋ ତାଇ ଧାରଣା, ଆର ଓର ଶରୀର ଗତ ଦଶ ବହରେ ଏକଦିନେର ଜଣ୍ଯେ ଖାରାପ ହେଯିଛେ ବଲେ ତୋ ମନେ ପଡ଼େ ନା । ଆମି ଜାନତାମ ଯେ ଯୋଧପୂରେ ଏମେ ଓ ଯୋଗବ୍ୟାୟାମ ବନ୍ଧ କରେନି । ଆଜକେବେ ଜାନି ଆମାର ସୁମ ଭାଙ୍ଗାର ଆଗେଇ ଓର ସେ-କାଜଟା ସାରା ହେଯେ ଗେଛେ ।

88

ଡାଇନିଂ ରମେ ବ୍ରେକଫାସ୍ଟ ଥେତେ ଗିଯେ ସକଳେର ସଙ୍ଗେ ଦେଖା ହଲ । ଲାଲମୋହନବାବୁ କାଲ ରାତ୍ରେ ସାର୍କିଟ ହାଉସେ ଚଲେ ଏସେଛିଲେନ । ତିନି ବାରାନ୍ଦାର ପର୍ଶିମ ଅଂଶଟାତେ ମନ୍ଦାର ବୋସେର ଦୁଟୋ ଘର ପରେଇ ରହେଛେ । ଭଦ୍ରଲୋକ ଡିମେର ଅମଲେଟ ଥେତେ ଥେତେ ବଲଲେନ, ତାଁର ନାକି ଚମକ୍ତାର ଏକଟା ପ୍ଲଟ ମାଥାଯ ଏସେହେ । ଡଟ୍ଟର ହାଜରା ଏକଦମ ମୁସାଦେ ପଡ଼େଛେନ ; ବଲଲେନ ଯେ ରାତ୍ରେ ନାକି ତାଁର ଭାଲୋ ସୁମ ହେଯନି । ଏକମାତ୍ର ମୁକୁଳଇ ଦେଖଲାମ ନିର୍ବିକାର ।

ମନ୍ଦାର ବୋସ ଆଜ ପ୍ରଥମ ସରାସରି ଡଟ୍ଟର ହାଜରାର ସଙ୍ଗେ କଥା ବଲଲେ—

‘କିଛୁ ମନେ କରବେନ ନା ମଶାଇ, ଆପନି ଯେ ଉପ୍ରତ୍ତ ଜିନିସ ନିଯେ ରିସାଚ କରଛେ, ତାତେ ଏ ଧରନେର ଗଣ୍ଡଗୋଲ ହବେଇ । ଯେ ଦେଶେ କୁସଂକ୍ଷାରେର ଏତ ଛାଡ଼ାଇଛି, ସେ ଦେଶେ ଏସବ ଜିନିସ ବେଶି ନା ଘାଟାଲୋଇ ଭାଲୋ । ଶେଷକାଳେ ଦେଖବେନ, ଘରେ ଘରେ ସବ କଟି ଛୋକରାର ନିଜେଦେର ଜାତିମ୍ବର ବଲେ କ୍ଲେମ କରଛେ । ତଲିଯେ ଦେଖଲେ ଦେଖବେନ, ବ୍ୟାପାରଟା ଆର କିଛୁଇ ନା, ତାଦେର ବାପେରା ଏକଟୁ ପାବଲିସିଟି ଚାଇଛେ, ବ୍ୟସ । ତଥନ ଆପନି ଠ୍ୟାଲା ସାମଲାବେନ କୀ କରେ ? କଟା ଛେଲେକେ ସଙ୍ଗେ ନିଯେ ବିଦେଶେ ବିଭୁଇୟ ଚରେ ବେଢାବେନ ?’

ଡଟ୍ଟର ହାଜରା କୋନୋ ମନ୍ତ୍ରବ୍ୟ କରଲେନ ନା । ଲାଲମୋହନବାବୁ ଏର-ଓର ମୁଖେର ଦିକ୍ ଚାଇଲେନ, କାରଣ ଜାତିମ୍ବର ବ୍ୟାପାରଟା ଉନି ଏଥିଲେ କିଛୁ ଜାନେନ ନା ।

ଫେଲୁଦା ଆଗେଇ ବଲେଛିଲ ଯେ ବ୍ରେକଫାସ୍ଟ ସେରେ ଏକଟୁ ବାଜାରେର ଦିକ୍ କାରଣ ଆମି ଜାନତାମ ସେଟା ନିଶ୍ଚୟଇ ଶୁଦ୍ଧ ଶହର ଦେଖାର ଉଦ୍ଦେଶ୍ୟେ ନଯ । ପୌନେ ଆଟାର ସମୟ ଆମରା ବେରିଯେ ପଡ଼ଲାମ । ଦୁ’ଜନ ନଯ, ତିନଜନ । ଲାଲମୋହନବାବୁ ଓ ଆମାଦେର ସଙ୍ଗ ନିଲେନ । ଆମି ଏର ମଧ୍ୟେ ଦୁ-ଏକବାର ଭଦ୍ରଲୋକକେ ଦୁଶମନ ହିସେବେ କଲନା କରାର ଚେଷ୍ଟା କରେଛିଲାମ, କିନ୍ତୁ ପ୍ରତିବାରଇ ଏତ ହାସି ପେଲ ଯେ ବାଧ୍ୟ ହେଯେ ସେଟା ମନ ଥେକେ ଦୂର କରତେ ହଲ ।

ସାର୍କିଟ ହାଉସେର ଦିକ୍ଟା ନିରିବିଲି ଆର ଖୋଲାମେଲା ହଲେଓ ଶହରଟା ଗିଜଗିଜେ । ପ୍ରାୟ ସବ ଜାଯଗା ଥେକେଇ ପୂରାନୋ ପାଂଚିଲଟା ଦେଖା ଯାଯ । ସେଇ ପାଂଚିଲେର ଗାୟେ ଦୋକାନେର ସାରି, ଟାଙ୍ଗର ଲାଇନ, ଲୋକେର ଥାକବାର ବାଡ଼ି ଆର ଆରୋ କତ କୀ । ପାଂଚଶୋ ବହର ଆଗେକାର ଶହରେ ଚିହ୍ନ ଆଜକେର ଶହରେ ସଙ୍ଗେ ମିଶେ ଏକାକାର ହେଯେ ଗେଛେ ।

ଆମରା ଏ-ଦୋକାନ ସେ-ଦୋକାନ ଦେଖତେ ଦେଖତେ ହେତେ ଚଲେଛି । ଫେଲୁଦା କିଛୁ ଏକଟା ଖୁଜେ ମେଲେ ବୁଝାତେ ପାରଲାମ, କିନ୍ତୁ ସେଟା ଯେ କୀ ସେଟା ବୁଝାଲାମ ନା । ଲାଲମୋହନବାବୁ ହଠାତ୍ ଜିଜ୍ଞେସ କରଲେନ, ‘ହାଜରା କିସେର ଭାଙ୍ଗାର ବଲୁନ ତୋ ? ଆଜ ଆବାର ଟେବିଲେ ମିସଟା ଟ୍ରୁଟାର କୀ ସବ ବଲାଇଲେନ...’

ଫେଲୁଦା ବଲଲ, ‘ହାଜରା ଏକଜନ ପ୍ଯାରାସାଇକଲଜିସ୍ଟ ।’

‘ପ୍ଯାରାସାଇକଲଜିସ୍ଟ ?’ ଲାଲମୋହନବାବୁ ଭୁରୁ କୁଁଚକେ ଗେଲ । ‘ସାଇକଲଜିର

আগে যে আবার প্যারা বসে সেটা তো জানতুম না মশাই। টাইফয়েডের আগে বসে সেটা জানি। তার মানে কি হাফ-সাইকলজি—প্যারা-টাইফয়েড যেমনি হাফ-টাইফয়েড?

ফেলুদা বলল, ‘হাফ নয়, প্যারা মানে হচ্ছে অ্যাবনরম্যাল। মনস্তৰ ব্যাপারটা এমনই ধোঁয়াটে; তার মধ্যেও আবার যে দিকটা বেশি ধোঁয়াটে, সেটা প্যারাসাইকলজির আভারে পড়ে।’

‘আর জাতিস্মরের কথা কী যেন বলছিলেন?’

‘মুকুল ইজ এ জাতিস্মর। অন্তত তাই বলা হয় তাকে।’

লালমোহনবাবুর মুখ হাঁ হয়ে গেল।

‘আপনি প্লেটের অনেক খোরাক পাবেন’, ফেলুদা বলল, ‘ছেলেটি পূর্বজন্মে দেখা একটা সোনার কেঁজার কথা বলে। আর সে নাকি একটা বাড়িতে থাকত যার মাটিতে গুপ্তধন পৌঁতা ছিল।’

‘আমরা কি সেই সবের খৌঁজে যাচ্ছি নাকি মশাই?’ লালমোহনবাবুর গলা ঘড়ঘড়ে হয়ে গেছে।

‘আপনি যাচ্ছেন কিনা জানি না, তবে আমরা যাচ্ছি।’

লালমোহনবাবু রাস্তার মাঝখানে দু-হাত দিয়ে খপ করে ফেলুদার হাত ধরে ফেলল।

‘মশাই—চান্স অফ এ লাইফটাইম। আমায় ফেলে ফস্ক করে কোথাও চলে যাবেন না—এইটৈই আমার রিকোয়েস্ট।’

‘এরপর কোথায় যাবো এখনো কিছুই ঠিক হয়নি।’

লালমোহনবাবু কী জানি ভেবে বললেন, ‘মিস্টার ট্রটার কি আপনাদের সঙ্গে যাবেন নাকি?’

‘কেন? আপনার আপত্তি আছে?’

‘লোকটা পাওয়ারফুল সাস্পিশাস্ম।’

রাস্তার একধারে একটা জুতোওয়ালা বসেছে, তার চারিদিকে ঘিরে নাগরার ছড়াচড়ি। এখনকার লোকেরা এই ধরনের নাগরাই পরে। ফেলুদা জুতোগুলোর সামনে দাঁড়াল।

‘পাওয়ারফুল তো জানি। সাস্পিশাস্ম কেন?’ ফেলুদা জিজ্ঞেস করল।

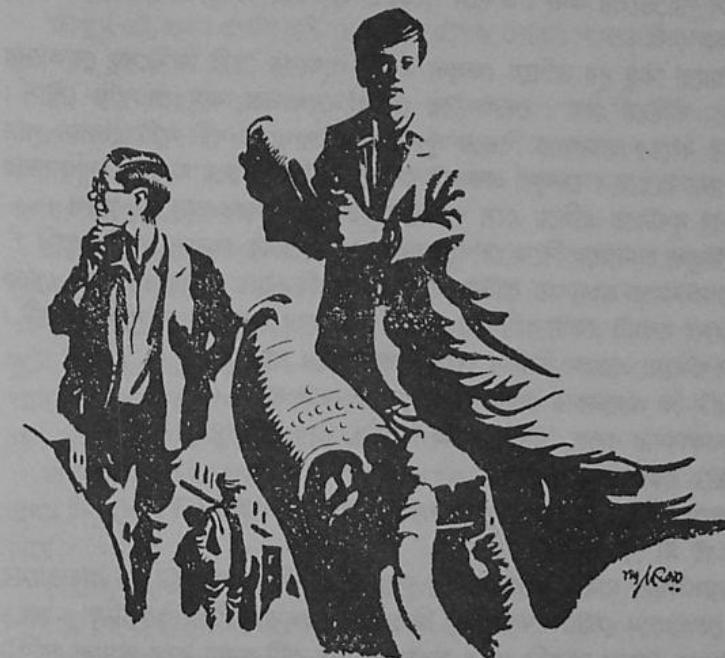
‘কাল গাড়িতে যেতে যেতে খুব বাক্তাঙ্গা মারছিল। বলে—ট্যাঙ্গানিকায় নাকি নেকড়ে মেরেছে নিজে বন্দুক দিয়ে। অথচ আমি জানি যে সারা আফ্রিকার কোনো তল্লাটে নেকড়ে জানোয়ারটাই নেই। মাটিন জনসনের বই পড়েছি আমি—আমার কাছে ধাক্কা।’

‘আপনি কী বললেন?’

সোনার কেঁজা

‘কী আর বলব? ফস্ক করে মুখের ওপর তো লায়ার বলা যায় না! দু’ জনের মাঝখানে স্যান্ডউইচ হয়ে বসে আছি। আর লোকটাৰ ছাতি দেখেছেন তো? কমপক্ষে ফটফাইভ ইপ্পেজ। আর রাস্তার দুধারে দেখচি ইয়া ইয়া মনসার বোপড়া—কন্ট্রাডিকট কৱলুম, আৰ অমনি কোলপাঁজা করে তুলে নিয়ে যদি ওই একটা বোপড়াৰ পেছনে ফেলে দিয়ে চলে যায়—ইন নো টাইম মশাই শকুনিৰ কোয়াড্রন এসে ল্যান্ড করে ফিস্টি লাগিয়ে দেবে।’

‘আপনার লাশে ক’টা শকুনের পেট ভৰবে বলুন তো?’



‘হেং হেং হেং...’

ফেলুদা ইতিমধ্যে পায়ের স্যান্ডেল খুলে নাগরা পরে পায়চারি শুরু করে দিয়েছে। লালমোহনবাবু বললেন, ‘ভেবি পাওয়ারফুল শুজ—কিনছেন নাকি?’

‘একটা পরে দেখুন না,’ ফেলুদা বলল।

ভদ্রলোকের পায়ের মাপের মতো ছোট জুতো অবিশ্বা দোকানে ছিল না, তাও তার মধ্যে যে জোড়াটা সবচেয়ে ছোট সেটা পরে তিনি প্রায় আঁতকে উঠলেন।

‘এ যে গণ্ডারের চামড়া মশাই ! এ তো গণ্ডার ছাড়া আর কারুর পায়ে সৃষ্টি করবে না !’

‘তাহলে ধরে নিন রাজস্থানের শতকরা নববই ভাগ লোক আসলে গণ্ডার ।’
দু’জনেই নাগরা খুলে যে যার জুতো পরে নিল । দোকানদারও হাসছিল । সে বুবেছে শহরের বাবুরা ছেটলোকদের জুতো পায়ে দিয়ে একটু রসিকতা করছে ।

আমরা এগিয়ে চললাম । একটা পানের দোকান থেকে বেদম জোরে রেডিওতে ফিল্মের গানের আওয়াজ বেরোচ্ছে । মনে পড়ে গেল কলকাতার পুজো প্যান্ডেলের কথা । এখানে পুজো নেই, আছে দসেরা । কিন্তু তার এখনো অনেক দৈরী ।

আরো কিছু দূর এগিয়ে ফেলুন্দা একটা পাথরের তৈরি জিনিসের দোকানের সামনে দাঁড়িয়ে গেল । দোকানটার চেহারা বেশ ভদ্র, নাম সোলাকি স্টোর্স । বাইরে কাঁচের জানালার পিছনে সুন্দর সুন্দর পাথরের ঘটি বাটি গেলাস পাত্র সাজানো রয়েছে । ফেলুন্দা একদৃষ্টে সেগুলোর দিকে চেয়ে আছে । দোকানদার দরজার মুখটাতে এগিয়ে এসে আমাদের ভিতরে আসতে অনুরোধ করল ।

ফেলুন্দা জানালার দিকে দেখিয়ে বলল, ‘ওই বাটিটা একবার দেখতে পারি ?’

দোকানদার জানালার বাটিটা না বার করে ভিতরের একটা আলমারি থেকে ঠিক সেই রকমই একটা বাটি বার করে দিল । সুন্দর হলদে রঙের পাথরের বাটি । আগে কখনো এরকম জিনিস দেখেছি বলে মনে পড়ে না ।

‘এটা কি এখানকার তৈরি ?’ ফেলুন্দা জিজ্ঞেস করল ।

দোকানদার বলল, ‘রাজস্থানেরই জিনিস, তবে যোধপুরের নয় ।’

‘তবে কোথাকার ?’

‘জয়সলমীর । এই হলদে পাথর শুধু ওখানেই পাওয়া যায় ।’

‘আই সী...’

জয়সলমীর নামটা আমি আবছা আবছা শুনেছি । জয়গাটা যে রাজস্থানের ঠিক কোনখানে সেটা আমার জানা ছিল না । ফেলুন্দা বাটিটা কিনে নিল । সাড়ে নটা নাগাদ টাঙ্গার ঝাঁকুনি খেয়ে সকালের ডিম-রুটি হজম করে আমরা সাকিঁট হাউসে ফিরলাম ।

মন্দার বোস বারান্দায় বসে খবরের কাগজ পড়ছিলেন । আমাদের হাতে প্যাকেট দেখে বললেন, ‘কী কিনলেন ?’

ফেলুন্দা বলল, ‘একটা বাটি । রাজস্থানের একটা মেমেন্টো রাখতে হবে তো ।’

‘আপনার বন্ধু তো বেরিলেন দেখলাম ।’

‘কে, ডেক্টর হাজরা ?’

‘নটা নাগাদ বেরিয়ে যেতে দেখলাম একটা ট্যাক্সি করে ।’

‘আর মুকুল ?’

‘সঙ্গেই গেছে । বোধ হয় পুলিশে রিপোর্ট করতে গেছেন । কালকের ঘটনার পর হি মাস্ট বি কোয়াইট শেকন ।’

লালমোহনবাবু ‘প্লটটা একটু চেঞ্জ করতে হবে’ বলে তাঁর ঘরে চলে গেলেন ।
ঘরে গিয়ে ফেলুন্দাকে জিজ্ঞেস করলাম, ‘ইঠাং বাটিটা কিনলে কেন ফেলুন্দা ?’
ফেলুন্দা সোফায় বসে বাটিটা মোড়ক থেকে খুলে টেবিলের উপর রেখে বলল,

‘এটার একটা বিশেষত্ব আছে ।’

‘কী বিশেষত্ব ?’

‘জীবনে এই প্রথম একটা বাটি দেখলাম যেটাকে সোনার পাথরবাটি বললে খুব ভুল বলা হয় না ।’

এর পরে আর কোনো কথা না বলে সে ব্র্যাড্শ্র পাতা উল্টোতে আরম্ভ করল । আমি আর কী করি । জানি এখন ঘটাখানেক ফেলুন্দার মুখ দিয়ে কোনো কথা বেরোবে না, বা তাকে কিছু জিজ্ঞেস করলে তার উভর পাওয়া যাবে না, তাই অগত্যা বাইরে বেরোলাম ।

লম্বা বারান্দাটা এখন খালি । মন্দারবাবু উঠে গেছেন । দূরে একজন মেমসাহেবে বসেছিলেন, তিনিও উঠে গেছেন । একটা ঢোকাকের আওয়াজ ভেসে আসছে । এবার তার সঙ্গে একটা গান শুরু হল । গেটের দিকে চেয়ে দেখলাম, দুটো ভিথরি গোছের লোক—একটা পুরুষ আর একটা মেয়ে—গেট দিয়ে চুকে আমাদের বারান্দার দিকে এগিয়ে আসছে । ছেলেটা ঢোক বাজাছে আর মেয়েটা গান গাইছে । আমি বারান্দা দিয়ে এগিয়ে গেলাম ।

মাঝখানের খোলা জায়গাটায় গিয়ে ইচ্ছে হল একবার দোতলায় যাই । সিডিটা প্রথম দিন থেকেই দেখছি, আর জানি যে উপরে ছাত আছে । উঠে গেলাম সিডি দিয়ে ।

দোতলার মাঝখানে পাশাপাশি খানচারেক ঘর । সেগুলোর দু-দিকে পুবে আর পশ্চিমে খোলা ছাত । ঘরগুলোতে লোকজন নেই বলেই মনে হল । কিংবা হয়ত যারা আছে তারা বেরিয়েছে ।

পশ্চিম দিকের ছাতটায় গিয়ে দেখি যোধপুরের কেল্লাটা দারুণ দেখাচ্ছে সেখান থেকে ।

নিচে ভিথরির গান হয়ে চলেছে । সুরটা চেনা চেনা লাগছে । কোথায় শুনেছি এ সুর ? ইঠাং বুতে পারলাম, মুকুল যে সুরে গুণগুণ করে, তার সঙ্গে এর খুব মিল আছে । বার বার একই সুর ঘুরে ঘুরে আসছে, কিন্তু শুনতে একবেয়ে লাগছে না । আমি ছাতের নিচু পাঁচিলটার দিকে এগিয়ে গেলাম । এদিকটা হচ্ছে সাকিঁট হাউসের পিছন দিক ।

সেরা সত্তজিৎ

ওমা, পিছনেও যে বাগান আছে তা তো জানতাম না ! আমাদের ঘরের পিছন দিকে জানালা দিয়ে একটা বাটু গাছ দেখা যায় বটে, কিন্তু এতখানি জায়গা জুড়ে এত রকম গাছ আছে এদিকটায় সেটা বুঝতে পারিনি ।

ঝলমলে নীল ওটা কী নড়ছে গাছপালার পিছনে ? ওহো—একটা ময়ূর । গাছের পিছনে লুকোনো ছিল শরীরের খানিকটা, তাই বুঝতে পারিনি । এবারে পুরো শরীরটা দেখা যাচ্ছে । মাটি থেকে খুটে খুটে কী যেন যাচ্ছে । পোকাটোকা বোধ হয় ; ময়ূর তো পোকা খায় বলেই জানি । হঠাৎ মনে পড়ল কোথায় যেন পড়েছিলাম যে, ময়ূরের বাসা খুঁজে পাওয়া খুব মুশকিল । তারা বেছে বেছে নাকি অদ্ভুত সব গোপন জায়গা বার করে বাসা তৈরি করে ।

আন্তে আন্তে পা ফেলে ময়ূরটা এগোচ্ছে, লম্বা গলাটাকে বেঁকিয়ে এদিক ওদিক ঘুরে দেখছে, শরীরটা ঘুরলে সমস্ত লেজটা সঙ্গে সঙ্গে ঘুরে যাচ্ছে ।

হঠাৎ ময়ূরটা দাঁড়াল । গলাটা ডান দিকে ঘোরালো । কী দেখছে ময়ূরটা ? নাকি কোনো শব্দ শুনেছে ?

ময়ূরটা সরে গেল । কী জানি দেখে ময়ূরটা সরে যাচ্ছে ।

একজন লোক । আমি যেখানে দাঁড়িয়েছি তার ঠিক নিচে । গাছের ফাঁক দিয়ে ফাঁক দিয়ে দেখা যাচ্ছে । লোকটার মাথায় পাগড়ি । খুব বেশি বড় না—মাঝারি । গায়ে সাদা চাদর জড়ানো । একেবারে ওপর থেকে দেখছি বলে লোকটার মুখ দেখা যাচ্ছে না । খালি পাগড়ি আর কাঁধ । হাত দুটো চাদরের তলায় ।

লোকটা পা টিপে টিপে এগোচ্ছে । পশ্চিম দিক থেকে পুব দিকে । আমি রয়েছি পশ্চিমের ছাতে । পুব দিকে একতলায় আমাদের ঘর ।

হঠাৎ ইচ্ছে করল লোকটা কোথায় যায় দেখি ।

মাবের ঘরগুলো দৌড়ে পেরিয়ে গিয়ে উন্টে দিকের ছাতের পিছনের পাঁচিলের কাছে গিয়ে সামনে ঝুকে পড়লাম ।

লোকটা এখন আবার আমার ঠিক নিচে । ছাতের দিকে চাইলে আমাকে দেখতে পাবে, কিন্তু দেখল না ।

এগিয়ে আসছে সামনের দিকে লোকটা । আমাদের ঘরের জানালার দিকে এগিয়ে আসছে । হাতটা চাদরের ভিতর থেকে বার করল । কবজির কাছটায় চকচকে ওটা কী ?

লোকটা থেমেছে । আমার গলা শুকিয়ে গেছে । লোকটা আরেক পা এগোল—

‘ক্যাঁ ও যাঁ !’

সেকটা চমকে পিছিয়ে গেল । ময়ূরটা কর্কশ স্বরে ডেকে উঠেছে । আর সেই সঙ্গে সঙ্গেই আমিও ঢেঁচিয়ে উঠলাম—

সোনার কেঁচো

‘ফেলুদা !’

পাগড়ি পরা লোকটা উর্ধ্বশাসে দৌড়ে যেদিক দিয়ে এসেছিল সেদিকে অদৃশ্য হয়ে গেল, আর আমিও দুড়দাঢ় করে সিড়ি দিয়ে নেমে বারান্দা দিয়ে এক নিখাসে দৌড়ে গিয়ে আমাদের ঘরে দরজার মুখে ফেলুদার সঙ্গে দড়াম করে কলিশন থেয়ে ভ্যাবাচাকা চুপ !

আমাকে ঘরে টেনে নিয়ে গিয়ে ফেলুদা বলল, ‘কী ব্যাপার বল তো ?’

‘ছাত থেকে দেখলাম, একটা লোক... পাগড়ি পরে... তোমার জানালার দিকে আসছে...’

‘দেখতে কীরকম ? লম্বা ?’

‘জানি না... উপর থেকে দেখছিলাম তো !... হাতে একটা...’

‘হাতে কী ?’

‘ঘড়ি...’

আমি ভেবেছিলাম ফেলুদা ব্যাপারটা হেসে উড়িয়ে দেবে কিংবা আমাকে বোকা আর ভীতু বলে ঠাট্টা করবে । কিন্তু তার কোনোটাই না করে ও গঙ্গারভাবে জানালাটার দিকে গিয়ে বাইরে মুখ বাড়িয়ে এদিক ওদিক দেখে নিল ।

দরজায় একটা টোকা পড়ল ।

‘কাম ইন !’

বেয়ারা কফি নিয়ে চুকল ।

‘সেলাম সাব !’

টেবিলের উপর কফির ট্রেটা রেখে পকেট থেকে একটা ভাঁজ করা চিঠি বার করে ফেলুদাকে দিল ।

‘মৈনেজার সাবনে দিয়া ।’

বেয়ারা চলে গেল । ফেলুদা চিঠিটা পড়ে একটা হতাশার ভাব করে ধপ করে সোফার উপর বসে পড়ল ।

‘কার চিঠি ফেলুদা ?’

‘পড়ে দ্যাখ !’

ডক্টর হাজরার চিঠি । ডক্টর হাজরার নাম লেখা প্যাডের কাগজে ইংরিজিতে লেখা ছেট্ট চার লাইনের চিঠি—‘আমার বিশ্বাস আমাদের পক্ষে আর যোধপুরে থাকা নিরাপদ নয় । আমি অন্য আরেকটা জায়গায় চললাম, সেখানে কিছুটা সাফল্যের আশা আছে মনে হয় । আপনি আর আপনাদের ভাইটি কেন আর মিথ্যা বিপদের মধ্যে জড়াবেন ; তাই আপনাদের কাছে বিদায় না নিয়েই চললাম । আপনাদের মঙ্গল কামনা করি ।—ইতি এই এম হাজরা !’

ফেলুদা দাঁতে দাঁত চেপে বলল, ‘অত্যন্ত হেস্টি কাজ করেছেন ভদ্রলোক !’

সেরা সত্যজিৎ

তারপর কফি না খেয়েই সোজা চলে গেল রিসেপশন কাউন্টারে। আজ একটি নতুন ভদ্রলোক বসে আছেন সেখানে। ফেলুদা জিজ্ঞেস করল, ‘ডক্টর হাজরা কি ফিরবেন বলে গেছেন?’

‘না তো। উনি ভাড়া চুকিয়ে দিয়ে গেছেন। ফেরার কথা তো কিছু বলেননি।’

‘কোথায় গেছেন সেটা আপনি জানেন?’

‘স্টেশনে গেছেন এটাই শুধু জানি।’

ফেলুদা একটুক্ষণ ভেবে বলল, ‘জয়সলমীর তো এখান থেকে ট্রেনে যাওয়া যায়, তাই না?’

‘আজ্জে হাঁ। বছর দুয়েক হল ডিরেক্ট লাইন হয়েছে।’

‘কখন ট্রেন?’

‘রাত দশটা।’

‘সকালের দিকে কোনো ট্রেন নেই?’

‘যেটা আছে সেটা অর্ধেক পথ যায়, পোকরান পর্যন্ত। সেটা এই আধ ঘণ্টা হল ছেড়ে গেছে। পোকরান থেকে যদি গাড়ির ব্যবস্থা থাকে তা হলে অবিশ্য এ ট্রেনটাতেও জয়সলমীর যাওয়া যায়।’

‘কতটা রাস্তা পোকরান থেকে?’

‘সত্ত্বর মাইল।’

‘সকালে যোধপুর থেকে অন্য কী ট্রেন আছে?’

ভদ্রলোক একটা বইয়ের পাতা উত্তেপাটে দেখে বললেন, ‘আটটায় একটা প্যাসেঞ্জার আছে, সেটা বারমের যায়। নটায় আছে রেওয়ারি প্যাসেঞ্জার। দ্যাটস্ অল।’

ফেলুদা কাউন্টারের উপর ডান হাতের আঙুলের ডগা দিয়ে কয়েকবার অসহিষ্ণুভাবে টোকা দিয়ে বলল, ‘জয়সলমীর তো এখান থেকে প্রায় দু’শো মাইল, তাই না?’

‘আজ্জে হাঁ।’

‘আপনি অনুগ্রহ করে একটা ট্যাক্সির বন্দোবস্ত করে দেবেন? আমরা সাড়ে এগারোটা নাগাদ বেরোতে চাই।’

ভদ্রলোক সশ্রাতি জানিয়ে টেলিফোন তুললেন।

‘কোথায় চললেন আপনারা?’

মন্দার বোস। স্নানটান করে ফিটফাট হয়ে হাতে সুটকেস নিয়ে বেরিয়েছেন ঘর থেকে।

ফেলুদা বলল, ‘একটু থর মরুভূমিটা দেখার ইচ্ছে আছে।’

‘ও, তার মানে নর্থ-ওয়েস্ট। আমি যাচ্ছি একটু ইস্টে।’

সোনার কেল্লা

‘আপনিও চললেন?’

‘মাই ট্যাক্সি শুড় বি হিয়ার এনি মিনিট নাউ। বেশি দিন এক জায়গায় মন টেকে না মশাই। আর আপনারাও যদি চলে যান তা হলে তো সার্কিট হাউস খালি হয়ে যাচ্ছে এমনিতেও।’

কাউন্টারের ভদ্রলোক কথা শেষ করে টেলিফোনটা নামিয়ে রেখে বললেন, ‘ইট্স আরেঞ্জড।’

ফেলুদা একবার আমাকে বলল, ‘দ্যাখ তো লালমোহনবাবুর দেখা পাস কিনা। বল যে, আমরা এগারোটায় জয়সলমীর যাচ্ছি। যদি উনি আসতে চান আমাদের সঙ্গে, তাহলে যেন ইমিডিয়েটলি তৈরি হয়ে নেন।’

আমি ছুটলাম দশ নম্বর ঘরের দিকে। কী উদ্দেশ্যে যে জয়সলমীর যাচ্ছি জানি না। ফেলুদা অন্য সব জায়গা ফেলে এ জায়গাটা বাছল কেন? বোধ হয় মরুভূমির কাছে বলে। ডক্টর হাজরাও কি জয়সলমীর গেছেন? এই কি আমাদের বিপদের শেষ? না এই সবে শুরু?

॥ ৮ ॥

যোধপুর থেকে পোকরান প্রায় একশো কুড়ি মাইল রাস্তা। সেখান থেকে জয়সলমীর আবার সত্ত্বর মাইল। সবসুন্দর এই দুশো মাইল যেতে আন্দাজ সাড়ে ছয় সাত ঘণ্টা লাগা উচিত। অস্তত আমাদের ড্রাইভার গুরুবচন সিং তাই বলল। বেশ গোলগাল হাসিখুশি শিখ ড্রাইভারটিকে লক্ষ করছিলাম মাঝে মাঝে স্টিয়ারিং থেকে হাত দুটা সরিয়ে নিয়ে মাথার পিছনে দিয়ে শরীরটা পিছন দিকে হেলিয়ে বিশ্রাম নিচ্ছে। গাড়ি অবিশ্য তখনো চলছে, আর স্টিয়ারিং ঘোরানোর কাজটা সেরে নিচ্ছে ভুঁড়িটাকে এগিয়ে দিয়ে। কাজটা অবিশ্য শুনতে যত কঠিন মনে হয় ততটা নয়, কারণ প্রথমতগাড়ি চলাচল এ রাস্তায় প্রায় নেই বললেই চলে, আর দ্বিতীয়ত পাঁচ ছ’ মাইল ধরে একটানা সোজা রাস্তা এর মধ্যে অনেকবারই লক্ষ করলাম। পথে কোনো গোলমাল না হলে মনে হয় সক্ষ্য ছ’টা নাগাদ জয়সলমীর পৌঁছে যাব।

যোধপুর ছাড়িয়ে মাইল দশেক পর থেকেই এমন সব দৃশ্য আরম্ভ হয়েছে যেমন আমি এর আগে কখনো দেখিনি। যোধপুরের আশেপাশে অনেক পাহাড় আছে, যে সব পাহাড়ের লালচে রঙের পাথর দিয়েই যোধপুরের কেল্লা তৈরি। কিন্তু কিছুক্ষণ থেকেই মনে হচ্ছে যেন পাহাড় ফুরিয়ে গেছে। তার বদলে আরম্ভ হয়েছে দিগন্ত অবধি গড়িয়ে যাওয়া ঢেউ খেলানো জমি। এই জমির কিছুটা ঘাস, কিছুটা লালচে মাটি, কিছুটা বালি আর কিছুটা কাঁকর। সাধারণ গাছপালা ও ক্রমশ

কমে গিয়ে তার বদলে চোখে পড়ছে বাব্লা গাছ, আর নাম-না-জানা সব কাঁটা গাছ আর কাঁটা ঝোপ।

আর দেখছি বুনো উট। গুৰু ছাগলের মতো উট চৱে বেড়াচ্ছে যেখানে সেখানে। তার কোনোটার রং দুধ দেওয়া চায়ের মতো, আর কোনোটা আবার ব্ল্যাক কফির কাছাকাছি। একটা উটকে দেখলাম ওই শুকনো কাঁটা গাছই চিবিয়ে ক্ষতবিক্ষত হয়ে যায়। কিন্তু এ সব অঞ্চলে এটাই ওদের খাদ্য বলে ওরা নাকি সেটাগ্রাহ্যই করে না।

জয়সলমীরের কথাও ফেলুদা বলছিল। দ্বাদশ শতাব্দীতে তৈরি এই শহর নাকি ভাট্টি রাজপুতদের রাজধানী ছিল। ওখান থেকে মাত্র চৌষটি মাইল দূরে পাকিস্তানের বর্ডার। দশ বছর আগেও নাকি জয়সলমীরে যা ওয়া খুব মুশকিল ছিল। ট্রেন তো ছিলই না, রাস্তা ও যা ছিল তা অনেক সময়ই বালিতে ঢাকা পড়ে ছিল। কিন্তু এত শুকনো যে ওখানে বছরে একদিন বৃষ্টি হারিয়ে যেত। ভারগাটা নাকি এত শুকনো যে ওখানে বছরে একদিন বৃষ্টি হলেও লোকেরা সেটাকে সৌভাগ্য বলে মনে করে। যুদ্ধের কথা জিজ্ঞেস করতে করেছিল।

নব্বই কিলোমিটার বা ছাপ্পাম মাইলের কাছাকাছি এসে হঠাৎ আমাদের ট্যাক্সির একটি টায়ার পাংচার হয়ে গাড়িটা একটা বিশ্রী শব্দ করে রাস্তার একপাশে কেদরে থেমে গেল। গুরুবচন সিং-এর উপর মনে মনে বেশ রাগ হল। ও বলেছিল তায়ার চেক করে নিয়েছে, হাওয়া দেখে নিয়েছে ইত্যাদি। সত্যি বলতে কী, গাড়িটা বেশ নতুনই।

সর্দারজীর সঙ্গে সঙ্গে আমরাও বাইরে বেরোলাম। টায়ার চেঞ্জ করার হ্যাঙ্গাম আছে, অস্তত পনেরো মিনিটের ধাক্কা।

চ্যাপটা টায়ারের দিকে চোখ যাওয়ার প্রায় সঙ্গে সঙ্গেই আমরা পাংচারের কারণটা বুঝতে পারলাম।

রাস্তার অনেকখানি জুড়ে ছড়িয়ে পড়ে আছে অজস্র পেরেক। সেগুলো দেখেই বোৱা যায় যে সদ্য কেনা হয়েছে।

আমরা এ-ওর মুখ চাওয়াচাওয়ি করলাম। সিং সাহেব দাঁতের ফাঁক দিয়ে একটা কথা বলল, যেটা অবিশ্য বইয়ে লেখা যায় না। ফেলুদা কিছুই বলল না, শুধু কোমরে হাত দিয়ে রাস্তার দিকে তাকিয়ে ভুক্ত কুঁচকে ভাবতে লাগল। লালমোহনবাবু একটা পুরোন জাপান এয়ার লাইনসের ব্যাগ থেকে একটা ডায়ারি ধরনের সবুজ খাতা বার করে তাতে খস করে পেনসিল দিয়ে কী জানি লিখলেন।

নতুন টায়ার পরিয়ে, ফেলুদার কথামতো রাস্তা থেকে পেরেক সরিয়ে, যখন আবার রওনা হচ্ছি তখন ঘড়িতে পৌনে দুটো। ফেলুদা ড্রাইভারকে বলল—‘একটু রাস্তার দিকে নজর রেখে চালাবেন সর্দারজী—আমাদের পেছনে যে দুশ্মন লেগেছে সে তো বুঝতেই পারছেন।’

এদিকে বেশি আস্তে গেলে পৌঁছতে রাত হয়ে যাবে, কাজেই গুরুবচন সিং ঘাট থেকে নামিয়ে চলিশে রাখলেন স্পীডোমিটার। সত্যি বলতে কী, রাস্তার উপর চোখ রাখতে গেলে ঘণ্টায় দশ-পনেরো মাইলের বেশি স্পীড তোলা চলে না।

প্রায় একশো ষাট কিলোমিটার অর্থাৎ একশো মাইলের কাছাকাছি এসে সর্বনাশটা আর এড়ানো গেল না।

এবার কিন্তু পেরেক না, এবার পিতলের বোর্ড পিন। আন্দাজে মনে হয় প্রায় হাজার দশেক পিন বিশ-পাঁচিশ হাত জায়গা জুড়ে ছড়ানো রয়েছে। বুঝতেই পারলাম যে, টায়ার ফাঁসানেওয়ালারা কোনো রিস্ক নিতে চাননি।

আর এটাও জানি, গুরুবচন সিং-এর ক্যারিয়ারে আর স্পেয়ার নেই।

চারজনই আবার গাড়ি থেকে নামলাম। সিং সাহেবের ভাব দেখে মনে হল, মাথায় পাগড়ি না থাকলে তিনি নিশ্চয়ই মাথা চুলকোতেন।

ফেলুদা জিজ্ঞেস করল, ‘পোকরান টাউন হ্যায় ইয়া গাঁও হ্যায়?’

‘টাউন হ্যায় বাবু।’

‘কিৰণি দূৰ হঁহাসে?’

‘পাঁচিশ মিল হোগা।’

‘সর্বনাশ!... তব আভি হোগা কেয়া?’

গুরুবচন সিং বুঝিয়ে দিল যে, এ লাইনে যে ট্যাক্সি যাক না কেন, সেটা তার চেনা হবেই। এখানে অপেক্ষা করে যদি সে রকম ট্যাক্সি একটা ধরা যায়, তা হলে তাদের কাছ থেকে স্পেয়ার চেয়ে নিয়ে তারপর পোকরানে গিয়ে পাংচার সারিয়ে নেওয়া যাবে। কিন্তু কথা হচ্ছে, সে রকম ট্যাক্সি যাবে কি না, আর গেলেও, সেটা কখন যাবে! কতক্ষণ আমাদের এই ধূ-ধূ প্রান্তরের মধ্যে হাঁ করে দাঁড়িয়ে থাকতে হবে!

পাঁচটা উট আর তার সঙ্গে তিনটি লোকের একটা দল আমাদের পাশ দিয়ে যোধপুরের দিকে চলে গেল। লোকগুলোর প্রত্যেকটার রং একেবারে মিশকালো। তার মধ্যে আবার একজনের ধৰ্মবে সাদা দাঢ়ি আর গালপাটা। তারা আমাদের দিকে দেখতে দেখতে চলেছে দেখেই বোধহয় লালমোহনবাবু একটু ফেলুদার দিক যেঁয়ে দাঁড়ালেন।

‘সবসে নজর্দিক কোন রেল স্টেশন হ্যায়?’ ফেলুদা বোর্ড পিন তুলতে তুলতে জিজ্ঞেস করল। আমরাও অন্য গাড়ির কথা ভেবে এই সংক্ষার্থিয় হাত

লাগিয়েছিলাম।

‘সাত আট মিল হোগা রামদেওরা।’

‘রামদেওরা...’

রাস্তা থেকে বোর্ড পিন সরানো হলে পর, ফেলুদা তার ঘোলা থেকে ঝাড়শ টাইম টেবিল বার করল। একটা বিশেষ পাতা ভাঁজ করা ছিল, সেখানটা খুলে চোখ বুলিয়ে নিয়ে বলল, ‘লাভ নেই। তিনটে পয়তাঙ্গিশে যোধপুর থেকে সকালের ট্রেনটা রামদেওরা পৌঁছনোর কথা। অর্থাৎ সে গাড়ি নিশ্চয়ই এতক্ষণে আমাদের ছাড়িয়ে চলে গেছে।’

আমি বললাম, ‘কিন্তু রাত্রের দিকে আরেকটা ট্রেন যায় না জয়সলমীর?’

‘হ্যাঁ। কিন্তু সেটা রামদেওরা পৌঁছবে ভোর রাত্রিতে—তিনটে তিক্কাম। এখান থেকে এখন হাঁটা দিলে রামদেওরা পৌঁছতে বাড়া দু'ঘণ্টা। সকালের ট্রেনটা ধরার যদি আশা থাকত, তা হলে হঠেয়াওয়াতে একটা লাভ ছিল। অন্তত পোকরানটা



পৌঁছনো যেত। এই মাঠের মাঝখানে...’

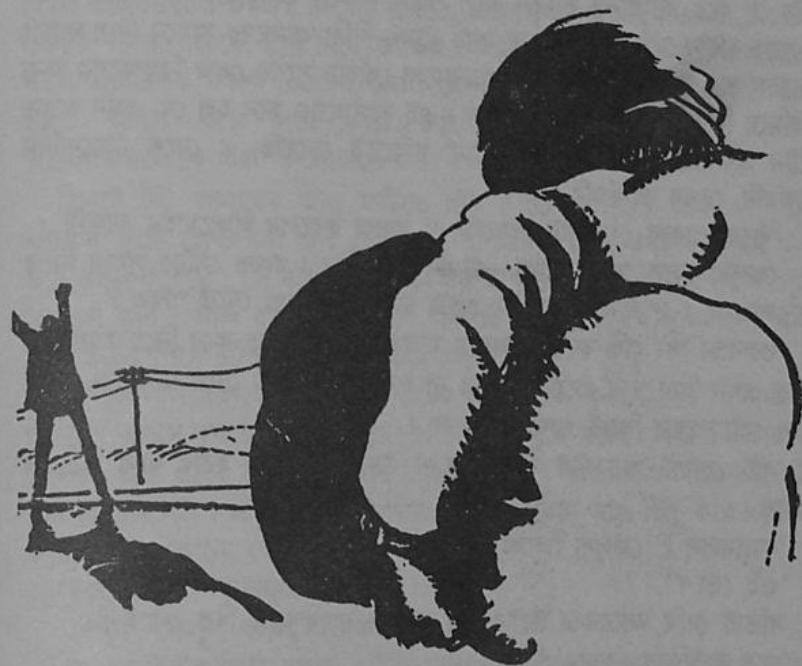
লালমোহনবাবু এই অবস্থার মধ্যেও হেসে একটু কাঁপা কাঁপা গলায় বললেন, ‘যাই বলুন মশাই, এ সব সিচুয়েশন লিঙ্গ উপন্যাসেই পাওয়া যায়। রিয়েল লাইফেও যে এরকমটা—’

ফেলুদা হঠাত বাড়িয়ে ভদ্রলোককে থামতে বললেন। চারিদিকে একটা ও শব্দ নেই, সারা পৃথিবী যেন এখানে এসে বোবা হয়ে গেছে। এই নিষ্কৃতার মধ্যে স্পষ্ট শুনতে পেলাম একটা ক্ষীণ আওয়াজ—বুক-বুক বুক-বুক বুক-বুক বুক-বুক...

ট্রেন আসছে। পোকরানের ট্রেন। কিন্তু লাইন কোথায়?

শব্দের দিকে একদৃষ্টে চেয়ে থেকে হঠাত দূরে চোখে পড়ল ধৌঁয়া। আর তার সঙ্গে সঙ্গেই দেখতে পেলাম টেলিগ্রাফের পোল। জমিটা ঢালু হয়ে গেছে তাই বোবাই যায় না। পিছনের লাল মাটির সঙ্গে লাল টেলিগ্রাফ পোল মিশে প্রায় অদৃশ্য হয়ে আছে। আকাশে মাথা উঁচিয়ে থাকলে আগেই চোখে পড়ত।

‘দৌড়ো !’



ফেলুদা চীৎকারটা দিয়েই ধৌঁয়া লক্ষ্য করে ছুট দিল। সঙ্গে সঙ্গে আমিও। আর আমার পিছনে জটায়। আশ্চর্য! ভদ্রলোক ওই লিকপিকে শরীর নিয়ে এমন ছুটতে পারেন, তা আমি ভাবতে পারিনি। আমাকে ছাড়িয়ে প্রায় ফেলুদাকে ধরে ফেলেন আর কী!

পায়ের তলায় ঘাস, কিন্তু সে ঘাসের রং সবুজ নয়—একেবারে তুলোর মতো সাদা। তার উপর দিয়ে পড়ি-কি-মরি ছুট দিয়ে আমরা ঢালুর নিচে লাইনের ধারে পৌঁছে দেখি, ট্রেনটা আমাদের একশো গজের মধ্যে এসে পড়েছে।

ফেলুদা এক মুহূর্ত ইতন্তত না করে এক লাফে একেবারে লাইনের মাঝখানে দাঁড়িয়ে পড়ে দুটো হাত মাথার উপর তুলে হৈ-হৈ করে নাড়তে আরম্ভ করে দিল। ট্রেন এদিকে হইসল দিতে আরম্ভ করেছে, আর সেই হইসল ছাপিয়ে শোনা যাচ্ছে জটায়ুর চীৎকার—‘রোককে, রোককে, হল্ট, হল্ট, রোককে !...’

কিন্তু কে কার কথা শোনে। এ ট্রেন যদিও ছোট, কিন্তু মাটিন কোম্পানির ট্রেনের মতো নয় যে, মাৰ-ৱাস্তায় দাঁড়িয়ে হাত দেখালে বাসের মতো থেমে যাবে। প্রচণ্ড হইসল মারতে মারতে স্পীড বিন্দুমাত্র না কমিয়ে ট্রেনটা একেবারে হৈ হৈ করে আমাদের সামনে এসে পড়ল। ফলে ফেলুদাকে বাধ্য হয়ে লাইন থেকে বাইরে চলে আসতে হল, আর ট্রেনও দিব্য আমাদের সামনে দিয়ে ঘ্যাচাং ঘ্যাচাং শব্দ করতে করতে কুচকুচে কালো ধৌঘাষ সূর্মের তেজ কিছুক্ষণের জন্য কমিয়ে দিয়ে দূরে অদৃশ্য হয়ে গেল। এই দুঃসময়েও মনে হল যে, এমন অস্তুত ট্রেন একমাত্র হলিউডের ‘ওয়েস্টার্ন’ ছবিতেই দেখেছি, এ দেশে কোনোদিন দেখিনি, দেখব ভাবিওনি।

‘শুয়োপোকার রোয়াবটা দেখলেন?’ মন্তব্য করলেন লালমোহন গাঙ্গুলী।

ফেলুদা বলল, ‘ব্যাড লাক। ট্রেনটা লেট ছিল। অথচ সেটাৰ সুযাগ নিতে পারলাম না। পোকৰানে হয়তো একটা ট্যাক্সিও পাওয়া যেতে পারত।’

গুরুবচন সিং বুদ্ধি করে আমাদের মালগুলো সব হাতে করে নিয়ে আসছিল, কিন্তু এখন আর তার প্রয়োজন হবে না। লাইনের দিকে চেয়ে দেখলাম, এখন আর ধৌঘাষ ছাড়া কিছুই দেখা যাচ্ছে না।

‘বাট হোয়াট অ্যাবাউট ক্যামেলস্?’ উত্তেজিত স্বরে হঠাতে বলে উঠলেন জটায়ু।

‘ক্যামেলস্?’ ফেলুদা জিজ্ঞেস করল।

‘ওই তো !

সত্তিই দেখি, আরেকটা উটের দল আসছে যোধপুরের দিক থেকে।

‘গুড আইডিয়া। চলুন !’

ফেলুদার কথায় আবার দৌড়।

‘সে রকম খেপে উঠলে নাকি উট টোয়েন্টি মাইলস্ পার আওয়ার ছুটতে পারে’—ছুটতে ছুটতেই বললেন লালমোহনবাবু।

উটের দলকে থামানো হল। এবারে দু'জন লোক আর সাতখানা উট। ফেলুদা প্রস্তাৱ কৰল—রামদেওৱা যাব, তিনটে উট কত লাগবে বলো। এদের ভাষা আবার হিন্দি নয়; স্থানীয় কোনো একটা ভাষায় কথা বলে। তবে হিন্দি বোৰো, আৱ ভাঙা ভাঙা বলতেও পাৱে। গুরুবচন সিং এসে আমাদের হয়ে কিছুটা কথাবাৰ্তা বলে দিল। দশ টাকায় রাজী হয়ে গেল উট ভাড়া দিতে।

‘দৌড়ানে সেকেগা আপকা উট?’ লালমোহনবাবু জিজ্ঞেস কৰলেন। ‘ট্রেন ধৰনে হোগা।’

ফেলুদা হেসে বলল, ‘আগে তো উঠুন। দৌড়ের কথা পৰে।’
‘উঠব ?’

এই প্রথম বোধহয় লালমোহনবাবু উটের সামনে পড়ে তার পিঠে ওঠার ব্যাপারটা তলিয়ে দেখলেন। আমি জানোয়াৱলোকে ভালো কৰে দেখছিলাম। কী বিদঘুটে চেহারা, কিন্তু কী বাহারের সাজ পরিয়েছে তাদেৱ। হাতিৰ পিঠে যেমন ঝালৱওয়ালা জাজিম দেখেছি ছবিতে, এদেৱ পিঠেও তাই। একটা কাঠেৱ বসবাৱ ব্যবস্থা রয়েছে, তার নিচে জাজিম। জাজিমে আবাৱ লাল নীল হলদে সবুজ জ্যামিতিক নকশা। উটেৱ গলাও দেখলাম লাল চাদৰ দিয়ে ঢাকা, আৱ তাতে আবাৱ কড়ি দিয়ে কাজ কৰা। বুৰলাম, যতই কুকুৰি হৈক, জানোয়াৱলোকে এৱা ভালোবাসে।

তিনটে উট আমাদেৱ জন্য মাটিতে হাঁটু গেড়ে বসেছে। আমাদেৱ দুটো সুটকেস্, দুটো হোল্ড-অল আৱ ছোটখাটো যা জিনিস ছিল, সবই গুৰুবচন সিং এনে জড়ো কৰেছে। সে বলে দিল, ট্রেন ধৰতে পাৱলে আমৱা যেন পোকৰানে অপেক্ষা কৰি; আজ রাত্ৰেৱ মধ্যে সে অবশ্যই পৌছে যাবে। মালগুলো অন্য দুটো উটেৱ পিঠে চাপিয়ে বেঁধে দেওয়া হল।

ফেলুদা লালমোহনবাবুকে বলল, ‘উটেৱ বসাটা লক্ষ কৰলেন তো? সামনেৱ পা দুটো প্রথমে দুমড়ে শৰীৱেৱ সামনেৱ দিকটা আগে মাটিতে বসছে। তাৱপৰ পেছন। আৱ ওঠাৰ সময় কিন্তু হবে ঠিক উল্টোটা। আগে উঠবে পিছন দিকটা, তাৱপৰ সামনেটা। এই হিসেবটা মাথায় রেখে শৰীৱটা আগু-পিছু কৰে নেবেন, তাহলে আৱ কোনো কেলেক্ষারি হবে না।’

‘কেলেক্ষারি?’ জটায়ুৰ গলা কাঠ।

‘দেখুন’, ফেলুদা বলল, ‘আমি আগে উঠছি।’

ফেলুদা উটেৱ পিঠে চাপল। উটওয়ালাদেৱ মধ্যে একজন মুখ দিয়ে একটা আওয়াজ কৰতেই ঠিক যেৱকমভাবে ফেলুদা বলেছিল সেইভাবে উটটা তেড়ে বেঁকে ভীষণ একটা ল্যাগব্যাগে ভঙ্গীতে উঠে দাঁড়াল। এটা বুৰতে পাৱলাম যে, ফেলুদার বেলা কোনো কেলেক্ষারি হল না।

‘তোপ্সে ওঠ। তোৱা হালকা মানুষ, তোদেৱ ঝামেলা অনেক কম।’

উটওয়ালারা দেখি বাবুদেৱ কাণ দেখে দাঁত বাব কৰে হাসছে। আমিও সাহস কৰে উঠে পড়লাম, আৱ সেই সঙ্গে উটটাও উঠে দাঁড়াল। বুৰলাম যে আসল গোলমালটা হচ্ছে এই যে, পিছনেৱ পা-টা যখন থাড়া হয়, সওয়াৱিৱ শৰীৱটা তখন এক বাটকায় সামনেৱ দিকে অনেকখানি এগিয়ে যায়। মনে মনে ঠিক

করলাম যে, এর পরে যদি কখনো উঠি তাহলে প্রথম দিকে শরীরটাকে পিছনে হেলিয়ে টান করে রাখব, তাহলে ব্যালেন্সটা ঠিক হবে।

‘জয় ম্যা—’

লালমোহনবাবুর মা-টা ম্যা হয়ে গেল এই কারণেই যে, তিনি কথাটা বলার সঙ্গে সঙ্গেই উটের পিছন দিকটা এক বটকায় উঁচু হয়ে গেল, যার ফলে তিনি খেলেন এক রামছমড়ি। আর তারপরেই উল্টো হাঁচকায় ‘হেঁইক’ করে এক বিকট শব্দ করেই ভদ্রলোক একেবারে পারপেন্ডিকুলার।

গুরুবচন সিং-এর কাছে বিদায় নিয়ে আমরা তিনি বেদুইন রামদেওরা স্টেশনের উদ্দেশ্যে যাত্রা করলাম।

‘আধা ঘন্টে মে আট মিল যানা হ্যায়, টিরেন পাকড়ানা হ্যায়’, ফেলুদা উটওয়ালাদের উদ্দেশ্যে করে হাঁক দিল। কথাটা শুনে একজন উটওয়ালা আরেকটা উটের পিঠে চড়ে খচ্মচ খচ্মচ করে সামনে এগিয়ে গেল। তারপর অন্য লোকটার মুখ দিয়ে হেঁই হেঁই করে কয়েকটা শব্দ বেরোতেই শুরু হল উটের দোড়।

নড়বড়ে জানোয়ার, দৌড়ের সঙ্গে সঙ্গে শরীরটা বাঁকুনি ও থায়: রীতিমত কিন্তু তাও ব্যাপারটা আমার মোটেই খারাপ লাগছিল না। আর তা ছাড়া বালি আর সাদা বলসানো ঘাসের ওপর দিয়ে ছুটে চলেছি, জায়গাটাও রাজস্থান, সব মিলিয়ে বেশ একটা রোমান্সই লাগছিল।

ফেলুদা আমার চেয়ে খানিকটা এগিয়ে গিয়েছিল। লালমোহনবাবু আমার পিছনে। ফেলুদা একবার ঘাড়টা পিছনে ফিরিয়ে হাঁক দিল—

‘শিপ অফ দ্য ডেজার্ট কীরকম বুবছেন মিস্টার গান্দুলী?’

আমিও একবার মাথা ঘুরিয়ে দেখে নিলাম লালমোহনবাবুর অবস্থাটা। খুব শীত লাগলে লোকে যেমন মুখ করে—তলার ঢেঁট ফাঁক হয়ে দেখা যায় দাঁতে দাঁত লেগে রয়েছে, আর গলার শিরাগুলো সব বেরিয়ে আসে—লালমোহনবাবুর দেখি সেই রকম অবস্থা।

‘কী মশাই?’ ফেলুদা হাঁকল, ‘কিছু বলছেন না যে?’

পিছন থেকে এবার পাঁচটা ইনস্টলমেন্টে পাঁচটা কথা বেরোল—‘শিপ... অলরাইট... বাট... টকিং... ইমপিসিবল...’

কোনো রকমে হাসি চেপে সওয়ারির দিকে মন দিলাম। আমরা এখন রেল লাইনের ধার দিয়ে চলেছি। একবার মনে হল, দূরে যেন ট্রেনের ধৌয়াটা দেখতে পেলাম, তারপর আবার সেটা মিলিয়ে গেল। সূর্য নেমে আসছে। দৃশ্যও বদলে আসছে। আবার আবছা পাহাড়ের লাইন দেখতে পাচ্ছি বহু দূরে। ডান দিকে একটা প্রকাণ্ড বালির সূপ পড়ল। দেখে বুঝলাম তার উপরে মানুষের পায়ের

ছাপ পড়েনি। সমস্ত বালির গায়ে চেউয়ের মতো লাইন।

উটগুলোর বোধহয় একটানা এত দোড়নো অভ্যেস নেই, তাই মাঝে মাঝে তাদের শ্পীড কমে যাচ্ছিল, তারপর পিছন থেকে হেঁই হেঁই শব্দে তারা আবার দোড়তে শুরু করছিল।

সোয়া চারটে নাগাদ আমরা দূরে লাইনের ধারে চৌকো ঘরের মতো একটা কিছু দেখতে পেলাম। এটা স্টেশন ছাড়া আর কী হতে পারে?

আরো কাছে এলে পর বুঝলাম, আমাদের আন্দাজ ঠিকই। একটা সিগন্যালও দেখা যাচ্ছে। এটা একটা রেলওয়ে স্টেশন, এবং নিচয়ই রামদেওরা স্টেশন।

আমাদের উটের দোড় চিমে হয়ে এসেছে। কিন্তু আর হেঁই হেঁই করার প্রয়োজন হবে না, কারণ ট্রেন এসে চলে গেছে। কতক্ষণের জন্য ট্রেনটা ফসকে গেল জানি না, তবে ফসকে যে গেছে সে বিষয়ে কোনো সন্দেহ নেই।

তার মানে এখন থেকে রাত তিনটে পর্যন্ত আমাদের এই জনমানবশূন্য প্রান্তরে এক অজানা জায়গায় একটা নাম-কা-ওয়ান্টে রেল স্টেশনের প্ল্যাটফর্মে বসে কাটাতে হবে।

॥ ৯ ॥

স্টেশন বলতে একটা প্ল্যাটফর্ম, আর একটা ছেট্ট কাজ চালাবার মতো টিকিট ঘর। আসলে স্টেশন তৈরির কাজ এখনো চলছে; কবে শেষ হবে তার কোনো ঠিক নেই। আমরা টিকিট ঘরের কাছেই একটা জায়গা বেছে নিয়ে সুটকেস আর হোল্ড-অল মাটিতে পেতে তার উপরে বসেছি। এখনে বসার একটা কারণ এই যে, কাছেই কাঠের পোস্টে একটা কেরোসিনের বাতি বুলছে, কাজেই অন্ধকার হলেও সেই আলোতে আমরা অন্তত পরম্পরের মুখটা দেখতে পাব।

স্টেশনের কাছে একটা ছেট্টখাটো গ্রাম জাতীয় ব্যাপার আছে। ফেলুদা একবার সেদিকটায় ঘুরে এসে জানিয়েছে যে, খাবারের দোকান বলে কিছুই নাকি সেখানে নেই। খাবার বলতে আমাদের এখন যা সম্ভল দাঁড়িয়েছে, সেটা হচ্ছে ফ্লাক্সের মধ্যে সামান্য জল আর লালমোহনবাবুর কাছে এক টিন জিভেগজা। বুঝতে পারছি, আজ রাতটা এই গজা খেয়েই থাকতে হবে। মিনিট দশকে হল সূর্য ডুবেছে। কিছুক্ষণের মধ্যেই অন্ধকার ঘনিয়ে আসবে। গুরুবচন সিং আসবে বলে বিশেষ ভরসা হয় না, কারণ আমরা এই যে তিনি ঘণ্টা হল এসেছি, তার মধ্যে একটি গাড়িও যায়নি রাস্তা দিয়ে—না যোধপুরের দিকে, না জয়সলমীরের দিকে। রাত তিনটে পর্যন্ত এই প্ল্যাটফর্মে বসে থাকা ছাড়া আর কোনো উপায় আছে বলে মনে হয় না।

ফেলুদা ওৱা সুটকেস্টার উপৰ বসে রেলেৱ লাইনেৱ দিকে চেয়ে আছে একদণ্ড। ওকে এৱা মধ্যে বাবু দু-তিন দেখেছি বাঁ হাতেৱ তেলোৱ চাপে ডান হাতেৱ আঙুল মটকাতে। বেশ বুবোছি ওৱা ভেতৰে একটা চাপা উত্তেজনাৰ ভাব রয়েছে, আৱ তাই ও কথাও বলছে না বেশি।

দালদাৱ টিনটা খুলে একটা জিভেগজা বাবু কৰে তাতে একটা কামড় দিয়ে লালমোহনবাবু বললেন, ‘কী থেকে কী হয়ে যায় মশাই। আগা থেকে যদি এক কামৰায় সীট না পড়ত, তা হলে কি আৱ এভাৱে আমাৱ হলিডেৱ চেহাৱাটা পালটে যেতো ?’

‘আপনাৰ কি আপসোস হচ্ছে ?’ ফেলুদা জিজ্ঞেস কৰল।

‘বলেন কী মশাই !’ ফেলুদাৱ প্ৰশ্নটা ভদ্ৰলোক হেসেই উড়িয়ে দিলেন। ‘তবে কী জানেন, ব্যাপারটা যদি আমাৱ কাছে আৱেকটু ক্লিয়াৰ হত, তা হলে মজাটা আৱো জমত !’

‘কোন ব্যাপারটা ?’

‘কিছুই তো জানি না মশাই। খালি শাটুলককেৱ মতো এদিকে থাপ্পড় খেয়ে ওদিকে যাচ্ছি, আৱ ওদিকে থাপ্পড় খেয়ে এদিকে আসছি। এমনকি আপনি যে আসলে কে—হিৱো না ভিলেন—তাই তো বুঝতে পাৰছি না, হে হে !’

‘কী হবে জেনে ?’ ফেলুদা মুচকি হেসে বলল। ‘আপনি যখন উপন্যাস লেখেন, সব জিনিস কি আগে থেকে বলে দেন ? এই রাজস্থানেৱ অভিজ্ঞতাটাকেও একটা উপন্যাস বলে ধৰে নিন না। গল্পেৱ শেষে দেখবেন সব রহস্য পৰিকাৰ হয়ে গেছে !’

‘আমি আস্ত থাকব তো গল্পেৱ শেষে ? জ্যাস্ত থাকব তো ?’

‘ঠেকায় পড়লে আপনি যে দৌড়িয়ে খৰগোশকেও হাব মানাতে পাৱেন সেটা তো চোখেই দেখলাম। এটা কি কম ভৱসাৰ কথা ?’

একটা লোক এসে কখন জানি কেৱেসিনেৱ বাতিটা জালিয়ে দিয়ে গেছে। সেই আলোয় দেখতে পেলাম স্থানীয় পোশাক পৰা দুটো পাগড়িধাৰী লাঠি ঠক ঠক কৰতে কৰতে আমাদেৱ দিকে এগিয়ে আসছে। তাৱা এসে আমাদেৱ ঠিক চৰ-পঁচাং হাত দৰে যাবিলে টুৰ হয়ে বাস নিজেদেৱ মাধ্যা দৰ্বেৰ্দ্ধা ভাসাস

‘বলেন কী ?’ লালমোহনবাবু ঝাঙ্ক থেকে জল ঢেলে খেলেন।
‘নিঃসন্দেহে !’

লালমোহনবাবু এবাৱ দালদাৱ টিনটা বক্ষ কৰতে গিয়ে ঢাকনাটা হাত থেকে ফসকে ফেলে একটা বিশ্রী খ্যানখেনে শব্দ কৰে নিজেই আৱো বেশি নাভাৰ্স হয়ে পড়লেন।

লোকগুলোৱ গায়েৱ রং একেবাৱে সদ্য কালি দিয়ে বুকুশ কৰা নতুন জুতোৱ মতো চকচকে। দুটোৱ মধ্যে একটা লোক এবাৱ একটা সিগারেট বাবু কৰে মুখে পুৱল, তাৱপৰ পকেট থাবড়ে থুবড়ে একটা দেশলাইয়েৱ বাক্স বাবু কৰে সেটা খালি দেখে ট্ৰেনেৱ লাইনেৱ দিকে ছুঁড়ে ফেলে দিল। খচ কৰে একটা শব্দ শুনে ফেলুদাৱ দিকে চেয়ে দেখি, সে তাৱ লাইটারটা জালিয়ে লোকটাৱ দিকে এগিয়ে দিয়েছে। লোকটা প্ৰথমে একটু অবাক, তাৱপৰ মুখ বাড়িয়ে সিগারেটটা ধৰিয়ে ফেলুদাৱ কাছ থেকে লাইটারটা নিয়ে নেড়েচেড়ে দেখে এখানে-সেখানে টিপে ফস কৰে সেটাকে জালাল। লালমোহনবাবু কী জানি বলতে গেলেন, কিন্তু গলা দিয়ে পৰিকাৰ আওয়াজ বেৱোল না। লোকটা আৱো তিনবাৱ লাইটারটা জালিয়ে-নিভিয়ে সেটা ফেলুদাকে ফেরত দিয়ে দিল। লালমোহনবাবু এবাৱ ঢাকনা লাগানো টিনটা সুটকেসে ভৱতে গিয়ে পুৱো টিনটাই হাত থেকে ফেলে গতবাৱেৱ চেয়ে আৱো চাৰণ্গ বেশি শব্দ কৰে বসলেন। ফেলুদা সেদিকে কোনো ভুক্ষেপ না কৰে তাৱ থলি থেকে নীল খাতাটা বাবু কৰে এই টিমটিমে আলোতেই সেটা উলটো-পালটো দেখতে লাগল।

হঠাৎ লক্ষ কৰলাম টিকিট ঘৰেৱ পিছনে কিছুটা দূৰে একটা কাঁটা ঝৌপেৰ উপৰ কোথেকে জানি একটা আলো এসে পড়েছে।

আলোটা বাড়ছে। এবাৱ একটা গাড়িৰ আওয়াজ পেলাম। জয়সলমীৱেৱ দিক থেকে আসছে গাড়িটা। যাক বাবা ! মনে হচ্ছে গুৰুবচনেৱ সমস্যাৰ সমাধান হলেও হতে পাৱে।

গাড়িটা হস্ত কৰে নাকেৱ সামনে দিয়ে যোধপুৱেৱ দিকে চলে গেল। ঘড়িতে দেখলাম সাড়ে সাতটা।

‘ঠিক আছে। এবাব বলুন তো একটা লোককে মাথার উপর থেকে দেখলে তাকে বেঁটে মনে হয় কেন?’

লালমোহনবাবু চুপ করে হাঁ করে চেয়ে রইলেন। আবছা আলোয় দেখলাম তিনি হাত কচলাচ্ছেন। পাশের লোক দুটো এক সুরে একভাবে গল্প করে চলেছে। ফেলুদা একদৃষ্টে লালমোহনবাবুর দিকে তাকিয়ে রয়েছে।

লালমোহনবাবু জিভ দিয়ে ঠোঁট চেঁটে বললেন, ‘আমাকে এসব, মানে, কোশেন—’

‘আরেকটা প্রশ্ন আছে লালমোহনবাবু—এটার উন্নত আপনি নিশ্চয়ই জানেন।’

লালমোহনবাবু নির্বাক। ফেলুদা যেন তাঁকে হিপনোটাইজ করে ফেলেছে।

‘আজ সকালে আপনি সাকিঁট হাউসের পিছনের বাগানে আমার জানালার কাছে কী করছিলেন?’

লালমোহনবাবু এক মুহূর্ত পাথর। তারপরেই তিনি একেবারে হাত-পা ছুঁড়ে হাউমাউ করে উঠলেন।

‘আরে মশাই—আপনার কাছেই তো যাচ্ছিলুম! আপনারই কাছে! এমন সময় ময়ূরটা এমন চেঁচিয়ে উঠল—আর তারপর একটা চীৎকার শুনলাম—কেমন জানি নার্ভাস-টার্ভাস হয়ে…’

‘আমার ঘরে যাবার কি অন্য রাস্তা ছিল না? আর আমার কাছে আসার জন্য মাথায় পাগড়ি আর গায়ে চাদর দিতে হয়?’

‘আরে মশাই, গায়ের চাদর তো বিছানার চাদর, আর পাগড়ি তো সার্কিঁট হাউসের তোয়ালে। একটা ডিজগাইজ না হলে লোকটার উপর স্পাইং করব কী করে?’

‘কোন্ লোকটা?’

‘মিস্টার ট্রাটার! ভেরি সাসপিশাস! ভাগ্যে গেসলুম। কী পেলুম দেখুন না, ওর জানালার বাইরে ঘাসের উপর। সিক্রেট কোড! এইটৈই তো আপনাকে দিতে যাচ্ছিলুম, আর ঠিক এই সময় ময়ূরটা চেঁচামেচি লাগিয়ে সব ভঙ্গুল করে দিলে।’

আমি লক্ষ করছিলাম লালমোহনবাবুর ঘড়িটা। সত্যি, এই ঘড়িটাই তো দেখেছিলাম হাত থেকে।

লালমোহনবাবু সুটকেস খুলে তার খাপ থেকে একটা কোঁকড়ানো কাগজের টুকরো বার করে ফেলুদাকে দিল। বুঝলাম কাগজটাকে দলা পাকানো হয়েছিল, সেটা আবাব সোজা করা হয়েছে।

ফেলুদার পাশে গিয়ে কেরোসিনের আলোতে দেখলাম কাগজটায় পেনসিল দিয়ে লেখা আছে—

IP 1625+U

U—M

ফেলুদা ভীষণভাবে ভুক কুচকে কাগজটার দিকে চেয়ে রইল। আমি এই অ্যালজেব্রার মাথামুণ্ডু কিছুই বুঝলাম না, যদিও লালমোহনবাবু দুবার ফিস ফিস করে বললেন, ‘হাইলি সাসপিশাস।’

ফেলুদা ভাবছে, আর ভাবতে ভাবতে আপন মনে বিড়বিড় করছে—

‘যোল শ’ পঁচিশ... যোল শ’ পঁচিশ... এই সংখ্যাটা কোথায় যেন দেখেছি রিসেন্টলি ?...’

‘ট্যাক্সির নম্বর?’ আমি জিজ্ঞেস করলাম।

‘উহ... যোল শ’ পঁচিশ... সিঙ্ক্রিন টোয়েন্টি ফা—’

ফেলুদা কথাটা শেষ না করে এক বটকায় থলে থেকে ব্র্যাডশ টাইম টেবলটা বার করল। পাতা ভাঁজ করা জায়গাটা খুলে পাতার উপর থেকে নিচের দিকে আঙুল চালিয়ে এক জায়গায় এসে থামল।

‘ইয়েস। সিঙ্ক্রিন টোয়েন্টি ফাইভ হচ্ছে অ্যারাইভ্যাল।’

‘কোথায়?’ জিজ্ঞেস করলাম।

‘পোকরানে।’

বললাম, ‘তা হলে তো Pটা পোকরান হতে পারে। পোকরানে সিঙ্ক্রিন টোয়েন্টি ফাইভ। আর বাকিটা?’

‘বাকিটা... বাকিটা... আই পি আবার প্লাস ইউ।’

‘তলার Mটা কিন্তু ভালো লাগছে না মশাই,’ লালমোহনবাবু বললেন। ‘M বললেই কিন্তু মার্ডার মনে পড়ে।’

‘দাঁড়ান মশাই—আগে ওপরেরটাৰ পাঠোদ্ধাৰ কৰি।’

লালমোহনবাবু বিড়বিড় করে বললেন, ‘মার্ডার... মিস্ট্ৰি... ম্যাসাকার মনস্টার...’

ফেলুদা কোলের উপর কাগজটা খোলা রেখে ভাবতে লাগল। লালমোহনবাবু গজার টিনটা বার করে আমাদের আবাব অফার করলেন।

আমি একটা নেবাব পর ফেলুদার দিকে টিনটা এগিয়ে দিয়ে ভদ্রলোক বললেন, ‘ভালো কথা—আমিই যে আপনার জানালার কাছে গিয়েছিলুম, সেটা কী করে বুঝলেন স্যার? আপনি কি আমায় দেখে ফেলেছিলেন নাকি?’

ফেলুদা একটা গজা তুলে নিয়ে বললেন, ‘পাগড়িটা খোলাৰ পৰ বোধহয় চুলটা আঁচড়াননি। ঘটনাটাৰ কিছুক্ষণ পৰ যখন আপনার সঙ্গে দেখা হয়, তখন আপনার চুলেৰ অবস্থাটা দেখেই সন্দেহ হয়েছিল।’

ভদ্রলোক হেসে বললেন, ‘কিছু মনে কৰবেন না স্যার আপনাকে কিন্তু সেন্ট-পারসেন্ট গোয়েন্দা বলেই মনে হচ্ছে।’

ফেলুদা এবাৰ তাৰ একটা কাৰ্ড বাৰ করে লালমোহনবাবুকে দিল।
লালমোহনবাবুৰ দৃষ্টি উত্তৃসিত হয়ে উঠল।

‘ওঁ!—প্ৰদোষ সি মিটাৰ! এটা কি আপনাৰ রিয়্যাল নাম?’
‘আজ্ঞে হাঁ। সন্দেহেৰ কোনো কাৰণ আছে কি?’
‘না, মানে ভাৰছিলাম কী অন্তুত নাম?’

‘অন্তুত?’
‘অন্তুত নয়? দেখুন না কেমন মিলে যাচ্ছে।—প্ৰদোষ—প্ৰ হচ্ছে
প্ৰফেশন্যাল, দোষ হচ্ছে ক্ৰাইম আৰ সি হচ্ছে—টু সি—অৰ্থাৎ দেখা—অৰ্থাৎ
ইনভেস্টিগেট। অৰ্থাৎ প্ৰদোষ সি ইজ ইকুয়াল টু প্ৰফেশন্যাল ক্ৰাইম
ইনভেস্টিগেটৰ।’

‘সাধু সাধু!—আৱ মিটাৰ?’
‘মিটাৰটা একটু ভেবে দেখতে হবে,’ লালমোহনবাবু মাথা চুলকে বললেন।
‘কিস্যু ভাৱাৰ দৰকাৰ নেই। আমি বলে দিছি। ট্যাক্সি মিটাৰ জানেন তো?
সেই মিটাৰ—অৰ্থাৎ ইনভিকেটৰ। তাৰ মানে শুধু ইনভেস্টিগেশন নয়, অলসো
ইনভিকেশন। ক্ৰাইমেৰ তদন্তই শুধু নয়, ক্ৰিমিন্যাল বাৰ করে তাৰ দিকে অঙ্গুলি
নিৰ্দেশ। হল তো?’

লালমোহনবাবু ‘ব্ৰাভে’ বলে হাততালি দিয়ে উঠলেন। ফেলুদা কিন্তু আৰাব
সিৱিয়াস। আৱেকবাৰ হাতেৰ কাগজটাৰ দিকে দেখে সেটাকে সাটোৱে বুক-পকেটে
গুঁজে রেখে সিগাৱেটটা বাৰ করে বলল, ‘I এবং U-এৰ অবিশ্য খুব সহজ মানে
হতে পাৰে। I অৰ্থাৎ আমি এবং U অৰ্থাৎ তুমি, কিন্তু প্লাস ইউ-টা গোলমেলে।
আৱ দ্বিতীয় লাইনটাৰ কোনো কিনারাই কৰা যাচ্ছে না।...তোপসে, তুই বৱং
হোল্ড-অলটা বিছিয়ে শুয়ে পড়। আপনিও—লালমোহনবাবু। এখনো তো সাড়ে
সাত ঘণ্টা দেৱি ট্ৰেন আসতে। আমি আপনাদেৱ ঠিক সময়ে তুলে দেবো।’

কথাটা মন্দ বলেনি ফেলুদা। শুধু স্ট্রাপ দুটো খুলে হোল্ড-অলটাকে বিছিয়ে
প্ল্যাটফৰ্মেৰ উপৰ শুয়ে পড়লাম। চিত হওয়ামাত্ৰ আকাশেৰ দিকে চোখ গেল,
আৱ কচ্ছনি বৰাক পাৰলাম যে একসঙ্গে গৱে কোনো কীদৰণে কৰিব।

তড়ক করে উঠে হোল্ড-অল বৈধে ফেলতে ফেলতে ট্ৰেনেৰ হেড-লাইট দেখা
গৈল।

॥ ১০ ॥

মিটাৰ গেজেৰ প্যাসেঞ্জাৰ গাড়ি। কামৰাঙ্গলো তাই খুবই ছোট। যাত্ৰীও বেশি
নেই, তাই একটা খালি ফাৰ্স্ট ক্লাস। পাওয়াতে খুব একটা অবাক লাগল না।

কামৰা অন্ধকাৰ; হাতড়িয়ে সুইচ বাৰ করে টিপে কোনো ফল হলো না।
লালমোহনবাবু বললেন, ‘সভ্য দেশেই ৱেলেৱ বাল্ব লোপাট হয়ে যায়, ডাকাতৰে
দেশে তো ওটা আশা কৰাই ভুল।’

ফেলুদা বলল, ‘তোৱা দু'জন দু'দিকেৰ বেঞ্চিতে শুয়ে পড়। আমি মাৰখানেৰ
মেঝেতে শতৰঞ্জি পেতে ম্যানেজ কৰছি। বাড়া ছ’ ঘণ্টা সময় আছে হাতে, দিব্য
গড়িয়ে নেওয়া যাবে।’

লালমোহনবাবু একবাৰ একটু আপত্তি কৰেছিলেন—‘আপনি আৰাৰ ক্লাৰে
কেন মশাই, আমাকে দিন না?’—কিন্তু ফেলুদা একটু কড়া কৰে ‘মোটেই না’ বলাতে
ভদ্রলোক বোধহয় গাঁটোৱ ব্যথাৰ কথা ভেবেই বেঞ্চিতে হোল্ড-অল খুলে পেতে
নিলেন।

গাড়ি ছেড়ে প্ল্যাটফৰ্ম পেৱোনোৰ এক মিনিটেৰ মধ্যেই কে একজন আমাদেৱ
দৰজাৰ পা-দানিতে লাফিয়ে উঠল। লালমোহনবাবু হেসে বলে উঠলেন, ‘আৱে
বাবা, গাড়ি রিজাৰ্ভ হ্যায়। জেনানা কাম্রা হ্যায়।’

এবাৰে বাড়াক কৰে আমাদেৱ দৰজাটা খুলে গৈল, আৱ একটা উজ্জল টচেৰ
আলো জুলে উঠে কয়েক মুহূৰ্তেৰ জন্য আমাৰ চোখ ধৰ্মিয়ে দিল।

সেই আলোতেই দেখলাম, একটা হাত আমাদেৱ দিকে এগিয়ে এসেছে, আৱ
সে হাতে চকচক কৰছে একটা লোহাৰ নলওয়ালা জিনিস।

আমাদেৱ তিনজনেই হাত মাথাৰ উপৰ উঠে গৈল।

কোনোদিন ভুলব না । ফেলুদার ডান হাতটা একটা বিদ্যুতের শিখার মতো নেমে এসে তার নিজের শতরঞ্জির সামনের দিকটা খাম্চে ধরে মারল একটা প্রচণ্ড হাঁচকা টান—আর তার ফলে মন্দার বোসের পা দুটো সামনের দিকে হড়কে ছাঁকে শূল্যে উঠে গিয়ে উপরের শরীরটা এক ঝটকায় চিতিয়ে দড়াম করে লাগল ছাঁকে শূল্যে উঠে গিয়ে উপরের শরীরটা এক ঝটকায় চিতিয়ে দড়াম করে লাগল কামৰার দেয়ালে । আর সেই সঙ্গে তার ডান হাত থেকে রিভলভারটা ছিটকে বেরিয়ে গিয়ে পড়ল লালমোহনবাবুর বেঞ্জিতে আর বাঁ হাত থেকে জ্বলন্ত টর্চটা ফসকে গিয়ে পড়ল মেঝেতে ।

মন্দার বোসের পুরো শরীরটা মাটিতে পড়বার আগেই লাফ দিয়ে উঠে দাঁড়িয়েছে ফেলুদা—তার হাতে কোটের ভিতর থেকে বার করা তার নিজের রিভলভার ।

‘গেট আপ !’ ফেলুদা মন্দার বোসকে উদ্দেশ করে গর্জিয়ে উঠল ।

মিটার গেজের গাড়ি প্রচণ্ড শব্দ করে দুলে দুলে এগিয়ে চলেছে মর্কৃমির মধ্যে দিয়ে । লালমোহনবাবু ইতিমধ্যে মন্দারবাবুর রিভলভারটা তার জাপান এয়ার লাইনস-এর ব্যাগের মধ্যে ঢুকিয়ে দিয়েছেন ।

‘উঠুন বলছি !’ ফেলুদা আবার গর্জিয়ে উঠল ।

টর্চটা মাটিতে গড়াগড়ি যাচ্ছে, অথচ বুঝতে পারছি সেটা মন্দার বোসের উপর ফেলা উচিত—নইলে লোকটা অঙ্কারের সুযোগ নিয়ে একটা গোলমাল করতে পারে । এই কথাটা ভেবে টর্চটা তুলতে গিয়েই হয়ে গেল সর্বনাশ ; আর সেটা এমনই সর্বনাশ যে সেটার কথা ভাবতে এখনো আমার রঙ্গ ঠাণ্ডা হয়ে যায় । মন্দার বোসের শরীরের উপর দিকটা ছিল আমার বেঞ্জির দিকে । আমি যেই টর্চটা তুলতে নিচু হয়েছি, ভদ্রলোক তৎক্ষণাত্মে একটা আচমকা ঝাঁপ দিয়ে আমাকে জাপটে ধরে আমাকে সুন্দ উঠে দাঁড়ালেন । তার ফলে মন্দার বোস আর ফেলুদার মাঝখানে পড়ে গেলাম আমি । এই চৰম বিপদের সময়েও মনে মনে লোকটার শয়তানি বুদ্ধির তারিফ না করে পারলাম না । বুঝতে পারলাম, ফেলুদা প্রথম রাউণ্ডে আশ্চর্য ভাবে জিতলেও, দ্বিতীয় রাউণ্ডে বেকায়দায় পড়ে গেছে । এটাও বুবলাম যে এই অবস্থাটার জন্য দায়ী একমাত্র আমি ।

মন্দার বোস আমাকে পিছন থেকে খাঁকড়ে ধরে সামনের দিকে রেখে খোলা দরজাটার দিকে পিছোতে লাগলেন । কাঁধের কাছটায় কী যেন একটা ফুটছে । বুবলাম সেটা মন্দার বোসের হাতের একটা নখ । নীলুর হাতের যন্ত্রণার কথা মনে পড়ে গেল ।

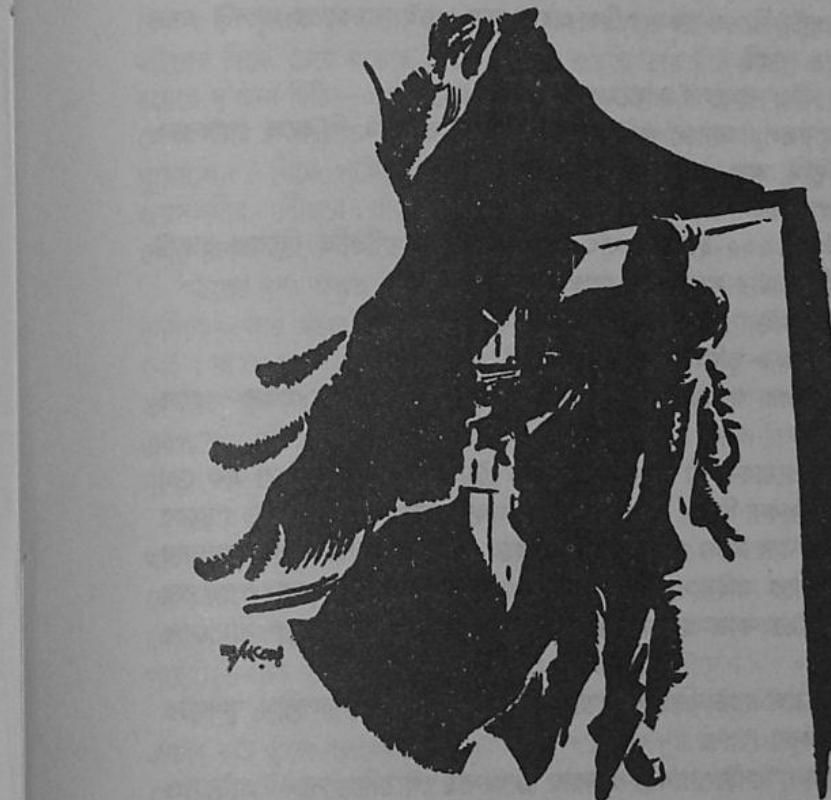
ক্রমে বুবলাম দরজার খুব কাছে এসে গেছি । কারণ বাইরে থেকে কনকনে ঠাণ্ডা হাওয়া এসে আমার বাঁ কাঁধটায় লাগছে ।

আরো এক পা পিছোলেন মন্দার বোস । ফেলুদা রিভলভার উঁচিয়ে রয়েছে

কিন্তু কিছু করতে পারছে না । জ্বলন্ত টর্চটা এখনো ট্রেনের দোলার সঙ্গে সঙ্গে মেঝের এদিকে ওদিকে গড়াচ্ছে ।

হঠাৎ পিছন থেকে একটা প্রচণ্ড ধাক্কা খেয়ে আমি ফেলুদার উপর হমড়ি খেয়ে পড়লাম । আর তার পরেই একটা শব্দ পেলাম যাতে বুবলাম যে, মন্দার বোস চলন্ত ট্রেন থেকে লাফিয়ে পড়েছেন । তিনি বাঁচলেন কী মরলেন, সেটা বোঝার কোনো উপায় নেই ।

ফেলুদা দরজা দিয়ে গলা বাড়িয়ে কিছুক্ষণ দেখে ফিরে এল । তারপর যথাস্থানে রিভলভারটাকে চালান দিয়ে নিজের জায়গায় বসে পড়ে বলল,



‘দু-একটা হাড়গোড় অন্তত না ভাঙলে খুব আক্ষেপের কারণ হবে ।’
লালমোহনবাবু যেন একটু অতিরিক্ত জোরেই হেসে উঠে বললেন,

‘বলেছিলাম না মশাই, লোকটা সাম্পৰ্শাস।’

আমি এর মধ্যে ফ্লাস্ক থেকে খানিকটা জল খেয়ে নিয়েছি। বুকের ধড়ফড়ানিটা আস্তে আস্তে কমছিল, নিষ্ঠাস-প্রশ্নাস স্বাভাবিক হয়ে আসছিল। কী ভীষণ একটা ঘটনা কয়েক মুহূর্তের মধ্যে ঘটে গেল, সেটা যেন এখনো ঠিক বিশ্বাস করে উঠতে পারছিলাম না।

ফেলুদা বলল, ‘শ্রীমান্ তপেশ ছিলেন বলে লোকটা এ-যাত্রা পার পেয়ে গেল, নইলে বন্দুকটা নাকের সামনে ধরে ওর পেট থেকে সব বার করে নিতাম। অবিশ্বি—’

ফেলুদা থামল। তারপর বলল, ‘খুব বড় বিপদের সামনে পড়লেই দেখছি আমার মাথাটা বিশেষ রকম পরিষ্কার হয়ে যায়। ওই সংকেতের মানেটা এখন স্পষ্ট বুঝতে পারছি।’

‘বলেন কী! বললেন লালমোহনবাবু।

ফেলুদা বলল, ‘আসলে খুবই সহজ। আই হচ্ছে আমি, পি হচ্ছে পোকরান, ইউ হচ্ছে তুমি, আর এম হচ্ছে মিডির—প্রদোষ মিডির।’

‘আর প্লাস-মাইনাস?’

‘আই পি ১৬২৫+ইউ। অথবা আমি পোকরান পৌঁচছি বিকেল চারটে পঁচিশে, তুমি আমার সঙ্গে এসে যোগ দিও।’

‘আর ইউ মাইনাস এম?’

‘আরো সহজ—তুমি মিডিরকে কাটাও।’

‘কাটাও! ধুৱা গলায় বললেন লালমোহনবাবু। ‘তার মানে মাইনাস হচ্ছে মার্ডারি?’

‘মার্ডারের প্রয়োজন কী? মাঝপথে চলন্ত ট্রেন থেকে নামিয়ে দিলে এক তো জথম হ্বার সন্তান ছিলই, তার উপর চৰিশ ঘন্টা অপেক্ষা করতে হত পরের ট্রেনের জন্য। তার মধ্যে ওদের কার্যসন্দি হয়ে যেত। দুরকারটা ছিল আমাদের জয়সলমীর থেকে মাইনাস করা। সেই জন্মেই তো রাস্তায় এত পেরেকের ছড়াচাড়ি। সেটায় কাজ হয়নি বুঝতে পেরে শেষটায় ট্রেন থেকে নামানোর চেষ্টা।’

এতক্ষণে হঠাৎ একটা জিনিস খেয়াল করলাম। ফেলুদাকে বললাম, ‘চুক্টের গন্ধ পাচ্ছি ফেলুদা।’

ফেলুদা বলল, ‘সেটা লোকটা কামরায় ঢোকামাত্র পেয়েছি। সার্কিট হাউসেও কোনো ব্যক্তি যে চুক্ট খাচ্ছেন সেটা আগেই বুঝেছি। মুকুলের হাতের সেই রাঙ্গাটা চুক্টেই জড়ানো থাকে।’

‘আর ভদ্রলোকের একটা নখ ভীষণ বড়ো। আমার কাঁধটা বোধহয় নীলুর

হাতের মতোই ছড়ে গেছে।’

‘কিন্তু যিনি ইন্স্ট্রাকশন দিচ্ছেন সেই আই-টি কিনি?’ জিজ্ঞেস করলেন লালমোহনবাবু।

ফেলুদা গভীর গলায় বলল, ‘সার্কিট হাউসে পাওয়া ইংরিজিতে লেখা হমকি চিঠির সঙ্গে এই সংকেতের লেখা মিলিয়ে তো একটা লোকের কথাই মনে হয়।’

‘কে?’ আমরা দু’জনে এক সঙ্গে জিজ্ঞেস করলাম।

‘ডক্টর হেমাসমোহন হাজরা।’

রাত্রে সবসুন্দ বোধহয় ঘন্টা তিনেক ঘুমিয়েছি। যখন ঘুম ভাঙল তখন বাইরে রোদ। ফেলুদাকে দেখলাম মেঝে থেকে উঠে আমার বেঢ়ির এক কোণে বসে বাইরের দিকে চেয়ে রয়েছে। তার কোলে রয়েছে তার নীল খাতা, আর হাতে রয়েছে দু’খানা চিঠি—একটা সেই ইংরিজিতে হমকি আর অন্যটা ডক্টর হাজরার লেখা চিঠি। ঘড়িতে দেখি পৌনে সাতটা। লালমোহনবাবু এখনো দিব্য ঘুমোচ্ছেন। খিদে পাছিল ভীষণ, কিন্তু গজা খেতে আর মন চাইছিল না। জয়সলমীর পৌছবে প্রায় ন’টায়। বুকুলাম এই দু’ ঘন্টা সময় খিদেটাকে কোনোরকম চেপে রাখতে হবে।

বাইরের দৃশ্য অস্তুত মাইলের পর মাইল অল্প চেউ-খেলানো জমি দেখা যাচ্ছে দু’দিকে—তার মধ্যে একটা বাড়ি নেই, একটা লোক নেই, একটা গাছ পর্যন্ত নেই। অথচ মরুভূমি বলা যায় না, কারণ, বালি মাঝে মাঝে থাকলেও, বেশির ভাগটাই শুকনো সাদা ঘাস, লালচে মাটি আর লাল-কালো পাথরের কুচি। এরপরেও যে আবার একটা শহর থাকতে পারে সেটা ভাবলে বিশ্বাস হতে চায় না।

একটা স্টেশন এল—জেঠা চন্দন। আমি ব্র্যাক্ষ খুলে দেখলাম এটার পর থাইয়ৎ হামিৰা, আর তার পরেই জয়সলমীর। স্টেশনে দোকান-টোকান নেই, লোকজন নেই, কুলি নেই, ফেরিওয়ালা নেই। সব মিলিয়ে মনে হয় যেন পথিকীর কোনো একটা অনাবিকৃত জায়গায় এই ট্রেনটা কেমন করে জানি এসে পড়েছে—ঠিক যেমনি করে রকেট গিয়ে হাজির হয় চাঁদে।

এবার গাড়ি ছাড়ার মিনিটখানেক পরেই লালমোহনবাবু উঠে পড়ে বিরাট একটা হাই তুলে বললেন, ‘ফ্যান্টাস্টিক স্বপ্ন দেখলুম মশাই। একদল ডাকাত, গোঁফগুলো সব ভেড়ার শিশের মতো পাঁচানো—তাদের আমি হিপনোটাইজ করে নিয়ে চলেছি একটা কেল্লার ভিতর দিয়ে। সেই কেল্লায় একটা সুড়ঙ্গ। তাই দিয়ে একটা আন্দরগাউড় চেম্বারে পৌঁছালুম। জানি সেখানে গুপ্তধন আছে, কিন্তু গিয়ে দেখি একটা উট মেঝেতে বসে জিভেগজা থাচ্ছে।’

‘গজা থাচ্ছে সেটা জানলেন কী করে?’ ফেলুদা জিজ্ঞেস কৰল। ‘হ' করে দেখাল?’

‘আৱে না মশাই। স্পষ্ট দেখলুম আমাৰ দালদার টিনটা খোলা পড়ে আছে উত্তোৱ ঠিক সামনে।’

থাইয়ৎ হামিৱা স্টেশন পেৱনোৱে কিছুক্ষণ পৱেই দূৰে আবছা একটা পাহাড় চোখে পড়ল। এ-ও সেই রাজস্থানী চাপটা টেব্ল মাউন্টেন। আমাদেৱ ট্ৰেনটা মনে হল সেই পাহাড়েৱ দিকে যাচ্ছে।

আটটা নাগাদ মনে হল পাহাড়টাৱ উপৱ একটা কিছু রয়েছে।

ক্ৰমে বুৰাতে পাৱলাম, সেটা একটা কেল্লা। সমস্ত পাহাড়েৱ উপৱটা জুড়ে মুকুটেৱ মতো বসে আছে কেল্লাটা—তাৱ উপৱ সোজা গিয়ে পড়েছে বকঝকে পৱিক্ষাৱ সকালেৱ ঝলমলে রোদ। আমাৰ মুখ থেকে একটা কথা আপনা থেকেই বেৱিয়ে পড়ল—

‘সোনাৰ কেল্লা।’

ফেলুদা বলল, ‘ঠিক বলেছিস। এটাই হল রাজস্থানেৱ একমাত্ৰ সোনাৰ কেল্লা। বাটিটা দেখেই সন্দেহ হয়েছিল। তাৱপৱ গাইডবুক দেখে কন্ফাৰ্মড হলাম। বাটিটা যে পাথৱেৱ তৈৱি, কেল্লাও সেই পাথৱেৱ তৈৱি—ইয়েলো স্যান্ডস্টোন। মুকুল যদি সত্যি কৱেই জাতিস্মৰ হয়ে থাকে, আৱ পূৰ্বজন্ম বলে যদি সত্যিই কিছু থেকে থাকে, তাহলে মনে হয় ও এখনেই জন্মেছিল।’

আমি বললাম, ‘কিন্তু ডষ্টেৱ হাজৱা কি সেটা জানেন?’

ফেলুদা এ কথাৱ কোনো উত্তোৱ না দিয়ে একদষ্টে কেল্লার দিকে চেয়ে থেকে বলল, ‘জনিস তোপসে—অস্তুত এই সোনালি আলো। মাকড়সাৱ জালেৱ নকশাটা চোখেৱ সামনে স্পষ্ট দেখতে পাচ্ছি এই আলোয়।’

॥ ১১ ॥

জয়সলমীৱ স্টেশনে নেমে প্ৰথমেই যেটা কৱলাম সেটা হচ্ছে একটা খাবাৱেৱ দোকানে গিয়ে চা আৱ একটা নতুন রকমেৱ মিষ্টি খেয়ে খিদেটাকে মিষ্টিয়ে নিলাম। ফেলুদা বলল—মিষ্টি জিনিসটা নাকি দৱকাৱ—ওতে থুকোজ থাকে—সামনে পৱিশ্বম আছে—থুকোজে এনাজি দেবে।

স্টেশনেৱ বাইৱে এসে দেখলাম গাড়িটাড়িৱ কোনো বালাই নেই। একটা জীপ আছে দাঁড়িয়ে, তবে সেটা যে ভাড়াৱ নয়, সেটা দেখেই বোৰা যায়। টাঙ্গা একা সাইক্ল-রিক্ষা ট্যাক্সি কিছু নেই। আমাৰ যখন ট্ৰেন থেকে নেমেছিলাম তখন একটা কালো অ্যাম্বাসাদৰ দাঁড়িয়ে থাকতে দেখেছিলাম; এখন দেখছি সে

গাড়িটাও নেই। ফেলুদা বলল, ‘জায়গাটা ছেট সেটা বোৰাই যাচ্ছে। কাজেই এক জায়গা থেকে আৱেক জায়গাৰ দূৰত্ব বেশি নয় নিশ্চয়ই। ডাকবাংলো একটা আছে সেটা গাইড-বুকে লিখেছে। আপাতত সেটাৱ খৌজ কৱা যাক।’

যে যাৱ মালপত্ৰৰ হাতে নিয়ে স্টেশন থেকে বেৱিয়ে পড়লাম। কাছেই একটা পেট্ৰোল স্টেশনে একটা লোককে জিজ্ঞেস কৱতেই সে রাস্তা বাতলে দিল। বুৰালাম যে ডাকবাংলোয় যাবাৰ জন্য পাহাড়ে উঠতে হবে না, সেটা পাহাড়েৱ দক্ষিণ দিকে সমতল জমিৱ উপৱেই। হাঁটতে হাঁটতে রাস্তাৱ বালিৱ উপৱ টায়াৱেৱ দাগ দেখে ফেলুদা বলল, ‘অ্যাম্বাসাদৰটাও এই রাস্তাতেই গেছে বলে মনে হচ্ছে।’

প্ৰায় মিনিট পনেৱোহাঁটাৱ পৱ একটা একতলা বাড়িৱ সামনে কাঠেৱ ফলকে লেখা দেখে বুৰালাম আমাৰ ডাকবাংলোয় এসে গেছি। বাংলোৱ সামনেই দেখি কালো অ্যাম্বাসাদৰটা দাঁড়িয়ে আছে।

আমাদেৱ দেখতে পেয়েই বোধহয় একটা খাকি সার্ট খাটো ধৃতি আৱ পাকানো পাগড়ি পৱা বুড়ো লোক পাশেৱ একটা আউট-হাউস থেকে বেৱিয়ে আমাদেৱ দিকে এগিয়ে এল। ফেলুদা তাকে হিন্দিতে জিজ্ঞেস কৱল সে চৌকিদাৰ কিনা। লোকটা মাথা নেড়ে হাঁ বুবিয়ে দিল। তাৱ চাউনি দেখে বুৰালাম যে আমাদেৱ আসাটা তাৱ কাছে অপ্রত্যাশিত, আৱ ব্যাপারটা সে একটু সন্দেহেৱ চোখে দেখছে, কাৰণ পাৱিশন ছাড়া বাংলোয় থাকতে দেয় না এটা আমি জানি।

ফেলুদা বাংলোয় থাকাৱ প্ৰশ্নটাই তুলল না। সে বলল যে আপাতত সে শুধু মালগুলো রেখে যেতে চায়, তাৱপৱ পাৱিশনেৱ চেষ্টা দেখবে। চৌকিদাৰ বলল সেটাৱ জন্য রাজাৰ সেক্রেটাৱিৰ কাছে যেতে হবে। রাজবাড়ি কোনদিকে সেটাৱ সে হাত তুলে দেখিয়ে দিল। দূৰে গাছপালাৱ মাথাৱ উপৱ দিয়ে হলদে পাথৱেৱ তৈৱিৱ প্যালেসেৱ খানিকটা অংশও দেখতে পেলাম।

চৌকিদাৰ মালগুলো রাখতে দিতে কোনো অপত্তি কৱল না। তাৱ একটা কাৰণ অবিশ্য এই যে, ফেলুদা ইতিমধ্যে তাৱ হাতে একটা কড়কড়ে দু' টাকাৱ নোট গুঁজে দিয়েছে।

একটা ঘৰেৱ মধ্যে সুটকেস বিছানা রেখে ফ্লাক্সগুলোতে জল ভৱে কাঁধে ঝুলিয়ে নিয়ে চৌকিদাৰকে জিজ্ঞেস কৱা হল কেল্লায় যেতে হলে কোন রাস্তা দিয়ে যেতে হবে।

‘ইউ ওয়ান্ট টু গো টু দ্য ফোৰ্ট?’

প্ৰশ্নটা এল বারান্দাৱ ও-মাথা থেকে। একটি ভদ্ৰলোক ওদিকেৱ একটা ঘৰ থেকে সবেমাত্ৰ বেৱিয়েছেন। ফৰ্মা রং, বয়স চলিশেৱ বেশি নয়, খুব মন দিয়ে ছাঁটা সৱৰ একটা গৌফ চোখা নাকেৱ নিচে। এবাৱ আৱেকটু বেশি বয়সেৱ

আরেকটি ভদ্রলোক ঘর থেকে বেরিয়ে প্রথম ভদ্রলোকটির পাশে দাঁড়ালেন। এর হাতে একটা লাঠি—যেমন লাঠি আমরা যোধপুরের বাজারে দেখেছি—আর গায়ে কেমন যেন একটা বেখাঙ্গা কালো স্ফুট। এরা দু'জনে কোন্ দেশী সেটা বোৰা গেল না। লক্ষ করলাম দ্বিতীয় ভদ্রলোকটি একটু যেন খৌড়াচ্ছেন, আর সেই জন্যেই বোধহয় তার লাঠির দরকার হচ্ছে।

ফেলুদা বলল, ‘ফোটটা একবাৰ দেখতে পাৱলে মন্দ হত না।’

‘কাম অ্যালঙ্গ উইথ আস্—উই আৱ গোয়িং দ্যাট ওয়ে।’

ফেলুদা কয়েক সেকেন্ডে জন্য কী জানি ভোবে যেতে রাজী হয়ে গেল।

‘থ্যাক ইউ ভেৱি মাচ। দ্যাট ইজ ভেৱি কাইন্দ অফ ইউ।’

আমরা গাড়ির দিকে যাবাৰ সময় লালমোহনবাবু ফিসফিস করে বললেন, ‘এৱা আৱাৰ চলন্ত মোটৱাগাড়ি থেকে নামিয়ে দিতে চাইবে না তো ?’

গাড়ি কেল্লার দিকে রওনা দিল। লাঠিওয়ালা ভদ্রলোক জিজ্ঞেস কৰলেন, ‘আৱ ইউ ফ্ৰম ক্যালকাটা ?’

ফেলুদা বলল, ‘হাঁ।’

বাঁ দিকে বালিৰ উপৱ দূৰে দেখলাম দেবীকৃষ্ণের মতো কতগুলো স্মৃতিস্তম্ভ রয়েছে। ফেলুদা বলল ও জিনিসটা নাকি রাজহানেৰ সব শহৰেই রয়েছে।

আমাদেৱ গাড়ি ক্ৰমে পাহাড়েৰ গা বেয়ে চড়াই উঠতে আৱন্ত কৰল।

মিনিটখানেক ওঠাৰ পৱ পিছন থেকে আরেকটা গাড়িৰ শব্দ পেলাম। গাড়িটা ক্ৰমাগত হৰ্ণ দিচ্ছে। অথচ আমরা যে খুব আন্তে চলছিলাম তাও নয়। তাহলে লোকটা বাৱ বাৱ হৰ্ণ দিচ্ছে কেন ?

ফেলুদা দুই ভদ্রলোকেৰ সঙ্গে পিছনে বসেছিল। সে হঠাৎ ঘাড় ফিরিয়ে কাঁচেৰ মধ্যে দিয়ে দেখে নিয়ে আমাদেৱ গাড়িৰ ড্ৰাইভাৱকে উদ্দেশ কৰে বলে উঠল, ‘ৱোককে, ৱোককে !’

আমাদেৱ গাড়ি রাস্তাৰ এক পাশে থামতেই আমাদেৱ ডান পাশে এস দাঁড়াল একটা ট্যাক্সি—তাৱ স্টিয়াৰিং ধৰে হাসিমুখে বসে আমাদেৱ সেলাম জানাচ্ছেন গুৱবচন সিং।

আমরা তিনজনেই নেমে পড়লাম। ফেলুদা ভদ্রলোক দু'জনকে ইংৰিজিতে বলল—আপনাদেৱ অনেক ধন্যবাদ। আমাদেৱ নিজেদেৱ ট্যাক্সিটা পথে খারাপ হয়ে গিয়েছিল—সেটা এসে পড়েছে।

গুৱবচন বলল ভোৱ সাড়ে ছটায় নাকি একটা চেনা ট্যাক্সি জয়সলমীৰ থেকে ফিরছিল—তাৱ কাছ থেকে স্পেয়াৰ চেয়ে নিয়েছে। নবহই মাইল রাস্তা নাকি সে দু' ঘণ্টায় এসেছে। এখানে এসে পেট্ৰোল স্টেশনটায় দাঁড়িয়ে ছিল, হঠাৎ কালো অ্যাস্ফাল্টৱার ভিতৰ আমাদেৱ দেখতে পায়।

আৱো খানিকটা পথ যেতেই আমরা একটা বাজাৱেৰ মধ্যে এসে পড়লাম। চারদিকে দোকানপাট গিজগিজ কৰছে, লাউডস্পীকাৰে হিন্দী ফিল্মেৰ গান হচ্ছে, একটা ছোট সিনেমা হাউসেৰ বাইৱে আবাৰ হিন্দী ছবিৰ বিজ্ঞাপনও রয়েছে।

‘আপলোগ কিল্লা দেখনে মাংতা ?’ গুৱবচন সিং জিজ্ঞেস কৰল। ফেলুদা হাঁ বলতে গুৱবচন সিং ট্যাক্সি থামল। ‘ইয়ে হায় কিল্লেকা গেট।’

ডান দিকে চেয়ে দেখি এক পেঞ্জায় ফটক—তাৱপৰ পাথৰে বাঁধানো রাস্তা চড়াই উঠে গেছে আরেকটা ফটকেৰ দিকে। বুৰলাম, এটা বাইৱেৰ গেট আৱ ভেতৱেৱটা আসল গেট। দ্বিতীয় গেটেৰ পিছন থেকেই খাড়াই উঠে গেছে জয়সলমীৰেৰ সোনাৰ কেল্লা।

গেটেৰ বাইৱে একটা লোক দাঁড়িয়ে আছে। তাকে দেখলেই প্ৰহৱী বলে বোৱা যায়। ফেলুদা তাকে গিয়ে জিজ্ঞেস কৰল সকালেৰ দিকে কোনো বাঙলী ভদ্রলোক একটা ছোট ছেলেকে সঙ্গে কৰে কেল্লা দেখতে এসেছিলেন কিনা। ফেলুদা হাত দিয়ে মুকুলেৰ হাইটাও বুঝিয়ে দিল।

—আয়া থা, কিন্তু এখন নেই, চলে গেছে।

—কখন ?

—আধ ঘণ্টা হৰে।

—গাড়িতে এসেছিল ?

—হাঁ—এক টেক্সি থা।

—কোন দিকে গেছে বলতে পাৱ ?

প্ৰহৱী পশ্চিম দিকেৰ রাস্তাটা দেখিয়ে দিল। আমরা সেই রাস্তা ধৰে অলিগলি দোকানপাটেৰ মধ্যে দিয়ে চলতে লাগলাম। লালমোহনবাবু সামনে বসেছেন গুৱবচনেৰ পাশে, আমি আৱ ফেলুদা পিছনে। কিছুক্ষণ চলাৰ পৱ ফেলুদা হঠাৎ প্ৰশ্ন কৰল, ‘আপনাৰ অস্ত্ৰটা আনেননি তো সঙ্গে ?’

লালমোহনবাবু অন্যমনস্কতাৰ মধ্যে হঠাৎ প্ৰশ্ন শুনে চমকে বললেন, ‘ভোপালি ? ইয়ে-মানে-গিয়ে-আপনাৰ—ভোজালি ?’

‘হাঁ। আপনাৰ নেপালী ভোজালি।’

‘সে তো সুটকেসে স্যার।’

তাহলে আপনাৰ পাশে রাখা জাপান এয়াৱ লাইন্সেৰ ব্যাগ থেকে মন্দাৰ বোসেৱ রিভলভাৱটা বাৱ কৰে কোটেৱ তলায় বেল্টেৰ মধ্যে হুঁজুন—যাতে বাইৱে থেকে বোৱা না যায়।

লালমোহনবাবুৰ নড়াচড়া থেকে বুৰলাম তিনি ফেলুদাৰ আদেশ পালন কৰছেন। এই সময় তাৱ মুখটা দেখতে ভীষণ ইচ্ছে কৰছিল।

‘কিছু না,’ ফেলুদা বলল, ‘গোলমাল দেখলে শ্ৰেফ ট্যাঁক থেকে ওঠি বাৱ কৰে

সামনের দিকে পয়েন্ট করে দাঁড়িয়ে থাকবেন।'

'আর পে-পেছন দিয়ে যদি—'

'পেছনে কিছু হচ্ছে বুঝলে আপনি নিজে ঘুরে যাবেন, তখনই সেটা সামনে হয়ে যাবে।'

'আর আপনি? আপনি বুঝি আজ, মানে, নন-ভায়োলেন্ট?'

'সেটা প্রয়োজন বুঝে।'

ট্যাঙ্কিটা বাজার ছাড়িয়ে একটা খোলা জায়গায় এসে পড়ল। আমরা এর মধ্যে আরো দু-একজনকে জিজ্ঞেস করে অন্য ট্যাঙ্কিটা কোন পথে গেছে জেনে নিয়েছি। তাছাড়া রাস্তার বালির উপর মাঝে মাঝে টায়ারের দাগ দেখতে পাচ্ছি। আর তাতেই বুঝতে পারছি যে আমরা হেমাঙ্গ হাজরার রাস্তাতেই চলেছি।

গুরুবচন সিং বলল, 'ইয়ে হ্যায় মোহনগড় জানেকা রাস্তা। আউর এক মিল জানা সেক্তা। উসকে বাদ রাস্তা বহুৎ খারাপ হ্যায়। জীপ ছোড়কে দুস্রা গাড়ি নেই যাতা।'

এক মাইলও অবিশ্য যেতে হল না। কিছু দূর গিয়েই দেখতে পেলাম রাস্তার এক ধারে একটা ট্যাঙ্কি দাঁড়িয়ে আছে। রাস্তার ডান দিকে খানিকটা দূরে রয়েছে একসঙ্গে অনেকগুলো পরিত্যক্ত একতলা ছাত ছাড়া খুপরির মতো পাথরের বাড়ি। বুঝলাম, এটাও হচ্ছে একটা প্রাচীন গ্রাম, যেমন গ্রাম আমরা এর আগে আরো দু-একটা দেখেছি। এসব গ্রাম থেকে লোকজন নাকি বহুকাল আগে চলে গেছে; শুধু দেয়ালগুলো পাথরের তৈরি বলে এখনো দাঁড়িয়ে আছে।

গুরুবচন সিংকে অপেক্ষা করতে বলে আমরা বাড়িগুলোর দিকে এগোলাম। সর্দারজী দেখলাম গাড়ি থেকে নেমে অন্য ট্যাঙ্কির দিকে এগিয়ে গেল—বোধহয় জাতভাইয়ের সঙ্গে আড়া মারতে।

চারিদিক থমথম করছে। পিছন দিকে চাইলে দূরে দেখা যাচ্ছে পাহাড়ের মাথায় জয়সলমীরের কেল্লা। রাস্তার উলটো দিকে খাড়াই উঠে গেছে পাহাড়। তার ঠিক পায়ের কাছে একটা প্রকাণ্ড খোলা জায়গা জুড়ে মাটিতে পৌঁতা শিল-নোড়ার মতো হলদে পাথরের সারি। ফেলুদা ফিসফিস করে বলল, 'যোদ্ধাদের কবর।'

লালমোহনবাবু খসখসে মিহি গলায় বললেন, 'আমার কিন্তু আবার লো ভ্রাড প্ৰেশাৰ।'

'কিছু ভাববেন না', ফেলুদা বলল, 'দেখতে দেখতে হাই হয়ে যেমনটি চাই তেমনটি হয়ে যাবে।'

বাড়িগুলোর কাছে এসে পড়েছি। সারি সারি বাড়ির মাঝখান দিয়ে চলে গেছে সোজা রাস্তা। বেশ বুঝলাম এ গ্রাম বাংলাদেশের গ্রামের মতো নয়। এর মধ্যে

একটা সহজ জ্যামিতিক প্ল্যান আছে।

কিন্তু ট্যাঙ্কির যাত্রীরা কোথায়? মুকুল কোথায়? উষ্টুর হেমাঙ্গ হাজরা কোথায়?

মুকুলের কিছু হয়নি তো?

হঠাতে খেয়াল হল কানে একটা শব্দ আসছে—এখনো খুবই আস্তে—কিন্তু কান পাতলে শোনা যায়। খট—খট—খট...



অত্যন্ত সাবধানে একটুও শব্দ না করে আরো কয়েক পা এগিয়ে দেখলাম, একটা চৌরাস্তায় এসে পড়েছি। আমরা এখনো দুটো রাস্তার ক্রসের মাঝখানে

দাঁড়িয়ে আছি। ডান দিক দিয়ে শব্দটা আসছে। রাস্তার দু'দিকে দশ-বারোটা বাড়ির সারি—তাদের দেয়াল আর দরজার ফাঁকগুলো শুধু দাঁড়িয়ে আছে।

আমরা ডানদিকের রাস্তাটা ধরেই পা টিপে টিপে এগোতে লাগলাম।

ফেলুদা দাঁতের ফাঁক দিয়ে প্রায় শোনা যায় না এমনভাবে বলল, ‘রিভলভার’—আর সেই সঙ্গে তার নিজের হাতটাও চলে গেল কোটের ভিতর। আড়চোখে দেখলাম লালমোহনবাবুর হাতেও রিভলভার এসে গেছে, আর সেটা অসন্তুষ্ট কাঁপছে।

হঠাতে একটা খচমচ আওয়াজ শুনে আমরা থমকে দাঁড়ালাম, আর তার পরমুহুর্তেই দেখলাম রাস্তার শেষ মাথায় বাঁ দিকের একটা বাড়ির দরজা দিয়ে মুকুল দৌড়ে বেরিয়ে এল—তারপর আমাদের দেখতে পেয়ে আরো দ্বিগুণ জোরে ছুটে এসে ফেলুদার বুকের উপর ঝাঁপিয়ে পড়ল। সে হাঁপাছে, তার মুখ রক্তহীন ফ্যাকাসে।

আমি জিজ্ঞেস করতে যাচ্ছিলাম কী হয়েছে, কিন্তু ফেলুদা ঠোঁটে আঙুল দিয়ে আমার কথা বন্ধ করে দিল।

ফিসফিস করে ‘একে একটু দেখুন’ বলে মুকুলকে লালমোহনবাবুর জিম্মায় রেখে ফেলুদা নিঃশব্দে এগিয়ে চলল যেখান থেকে মুকুল বেরিয়েছে সেই দিকে। আমিও চললাম তার পিছন পিছন।

এগোনোর সঙ্গে সঙ্গে শব্দটা বাড়ছে। মনে হয় কে যেন পাথর নিয়ে নাড়াচাড়া করছে—খট—খটাং—খুট—খুট...

বাড়িটার কাছে পৌছে দেয়ালের দিকটায় দেঁয়ে গেল ফেলুদা।

আর তিনি পা বাড়াতেই দরজার হাঁ করা ফাঁকটা দিয়ে দেখলাম ডষ্টের হাজরাকে। ঘরের এক কোণে দাঁড়িয়ে আমাদের দিকে পিঠ করে পাগলের মতো একটা ভাঙা পাথরের স্তুপ থেকে একটার পর একটা পাথর তুলে এক পাশে ফেলেছেন। আমরা যে এসে দরজার মুখে দাঁড়িয়ে তাকে দেখছি, সেটা তাঁর খেয়াল নেই।

আরেক পা সামনে এগোল ফেলুদা—তার হাতে রিভলভার ডষ্টের হাজরার দিকে উঠোনো।

হঠাতে উপর দিক থেকে একটা ঝটপট শব্দ।

একটা ময়ুর পাঁচিলের উপর থেকে লাফিয়ে পড়েছে।

মাটিতে পড়েই তীরবেগে ছুটে গিয়ে ময়ুরটা উপুড় হওয়া ডষ্টের হাজরার বাঁ কানের ঠিক নিচে একটা সাংঘাতিক ঠোকর মারল। ডষ্টের হাজরা যন্ত্রণায় আর্তনাদ করে হাত দিয়ে ঠোকরানোর জায়গাটা চেপে ধরতেই তার সাদা সাটোর আস্তিনটা লাল হয়ে উঠল।

এদিকে ময়ুরটা ঠোকর মেরেই চলেছে। তার মধ্যেই ডষ্টের হাজরা পালাতে গিয়ে আমাদের সামনে দেখে ভূত দেখার মতো ভাব করলেন। আমরা দরজা ছেড়ে পিছিয়ে দাঁড়ালাম, আর ময়ুর তাকে ঠুকরে ঘর থেকে বার করে দিল।

‘গুপ্তধনের জায়গায় যে ময়ুরের বাসা থাকবে, আর তার মধ্যে যে ডিম থাকবে—এটা বোধহয় আপনি ভাবতে পারেননি—তাই না?’

ফেলুদার গলার স্বর ইস্পাত, তার রিভলভার ডষ্টের হাজরার দিকে তাগ করা। বেশ বুবাতে পারছিলাম যে ডষ্টের হাজরাই শয়তান, আর তার শাস্তি ও হয়েছে চমৎকার, কিন্তু অন্য অনেক কিছুই এখনো এত ধৈঁয়াটে রয়েছে যে মাথাটা কেমন জানি গোলমাল হয়ে যাচ্ছিল।

একটা গাড়ির শব্দ পাওয়া গেল। ডষ্টের হাজরা মাটিতে উপুর হয়ে আছেন। তার ঘাড়টা আস্তে আস্তে ফেলুদার দিকে ফিরল, তার বাঁ হাতটা এখন একটা রক্তাক্ত কুমাল সমেত ক্ষতের উপর চাপা।

ফেলুদা বলল, ‘আর কোনো আশা নেই জানেন! এবার আপনার দু'-দিকের রাস্তাই বন্ধ।’

ফেলুদার কথা শেষ হবার আগেই ডষ্টের হাজরা হঠাতে চোখের পলকে দাঁড়িয়ে উঠে একটা উগ্রাদ দৌড় দিলেন উঠে দিকে। ফেলুদা রিভলভারটা নামিয়ে নিল—কারণ সত্যই পালাবার কোনো পথ নেই। উঠে দিক থেকে আমাদের দু'জন চেনা ভদ্রলোক এগিয়ে আসছেন। যার হাতে লাঠি নেই, তিনি খপ করে ক্রিকেট বল লোফার মতো ডষ্টের হাজরাকে বগলদাবা করে নিলেন।

এবারে লাঠিওয়ালা ভদ্রলোকটি ফেলুদার দিকে এগিয়ে এলেন। ফেলুদা রিভলভারটা বাঁ হাতে চালান দিয়ে ডান হাতটা ভদ্রলোকের দিকে বাড়িয়ে দিয়ে বললেন, ‘আসুন ডষ্টের হাজরা।’

অ্যাঁ! ইনিই ডষ্টের হাজরা?

ভদ্রলোক ফেলুদার সঙ্গে হ্যাভশেক করে বললেন, ‘আপনিই তো বোধহয় প্রদোষ মিত্রি?’

‘আজ্জে হ্যাঁ। আপনার নাগরা পরার দরুন ফোসকাটা এখনো সারেনি বলে মনে হচ্ছে...’

আসল ডষ্টের হাজরা হেসে বললেন, ‘পরশু সুধীরবাবুকে ট্রাঙ্ক কল করেছিলাম। উনিই বললেন আপনি এসেছেন। যা বর্ণনা দিলেন তা থেকে চিনতে কোনো অসুবিধা হয়নি। আলাপ করিয়ে দিই—ইনি হলেন ইঙ্গেল্সের রাঠোর।’

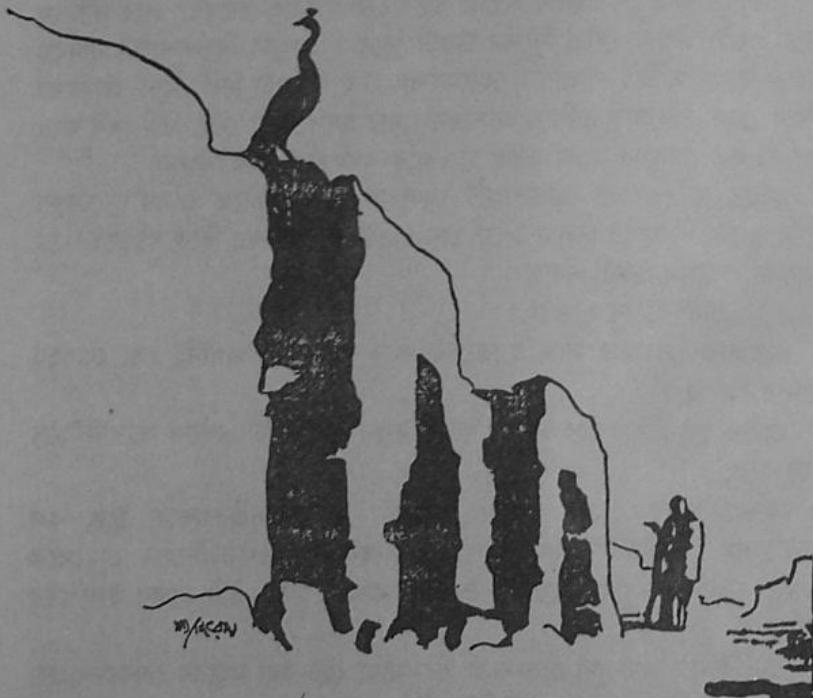
‘আর উনি?’ ফেলুদা হাত-কড়া পরা মাথা হেঁট-করা ময়ুরের ঠোকর-খাওয়া ভদ্রলোকটির দিকে দেখাল। ‘উনিই বুঝি ভবানন্দ?’

'ইয়েস', বললেন ডক্টর হাজরা, 'ওৱফে অমিয়নাথ বৰ্মণ, ওৱফে দ্য গ্ৰেট
বাৰম্যান—উইজার্ড অফ দ্য ইন্স্ট !'

॥ ১২ ॥

ভবানন্দ এখন রাজস্থানী পুলিশের জিম্মায়। তার বিৰুদ্ধে অভিযোগ—ডক্টর হেমাঙ্গ হাজরাকে খুন কৰার চেষ্টা, তার জিনিসপত্র নিয়ে সটকে পড়া, নিজের নাম
ভাঁড়িয়ে হেমাঙ্গ হাজরার ভূমিকা গ্ৰহণ কৰা ইত্যাদি। আমৰা ডাকবাংলোৱ
বারান্দায় বসে উটেৰ দুধ দেওয়া কৰি থাছিছি। মুকুল সামনেৰ বাগানে দিবি
ফুর্তিতে খেলে বেড়াচ্ছে, কাৰণ সে জানে আজই সে কলকাতা রওনা হৈবে।
সোনার কেল্লা দেখাৰ পৰ তাৰ আৱ রাজস্থানে থাকাৰ ইচ্ছে নেই।

ফেলুদা আসল ডক্টর হাজরার দিকে ফিরে বলল, 'ভবানন্দ শিকাগোতে সত্যিই
ভঙ্গামি কৰছিল তো ? কাগজে যা বেরিয়েছিল তা সত্যি তো ?'
হাজরা বললেন, 'যোল আনা সত্যি। ভবানন্দ আৱ তাৰ সহকাৰী মিলে যে



কত দেশে কত কুকীর্তি কৰেছে তাৰ ইয়ন্তা নেই। তা ছাড়া শিকাগোয় আৱো
ব্যাপার আছে। নিজেৰ ভণামিৰ সঙ্গে সঙ্গে আমাৰ মিথ্যে বদনাম রটাছিল,
আমাৰ কাজেৰ বিষ্টৰ অসুবিধা কৰছিল। কাজেই শেষটায় বাধ্য হয়ে স্টেপ নিতে
হল। অবিশ্যি এ হল চাৰ বছৰ আগেৰ কথা। ওৱা কবে দেশে ফিরেছে জানি
না। আমি ফিরেছি মাত্ৰ তিন মাস হল। সুধীৱবাবুৰ দোকানে গিয়েছিলাম,
মেখানে তাৰ ছেলেৰ কথা শুনে তাকে দেখতে যাই। তাৰ পৱেৰ ব্যাপার তো
আপনি জানেনই। আমি যখন মুকুলকে নিয়ে রাজস্থানে আসা স্থিৰ কৰলাম, তখন
কিন্তু ভাবতেই পাৰিনি যে আমাৰ পিছনে লোক লাগবে।'

'এক ঢিলে দুই পাখি কে না মাৰতে চায় বলুন !' ফেলুদা বলল। 'একে
গুপ্তধনেৰ আশা, তাৰ উপৰ আপনাৰ উপৰ প্ৰতিশোধ।...তা, এদেৱ সঙ্গে
কলকাতায় দেখা হয়নি আপনাৰ ?'

'মোটেই না। প্ৰথম দেখা হয় একেবাৱে বান্দিকুই স্টেশনেৰ রিফ্ৰেশমেন্ট



সেৱা সত্যজিৎ

কুমে ! আমি আগ্রায় একদিন থেকে না গেলে ট্ৰেনে ওদেৱ সঙ্গে দেখা হত না ।
ভদ্ৰলোকেৱা নিজে থেকে এসে আমাৰ সঙ্গে আলাপ কৱলেন ।'

'আপনি চিনতে পাৱলেন না ?'

'কী কৱে চিনব ? শিকাগোতে তো এৱা ছিলেন একেবাৱে শুশ্ৰাণুফু সম্বলিত
মহাধৰ্ম মহেশ !'

'তাৱপৰ ?'

'তাৱপৰ আমাদেৱ সঙ্গে এক ট্ৰেইলে বসে থেলো, ম্যাজিক দেখিয়ে মুকুলেৱ
সঙ্গে ভাব জমালো, একই ট্ৰেনে একই কামৱায় উঠল । কিষণগড়ে নেমে মুকুলকে
কেল্লা দেখাৰ সেটা আগেই ঠিক কৱেছিলাম, কিন্তু এৱাও যে আমাৰ পিছু পিছু
নেমেছে সেটা জানতে পাৱিনি । আমি কেল্লায় যাবাৰ কিছু পৱেই এৱাও
পৌছেছে । জনমানবশূন্য জায়গা, চোৱেৱ মতো এসেছে, আড়ালে আড়ালে তাকে
তাকে থেকেছে, সুযোগ পেয়ে পাহাড়েৱ উপৰ থেকে ঠেলে ফেলে দিয়েছে ।
গড়াতে গড়াতে শ' খানেক ফুট নিচে গিয়ে একটা ঝোপড়ায় আটকে পড়ে বৈচে

সোনাৰ কেল্লা

'সেদিন সার্কিট হাউসেৱ বাইৱে তো আপনিই ঘূৱছিলেন ?'

'হাঁ । আৱ তাতেও তো এক ফ্যাসাদ ! মুকুল দেখি আমাকে চিনে ফেলেছে ।
অন্তত সেৱকম একটা ভাব কৱেই গেট থেকে বেৱিয়ে সোজা আমাৰ দিকে চলে
আসছিল ।'

'তাৱপৰ আপনি ভবানদকে ফলো কৱে পোকৱানেৱ গাড়িতে উঠলেন ?'

'হাঁ । আৱ সবচেয়ে মজা—ট্ৰেন থেকে দেখতে পেলাম আপনাৰা গাড়ি
থামাতে চেষ্টা কৱছেন ।'

'সেটা নিশ্চয় ভবানদও দেখেছিল, আৱ তাই জেনে গিয়েছিল রামদেওৱাতেই
হয়ত আমৱা ট্ৰেন ধৰব ।'

ডষ্ট্ৰ হাজৱা বলে চললেন, 'ট্ৰেনে ওঠাৰ আগে ত্ৰিবেদীকে ফোন কৱে
জয়সলমীৱে পুলিশকে খবৰ দিতে বলে দিয়েছিলাম । তাৱ আগেই অবশ্য ওৱা
বাড়ি থেকেই কলকাতায় ফোন কৱে আপনাৰ আসাৰ খবৰ পেয়েছি, আৱ
ত্ৰিবেদীৰ কাছ থেকে একটি সুট ধাৰ কৱে ভদ্ৰলোক সেজোছি ।'

ফেলদা বলল, 'পোকৱানে গিয়ে বোধহয় দেখলেন ভবানদ ?'

সেরা সত্তজিৎ

‘কাগজের ওপরে আপনার নাম ছাপা হয়েছে, তাতে J দিয়ে হাজরা লেখা। আর ইনি নাম সই করেছেন চিঠির নিচে তাতে দেখি Z। তখনই বুঝলাম এ হাজরা আসলে হাজরাই নন। কিন্তু ইনি তাহলে কে? নিশ্চয় যারা কলকাতায় নীল ছেলেটিকে ধরে নিয়ে গিয়েছিল তাদেরই একজন। আর অন্যটি হচ্ছেন মন্দার বোস—যার ডান হাতের একটা নখ বড়, আর যার মুখে সিগারের গন্ধ আমিও পেয়েছি, নীলও পেয়েছে। কিন্তু তাহলে আসল হাজরা কোন ব্যক্তি এবং তিনি এখন কোথায়? এর উভৰ একটাই হতে পারে—হাজরা হলেন তিনিই, যিনি নাগরা পরে পায়ে ফোসকা করেছিলেন, কিষণগড়ে আমাদের কামরায় উঠেছিলেন, সার্কিট হাউসের এবং বিকানির কেল্লার আশেপাশে ঘোরাঘুরি করছিলেন, এবং জয়সলমীরের ডাকবাংলোয় লাঠি হাতে খুড়িয়ে হাঁটেছিলেন।’

ডক্টর হাজরা বললেন, ‘সুধীরবাবু আপনাকে খবর দিয়ে খুবই বুদ্ধিমানের কাজ করেছিলেন, কারণ আমি একা বোধহয় জুত করে উঠতে পারতাম না। ভবানন্দর অ্যাসিস্ট্যান্টকে তো আপনারাই জব করেছেন। এবারে তাঁর হাতেও হাতকড়াটি পড়লেই ঘোলো কলা পূর্ণ হয়।’

ফেলুদা লালমোহনবাবুর দিকে দেখিয়ে বলল, ‘মন্দার বোসকে প্রথম সন্দেহ করার পিছনে কিন্তু এনার যথেষ্ট কন্ট্রিবিউশন আছে।’

লালমোহনবাবু এর মধ্যে অনেকবার একটা কথা বলতে চেষ্টা করেছেন কিন্তু পারেননি। এবার তিনি সেটা বলে ফেললেন—

‘আচ্ছা স্যার, তাহলে গুপ্তধনের ব্যাপারটা কী হচ্ছে?’

‘ওটা ময়ূরে পাহারা দিচ্ছে দিক না! বললেন ডক্টর হাজরা। ‘ওদের বেশি ঘাঁটালে কী ফল হয় সেটা তো দেখলেন।’

ফেলুদা বলল, ‘আপাতত আপনার কাছে যে গুপ্তধনটা রয়েছে সেটা তো ফেরত দিন যাশাই। অবিশ্য যেভাবে উঁচিয়ে রয়েছে আপনার কোটটা কোমরের কাছে, তাতে গুপ্ত আর বলা চলে না।’

লালমোহনবাবু বেশ একটু মন-মরা ভাবেই মন্দার বোসের রিভলভারটা বার করে ফেলুদাকে দিয়ে দিলেন।

সেটা হাতে নিয়ে ‘থ্যাক ইউ’ বলেই ফেলুদা হঠাতে কেমন জানি গভীর হয়ে গেল। তারপর রিভলভারটা নেড়েচেড়ে দেখল। তারপর বিড়বিড় করে বলল, ‘বলিহারি মিস্টার ট্রাটার—এভাবে ভাঁওতা দিলেন প্রদোষ মিত্রিকে?’

‘কী ব্যাপার? কী হল?’—আমরা সমস্বরে বলে উঠলাম।

‘আরে এ যে একেবারেই ফাঁকি—মেড ইন জাপান—ম্যাজিসিয়ানরা স্টেজে ব্যবহার করে এই রিভলভার।’

সকলে হেসে ফেটে পড়ার ঠিক আগে ফেলুদার হাত থেকে রিভলভারটা নিয়ে দাঁত বার করে জটায় বললেন, ‘ফর মাই কালেকশন—অ্যান্ড আজ এ স্মৃতিচিহ্ন অফ আওয়ার পাওয়ারফুল অ্যাডভেঞ্চার ইন রাজস্থান! থ্যাক ইউ স্যার।’